

GŁOS

TYGODNIK NOWOHUCKI

20 czerwca 2008 r., nr 25 (898) Cena 1,50 zł (w tym 7% VAT)

Modernizacja krakowskiego ciepłownictwa

Z UNIĄ ŁATWIEJ

Miejskie Przedsiębiorstwo Energetyki Ciepłej S.A. w Krakowie ma 63 proc. udziału w rynku usług ciepłowniczych. Jest dystrybutorem energii ciepłej poprzez magistrale, sieci odgałęźne i rozdzielcze o długości 746 km. Już jedna trzecia długości tychże sieci ciepłowniczych funkcjonuje w nowoczesnym systemie technologii

zur preizolowanych. Jest to wielkość imponująca, bo wynosi 252 km. Obrazując potencjał przedsiębiorstwa, trzeba również dodać, że MPEC jest także producentem energii ciepłej w 117 kotłowniach ekologicznych, głównie gazowych i w kilku przypadkach olejowych.

(Ciąg dalszy na str. 12)

Wakacje z Plus-em
NOWE TELEFONY DO KAŻDEGO ZAKUPU GRATIS!
LEJA RÓŻ 16 NOWA HUTA 16
CO TYDZIEŃ DO WYGRANIA
ODTWARZACZ DVD!

DELIKATESY ZIKO

✓ Szynka Chłopska Duda 1 kg	14,90 - 15,79
✓ Kielbasa podwawelska 1 kg	10,29 - 11,20
✓ Makaron Lubella spaghetti 500 g	2,99 - 3,70
✓ Lody „Ufo” 200 ml	1,40 - 1,80
✓ Napoje „Costa” 2l	3,29 - 3,69

OS. PIASTÓW 60

KOLEKTORY SŁONECZNE

KOMINKI z płaszczem wodnym
KLIMATYZACJA
dobór → montaż → serwis
www.marax.biz
e-mail: biuro@marax.pl
MARAX
Kraków, ul. Makuszyńskiego 24
tel/fax: 012 644 13 12 w.24 i 25
012 643 66 01 w.24 i 25



RADIO TAXI PARTNER
96-88
UCZCIWOŚĆ, CZYSTOŚĆ I KULTURA – TO NASZA DEWIZA
SOLIDNE TAXI!
0800 33-96-33

TWOJA APTEKA – Twoje Zdrowie
Najlepsze apteki w Krakowie!
CENY HURTOWE!
Zapraszamy do nowo otwartej
Twojej Apteki
– ul. Bieńczycka 15a (obok Tomeksu) ☎ 012 681-30-50
– os. Centrum A 11 ☎ 012 643-73-27

MUZEUM CZY APARTAMENTY



„Polacy cenią tradycję narodową, a historia polskiego lotnictwa, nie tylko dzięki bohaterom walk powietrznych z okresu II wojny światowej, stanowi ważną kartę w naszych dziejach”. To fragment apelu Miłośników Polskiego Lotnictwa i Forum Przyjaciół Zespołu Akrobacyjnego „Żelazny”, skierowanego do ministra obrony narodowej Bogdana Klichy. Rzecz dotyczy wycofania z przetargu komercyjnego

ogłoszonego przez Agencję Mienia Wojskowego nieruchomości graniczącej z terenami Muzeum Lotnictwa Polskiego w Czyżynach. Pisaliśmy o tej sprawie już dwukrotnie na naszych łamach, ale tym razem przekazujemy uzupełniające, nowe informacje w sprawie, które powinny być wzięte pod uwagę w celu odwołania przetargu mającego rozstrzygnąć się 25 czerwca br.

(Ciąg dalszy na str. 3)

REMEDIUM APTEKA
Nasze ceny mówią same za siebie!
Wydajesz dużo na leki?
Sprawdź ile możesz zaoszczędzić!
os. Kazimierzowskie 37, tel. (012) 647 14 48
pon.-sob.: 8:00-22:00, niedziela: 8:00-18:00

Mieszkania od 5.200 zł/m²
Inwestycja przy ul. Architektów
Spółka Mieszkaniowa „Pogórze” Sp. z o.o.
ul. Chmieleniec 39/A, Kraków
tel. 012-263-77-29; 012-357-60-68
www.smpogorze.pl

RADIO TAXI BARBAKAN
96-61
0800 400 400

DELIKATESY INTERNETOWE www.ZIKO.pl

1001 drobiazgów
z AngliiNOWO
OTWARTY
KOMIS

czynny od 9.00 do 17.00

Pojedyncze sztuki, np.:

✓ toster	18 zł
✓ rowerek dziecięcy	105 zł
✓ frytkownica	48 zł
✓ gitara	42 zł
✓ telewizor samochodowy	239 zł
✓ czajnik bezprzewodowy	12 zł
✓ kuchenka – różno	192 zł
✓ kuchenka mikrofalowa	144 zł
✓ tyżworolki	42 zł
✓ hulajnoga	63 zł
✓ laminator	42 zł
✓ organy	63 zł
✓ odkurzacz	120 zł
✓ gry, zabawki i wiele, wiele innych artykułów	

MUZEUM CZY APARTAMENTY

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Okazuje się, że nieruchomości gruntu-
wa położona w Krakowie przy ul. Cie-
ślewskiego i ul. Spadochroniarzy jest
wpisana do rejestru zabytków i stano-
wi fragment kompleksu historycznego
Lotniska Kraków-Rakowice-Czyżyny.
Na jej terenie znajdują się pozostałości
trzech zabytkowych hangarów, najstar-
szych ruin w Rzeczypospolitej obiektów
architektury lotniczej. Jak mnie poinform-
ował Zbigniew Radwan, dyr. Mu-
zeum Lotnictwa Polskiego, te wspania-
łe zabytki powinny być poddane reno-
wacji i przywrócone do stanu pierwot-
nego. Biorąc to pod uwagę, muzeum,
którym kieruje, od lat czyniło starania
o pozyskanie tego terenu wojskowego
dla Muzeum Lotnictwa. Rozmowy były
na tyle zaawansowane, że nawet była
uzgodniona cena 850 tys. zł. Wynika z
tego, że wojsko dostałoby pieniądze za
ten grunt. Jednak Agencja Mienia Woj-
skowego wycofała się z rokowań i skier-
owała tereny na przetarg komercyjny,
który ma być rozstrzygany mimo pro-
testów wielu środowisk związanych z
lotnictwem w najbliższych dniach. Na
pewno w tym przetargu nie weźmie
udziału Muzeum Lotnictwa Polskiego,
gdyż nie jest developerem, który chce
zbić fortunę na atrakcyjnych gruntach
położonych blisko centrum Krakowa.
Przy muzeum już powstało ekskluzyw-
ne osiedle domów mieszkalnych. Na
pewno taki przetarg może wygrać tyl-
ko developer oferujący najwyższą cenę
za ziemię. Czy jednak w tym przypad-
ku chodzi tylko o pieniądze? Czy obec-
ne wojsko, które w prostej linii konty-
nuuje tradycje oręża polskiego z lat
poprzednich tak się powinno zachow-
wać? Uważam jak wiele innych osób,
że nie. To polskie wojsko kierowane
przez swoich dowódców i ministra
obrony narodowej powinno chronić
miejsca pamięci narodowej i kultywo-
wać chlubne tradycje związane z woj-
skiem.

Nieopodal idącej na sprzedaż działki
znajdował się zbudowany w 1931 roku
pomnik Lotników Polskich, który został
zburzony przez Niemców we wrześniu

1939 roku. Jak twierdzi Zbigniew So-
beńko, prezes Klubu Seniorów Lotnic-
twa w Krakowie, te tereny położone

z Warszawy kończą list apelem do ser-
ca i sumienia pana ministra i proszą o
wycofanie działki z komercyjnego prze-



Wokół Muzeum Lotnictwa Polskiego zabudowano już prawie wszystkie tereny.

przy Muzeum Lotnictwa są miejscem
pamięci narodowej. Tu przelana była
krew polskich żołnierzy i cywilów. Pom-
nik Lotników Polskich, którzy zginęli
w międzywojniu przy tworzeniu tej for-
macji wojskowej, powinien być odbu-
dowany – twierdzi Zbigniew Sobieńko.
Nie wyobraża on sobie, by rozebrano
najcenniejsze zabytki architektury lotni-
czej po to, aby postawić tam domy
mieszkalne. To przecież barbarzyństwo.
Jak będą wyglądały apartamentowce
przy odbudowanym pomniku?

W liście do ministra Klicha cytowa-
nym na początku tego tekstu, a podpisa-
nym przez 1223 miłośników lotnic-
twa z całej Polski czytamy m.in. „Panie
Ministrze, w Polsce nie wszystko jest
na sprzedaż i nie ma społecznej zgody
na brak poszanowania naszego wspól-
nego dziedzictwa narodowego. Nie na
każdym skrawku tej Ziemi trzeba budo-
wać apartamentowce i supermarkety.
Gdzie jeśli nie tam, ma powstać Lotni-
czy Park Kulturowy upamiętniający hi-
storię polskiego lotnictwa?” Sygnujący
list Beata i Bolesław Bartoszewiczowie

targu oraz sprzedaż terenu Muzeum
Lotnictwa Polskiego na wcześniej
uzgodnionych warunkach.

Czy ten apel ludzi z całej Polski do-
trze do ministra Bogdana Klicha, który
pochodzi z Krakowa i tu ma swoją ro-
dzinę, zresztą mieszkającą niedaleko
byłego lotniska. Nie sądzę, żeby pan
minister nie znał Muzeum Lotnictwa
Polskiego i nie chciał jego dobra. Po-
wyższy list został skierowany do
wszystkich ważnych urzędów z Premie-
rem RP na czele. Mam nadzieję, że
wkrótce te apele przyniosą efekt w po-
staci wycofania się z tej zenującej dla
ministra i wojska sytuacji. W przeciw-
nym razie ludzie odpowiedzialni za tą
transakcję powinni zasłużyć na infamię
i potępienie przynajmniej moralne. Nie
powinni również w Krakowie niczego
szukać dla rozwoju swojej kariery, któ-
ra równocześnie ze sprzedażą na cele
komercyjne miejsc dziedzictwa narodo-
wego, powinna ulec definitywnemu za-
kończeniu.

SLAWOMIR PIETRZYK
Fot. autor

W XI LO im. Marii Dąbrowskiej

SPOTKANIE Z POSŁEM

Zajęcia w szkołach dobiegają końca i
w przyszłym tygodniu rozpoczynają się
wakacje. Jednak aktywna młodzież XI
LO z os. Teatralnego nie marnuje nada-
rzającej się okazji i spotkała się w tym
tygodniu z posłem na Sejm RP An-
drzejem Celińskim, wiceprzewodni-
czącym sejmowej Komisji Edukacji,

grywałby urzędniczy, niezależny korpus
cywilny, a nie politycy. Profesor histo-
rii Adam Jończyk wyraził nadzieję, że
obecnie dorastająca młodzież ma szan-
sę wyciągnąć wnioski z doświadczeń
swoich rodziców i stworzyć państwo
polskie na miarę XXI wieku. Zastępca
dyr. XI LO Monika Strzępek pytała,

czy znów będziemy re-
formować szkolnictwo.
Andrzej Celiński wyraził
nadzieję, że w naj-
bliższym czasie nie po-
winno dojść do rewolu-
cyjnych zmian w oświa-
cie, chociaż powoli nale-
żałoby uzdrawiać sytu-
ację w szkolnictwie,
podstawowym i gimna-
zjalnym. Gimnazja w
obecnym kształcie nie
spełniają swojej roli.
Szkolnictwo mogłoby
być trzystopniowe, ale
inaczej zorganizowane.



Szkolnictwa Wyższego i Nauki. We
wprowadzeniu posel podzielił się swoi-
mi doświadczeniami z okresu prowa-
dzenia działalności opozycyjnej w PRL
oraz udziału we władzy w początko-
wym okresie demokratycznej Polski po
roku 1989. Z żalem mówił, że nie uda-
ło nam się stworzyć społeczeństwa oby-
watelskiego, w którym istotną rolę od-

Trzy pierwsze lata nauki to powinna
być szkoła powszechna i elementarna,
rozpoczynana wcześniej niż obecnie.
Drugim etapem mogłyby być gimnazja,
ale uczęszczaliby do nich uczniowie
dłużej, tworząc bardziej żyte społecz-
ności uczniowskie. Edukację winny
kończyć szkoły średnie, być może wy-
dłużone o rok. (sp) fot. autor

Przez prasę przetoczyła się se-
ria publikacji na temat ciężarnej
czternastoletniej Agaty, która –
decyzją sądu – umieszczona zo-
stała w ośrodku opiekuńczym i
której odmówiono prawa do
aborcji. Proaborcyjne lobby
wpadło z tej okazji w prawdzi-
wą histerię. „Gazeta Wyborcza”

T
TydzieńGwałt na
nastolatce

z 7-8 czerwca br. sprawę sta-
wiała jednoznacznie: odmówio-
no prawa do aborcji zgwałconej
nastolatce. W ten sposób złama-
no funkcjonujące w Polsce pra-
wo, a do jego złamania mieli
przyczynić się m. in. działacze
organizacji pro-life i jeden z ka-
toliczkich duchownych. Człowa
polska feministka, Wanda No-
wicka, złożyła nawet do proku-
ratury zawiadomienie o popel-
nieniu przestępstwa przez obroń-
ców życia.

Tyle medialnego szumu. A jak
sprawa wyglądała w rzeczywisto-
ści? Po pierwsze, gimnazja-
listka nie została zgwałcona,
lecz zaszła w ciążę ze swoim ró-
wieśnikiem. Po drugie, w swoim
własnym domu nie spotkała się
z oparciem i pomocą w trudnej
dla siebie sytuacji. Po trzecie,
jej marzeniem nie było dokonanie
aborcji, ale wydawało jej się,
że musi to zrobić, bo nie ma
innego wyjścia. Po czwarte
wreszcie, wbrew medialnym do-
niesieniom, wobec dziewczynki
nie stosowano prania mózgu, a
o jej umieszczeniu w ośrodku
opiekuńczym zdecydował niezawisły
sąd, który wziął pod uwa-
gę wszystkie okoliczności całej
sprawy.

Dzisiaj Agata wydaje się być
bardziej spokojna. Chce urodzić
swoje nieplanowane dziecko,
choć jeszcze nie wie, czy sama
zdecyduje się je wychowywać,
czy też odda noworodka jakiejś
rodzinie. Wydaje się więc, że fi-
nal tej dramatycznej historii bę-
dzie pozytywny. Szkoda tylko, że
w dyskusji o sprawach tak fun-
damentalnych jak ludzkie życie,
niektóre media gotowe są posłu-
giwać się zwykłym kłamstwem.

Jan L. FRANCZYK

NIERUCHOMOŚCI

FIRMA GARRET

Licencjonowani pośrednicy w DH Wanda

JEDNOPOKOJOWE

Bohaterów Września 25 m kw. – 155 000 zł
ul. Facimiech 20 m kw. – 158 000 zł
os. Kombatantów 33 m kw. – 195 000 zł

os. Europejskie 29 m kw. – 218 000 zł
os. Górali 38 m kw. – 220 000 zł
ul. Bartła 40 m kw. (nowe) – 253 000 zł

DWUPOKOJOWE

Strusia 38 m kw. – 210 000 zł
Na Lotnisku 37 m kw. – 230 000 zł
Boh. Września 40 m kw. – 225 000 zł
Teatralne 45 m kw. – 243 000 zł
Złotego Wieku 38 m kw. – 235 000 zł
Fiołkowa 36,5 m kw. – 265 000 zł
Wieliczka 47 m kw. – 265 000 zł
Górali 52 m kw. – 260 000 zł
Boh. Września 40 m kw. – 295 000 zł
Dywizjonu 303 – 299 000 zł
Oświecienia 64 m kw. – 340 000 zł
Baziaka 55 m kw. – 373 000 zł

TRZYPOKOJOWE

Kazimierzowskie 55 m kw. – 290 000 zł
ul. Białoruska 51 – 295 000 zł

Piastów 54 m kw. – 299 000 zł
Tysiąclecia 51 m kw. – 310 000 zł
Jagiellońskie 56 m kw. – 319 000 zł
Kurcząta 56 m kw. – 298 000 zł
Armii Krajowej 49 m kw. – 335 000 zł
Oświecienia 58 m kw. – 340 000 zł
Oświecienia 64 m kw. – 350 000 zł
Słoneczne 62 m kw. – 350 000 zł
Złotego Wieku 57 m kw. – 350 000 zł
Stojalowskiego 61 – 380 000 zł

CZTEROPOKOJOWE

ks. Zagrodzkiego 103 m kw. NOWE
– 620 000 zł
Dywizjonu 303 74 m kw. – 500 000 zł

DOMY

Malkowice 150 m kw. – 260 000 zł
Młodziejowice 160 m kw. – 630 000 zł
Poniatowskiego – 850 000 zł
Grębatów (bliźniaki)
– od 565 000 do 665 000 zł
Mała Wieś 230 m kw. – 890 000 zł
Krzczoneń 150 m kw. – 320 000 zł
Wieliczka 180 m kw. – 670 000 zł
Niepołomice 216 m kw. – 750 000 zł
Chorągiewca – 200 m kw. – 420 000 zł

Na prezentację tych i wielu innych ciekawych ofert zaprasza

BIURO NIERUCHOMOŚCI FIRMA GARRET

♦ D.H WANDA, 1p., tel. 012 642 59 10/11, faks 012 649-74-17,

♦ ul. Mogińska 16, tel. 012 428 00 45/46, faks 012 426 10 58

www.garret.pl

BĘDZIE ROWEROWA ŚCIEŻKA

Okazuje się, że hutnicy i pracownicy spółek hutniczych, mających swe siedziby w obrębie krakowskiej huty, latem chętnie dojeżdżają do pracy rowerem. Służby ochrony wydały w tym roku ponad 1000 przepustek na ten środek lokomocji. Korzystanie z roweru ułatwia także ścieżka rowerowa prowadząca wzdłuż alei Solidarności od Nowohuckiego Zalewu.

Sam teren krakowskiej huty przecina siatka dróg. Tych głównych, o które na zlecenie huty dba Wydział Dróg spółki PTS, jest około 100 kilometrów. Są to drogi o asfaltowej nawierzchni. Korzystają z nich i samochody, i rowerzyści. Sytuacja tych ostatnich staje się trudna w czasie łamania zmian, gdy dwiema głównymi drogami prowadzącymi od strony wielkich pieców i walcowni zimnej zjeżdżają samochody. Tych po drogach hutniczych porusza się sporo, a wspólne użytkowanie nie najszerzej jezdni stwarza problem i kierowcom, i rowerzystom. Ale być może problem wkrótce się rozwiąże za sprawą hutniczych ścieżek rowerowych.

– Potraktujmy ścieżki rowerowe na terenie krakowskiej huty, jako element naszej firmowej polityki bezpieczeństwa – mówi **Andrzej Grabski**, społeczny inspektor pracy ArcelorMittal Poland, w odpowiedzi na pomysł zgłaszany przez pracowników krakowskiego oddziału.

Wewnątrz huty i pieszych, i zmotoryzowanych, i rowerzystów obowiązują ogólne przepisy o ruchu drogowym. Z jednym ograniczeniem – na wewnętrznych drogach krakowskiego oddziału ArcelorMittal Poland obowiązuje ograniczenie prędkości do 40 kilometrów na godzinę. Poruszający się po drogach muszą też często zwracać uwagę na znaki, gdyż w wielu miejscach jezdnie przecinają tory kolejowe.

Przyznać trzeba, że rowerzyści poruszający się rowerem po terenie huty są, bo muszą być, dobrze oznakowani, a obowiązek nakładania koszulek odbłaskowych egzekwują strażnicy ochrony firmy. Dodajmy, że również ich pojazd musi być w dobrym stanie



Spółeczny Inspektor Pracy ArcelorMittal Poland pokazuje, gdzie powstanie pierwsza prawdziwa ścieżka rowerowa.

i posiadać niezbędne wyposażenie.

Właściwie część ścieżki asfaltowej przy drodze prowadzącej od głównej bramy wjazdowej do huty, w stronę wielkich pieców jest niemal gotowa. – Na tym pierwszym stumetrowym odcinku od ronda przy Bramie Głównej wystarczy właściwie oznakować ścieżkę, wykonać wjazdy i fragmenty ścieżki są gotowe. Problem pojawia się na moście nad instalacjami energetycznymi, gdzie chodniki się zwiężają. Planujemy, by na następnym odcinku, za mostkiem biegnącym nad instalacjami energetycznymi, wybudować w miejscu dzisiejszego chodnika szeroką, dwukierunkową ścieżkę rowerową – biegnącą w stronę wielkich pieców i z powrotem. W związku z tym chodnik musi być zdemontowany, a w jego miejscu – wylany asfalt, by jezdnia była bezpieczna dla rowerzystów – zapowiada Społeczny Inspektor Pracy. – Te „pionierską” ścieżkę rowerową chcemy uruchomić jeszcze w tym roku. Ale najpierw pomysł musi zaakceptować Główna Komisja BHP, która odbędzie się w

czerwcu, i równocześnie znaleźć na tę inwestycję środki – jest dobrej myśli Andrzej Grabski.

Jednak rowerzyści korzystają z różnych dróg dojazdu do bramy głównej. Wielu z nich korzysta z drogi nr 100, prowadzącej od bramy głównej w stronę walcowni. I tu także przydałaby się ścieżka rowerowa, ale jej budowa to raczej perspektywa roku przyszłego.

W ten sposób krakowski oddział ArcelorMittal wpisalby się w politykę miasta – tworzenia jak największej sieci ścieżek rowerowych w Krakowie. – Jestem „za” rowerem jako środkiem poruszania się, także po terenie zakładu pracy. Raz, że to sprzyja zdrowiu, dwa – ogranicza liczbę samochodów osobowych jeżdżących po hutniczych drogach. Ten środek transportu zmniejsza też liczbę kontroli na bramach i skraca czas wyjazdu z zakładu – zauważa A. Grabski, który sam czasami korzysta z roweru, przemieszczając się wewnątrz huty.

Fot. Andrzej Grabski

Kolonie z „Galeonem”

OSTATNI DZWONEK!

Biuro Podróży „Galeon” zaprasza na kolonie i obozy LATO 2008 (krajowe i zagraniczne). W związku z pytaniami ze strony rodziców, czy na nasze kolonie mogą pojechać dzieci spoza huty, informujemy, że zapraszamy wszystkich. Oferta dostępna jest w biurze i na naszej stronie www.galeon.krakow.pl. Jednocześnie przypominamy pracownikom Mittal Steel i spółek, że w biurze można wykupić skierowanie na kolonie na takich samych zasadach jak o roku – zaliczka, zaświadczenie do funduszu socjalnego, dopłata.

Tego lata dzieci i młodzież wyjadą na wypoczynek nad morzem: w Łebie (Wybrzeże Wschodnie), Dąbkach (Wybrzeże Środkowe) i Dźwirzynie (NOWOŚĆ! – Wybrzeże Zachodnie), nad jeziorami:

w Sielpi (Świętokrzyskie), oraz w górach: w Szczawnicy (Pieniny), Korbiewicach (Żywiecczyzna),

Kacwinie (Spisz i Pieniny), Górach Stołowych (Kotlina Kłodzka + Czecho).

Każda oferta zawiera transport, zakwaterowanie w ośrodkach w pok. z łazienkami lub na 2 pokoje 1 łazienka, 4 posiłki dziennie, opiekę medyczną, ubezpieczenie NNW, a w przypadku wycieczek zagranicznych również KL, bogaty i urozmaicony program pobytu i wycieczek.

Jak co roku wyjeżdża wykwalifikowana kadra lubiana przez dzieci i młodzież (nauczyciele na co dzień uczący w szkołach), która już przygotowała dla swoich kolonijnych podopiecznych nowe ciekawe konkursy, gry i zabawy. Imprezy zagraniczne to: Bułgaria, Turcja, Hiszpania, Włochy, Chorwacja i inne.

Oto niektóre z krajowych propozycji biura:

ŁEBA (16 dni, 17.07–1.08 i 31.07–15.08) – w programie m. in. dla chętnych nauka tańców świata, salsy, funky + wycieczki, cena: 1229 zł

DĄBKI (16 dni, 25.07–9.08) – program + wycieczki, cena: 1239 zł

DŹWIRZYNO (16 dni, 1–16.08) – program + wycieczki, cena: 1239 zł, fakultatywnie Kopenhaga i Safari Park Knuthenborg (Dania) lub Heide Park (Niemcy)

SIELPIA WIELKA (14 dni, 16–29.07) – w programie m. in. dla chętnych zajęcia artystyczne (m. in. pla-

styczne, kabaretowe + wycieczki), cena: 949 zł;

SZCZAWNICA ZDR. (13 dni, 1–13.07) – w programie m. in. „Z angielskim na wesoło”, dla chętnych zajęcia artystyczne (m. in. plastyczne, kabaretowe + wycieczki np. na Słowację), cena: 949 zł;

KORBIEŁÓW (13 dni, 19–31.07 i 31.07–12.08) – w programie m. in. dla chętnych zajęcia sportowe, taneczne, atrakcje dla globtroterów i leniuchów + wycieczki np. na Słowację, cena: 959 zł;

KACWIN (14 dni, 6–19.07) – w programie m. in. „Z angielskim na wesoło”, dla chętnych nauka tańców m. in. tańców świata, salsy, funky + wycieczki np. na Słowację, cena: 949 zł;

GÓRY STOŁOWE + CZECHY (13 dni, 20.07–1.08 i 1–13.08) – w programie m. in. „Z angielskim na wesoło”, dla chętnych zajęcia artystyczne (m. in. fotograficzne, plastyczne, muzyczne + wycieczki), cena: 1039 zł, oprócz Aderspach i ZOO Safari (w cenie) fakultatywnie Praga.

★★★

Biuro Podróży „GALEON” zostało laureatem konkursu „ODYS 2007” za NAJLEPSZĄ OFERTĘ WŁASNĄ W TURYSTYCE MŁODZIEŻOWEJ. Do konkursu startowało ponad 140 obiektów z Małopolski. „Galeon” został zgłoszony przez klientów biura. Biuro było także nominowane i przeszło do II etapu konkursu „ODYS 2007” w kategorii „Za najlepszą ofertę własną w turystyce wyjazdowej krajowej i zagranicznej”.

◆◆◆

ZATRUDNIMY WYCHOWAWCÓW – NAUCZYCIELI.

★★★

Zostało jeszcze 8 ostatnich miejsc na pielgrzymkę do Rzymu i San Giovanni Rotondo w dniach 26.07–2.08.2008 r.!!!

★★★

Mamy jeszcze 3 ostatnie miejsca wolne na wycieczkę do Wilna i Troków w dniach 28.06–1.07.2008 r. z WIECZOREM WILEŃSKIM – tj. imprezą taneczną z degustacją wileńskich cepelinów, blinów żmudzkich, kiszki...

★★★

Zapraszamy na imprezę objazdowo-pobytową w Hiszpanii (hotel z basenem!) – Costa Brava, w dniach 8.09–19.09.2008 r.

PLASTIK CIĄGLE RZADKI?

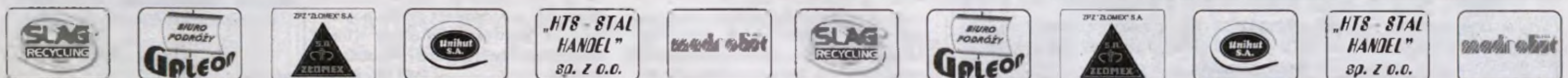
W Polsce wcale nie maleje tempo wydawania przez banki kart płatniczych. Jak pisał Narodowy Bank Polski, tylko w I kwartale przybyło ponad 780 tys. kart. Na koniec marca br. Polacy mieli w portfelach prawie 27,3 mln kart debetowych, obciążeniowych i kredytowych. W pierwszym kwartale tego roku liczba samych kart kredytowych wzrosła o prawie 260 tys. – do 8 mln.

Jednak choć Polacy przyjmują karty bardzo chętnie, to już z mniejszym zapałem korzystają z nich na co dzień. Średnia liczba transakcji bezgotówkowych, na których banki zarabiają, wyniosła w I kwartale 4,8 proc., gdy w poprzednim wynosiła 4,9.

gorzej jeszcze wygląda płacenie kartami kredytowymi. Przy ich użyciu dokonywanych jest 4,4 proc. transakcji,

gdy jeszcze w ostatnim kwartale roku ub. – 4,7, a przed rokiem – 4,6.

Jak mówią bankowcy, Polacy w dalszym ciągu traktują karty kredytowe jako produkt finansowy na specjalne okazje. Najczęściej korzystają z nich podczas wyjazdów zagranicznych czy z okazji nadzwyczajnych, nieprzewidywalnych wydatków. Tak że liczba transakcji jest nieproporcjonalnie (na razie) niższa niż tempo wydawania kart. Jednak – jak prognozują specjaliści bankowi – i to się zmieni. Częstszemu używaniu kart sprzyja również wzrost sieci placówek honorujących plastikowe pieniądze. Na koniec I kwartału 2008 terminale działające w trybie on-line, miały już 133,7 tys. punktów handlowo-usługowych, czyli o 22 tys. więcej niż przed rokiem.



NOWE INWESTYCJE W INDIACH

9 czerwca br. na spotkaniu z dziennikarzami Vijay K. Bhatnagar, szef ArcelorMittal na kraje Europy Wschodniej, oficjalnie pożegnał się z dziennikarzami i Polską. Wcześniej prezes Vijay Bhatnagar spotkał się także z dyrekcją i szefami zakładów produkcyjnych krakowskiego oddziału ArcelorMittal Poland na spotkaniu pożegnalnym. Prezes Bhatnagar poinformował o nowym zadaniu jakie otrzymał: będzie odpowiadał za budowę dwóch nowych hut ArcelorMittal w Indiach.

To bardzo poważne zadanie gdyż dwie huty o wydajności 12 mln ton stały się, powstaną na Wschodnim Wybrzeżu Indii, na terenach gdzie dzisiaj jeszcze rosną lasy. Korzystać będą z tych samych złóż rudy, ale do rozwiązania pozostaną m.in. kwestia zaopatrzenia w wodę i logistyki. Huty wybudowane zostaną w odległości 200 kilometrów od oceanu. Obok hut trzeba będzie więc wybudować również port obsługujący najpierw budowę a potem także zakłady hutnicze.

Będzie to pierwsza inwestycja ArcelorMittal w Indiach. – *Nie ma w tym nic dziwnego jeśli weźmie się pod uwagę, że koncern inwestuje przede wszystkim tam, gdzie widzi zapotrzebowanie na swoje wyroby. Inwestowaliśmy do tej pory głównie w Europie, bo tutejsze gospodarki – m.in. polska i czeska czy słowacka bardzo szybko się rozwijały dzięki przystąpieniu do Unii Europejskiej. Teraz czas na budowę zakładów w tych państwach, które stały się nowymi liderami gospodarki światowej* – powiedział dziennikarzom prezes Bhatnagar.

Żegnając się i dziękując wszystkim za dobrą pracę i zaangażowaną postawę Bhatnagar podkreślił, że trzy lata spędzone w Polsce należały do naj-

Prezes Bhatnagar wizytował jeszcze największą inwestycję jaką nadzorował podczas swojej pracy w Polsce – walcownię gorącą blach. Odwiedził także pomieszczenia sterowni linii produkcyjnej, podkreślając, że obok produkcji równie wielką wagę należy



Pamiątkowe zdjęcie z dyrektorami i kierownikami zakładów krakowskiej huty.

lepszych lat w jego życiu zawodowym.

Życzył, by krakowski oddział ze swoim potencjałem produkcyjnym i ludzkim stał się światowym w swojej klasie „bench markiem” ArcelorMittal. Na pamiątkę pracy w Polsce, dyrektor krakowskiego oddziału **Jacek Woliński** wręczył prezesowi V. Bhatnagarowi odlaną z brązu statuetkę hutnika oraz album o Krakowie.

przywiązywać do czystości i estetyki miejsca pracy.

Prezes Bhatnagar zapowiedział, że wyjazd i nowe zadanie w Indiach nie zerwą jego kontaktów z Europą i Polską, że zawsze będzie uważnie śledził, co dzieje się w tej części Europy. Vijay Bhatnagar odbył również pożegnalne spotkanie z prezydentem Krakowa prof. Jackiem Majchrowskim.

W ostatnich tygodniach w Domu Technika w Nowej Hucie odbyło się kolejne spotkanie prezesów i przedstawicieli zarządów spółek związanych historycznie i biznesowo z Oddziałem ArcelorMittal w Krakowie oraz członków kierownictwa samej huty. Organizatorem spotkania był krakowski oddział Stowarzyszenia Inżynierów i Techników Przemysłu Hutniczego, a gospodarzem tym razem BIPROSTAL SA Firma Inżynieryjno-Konsultingowa wraz z Biurem Projektów KOKSOPROJEKT oddział Kraków.

Biprostal i Koksoprojekt:

PROJEKTOWANIE DLA HUTNICTWA

Spotkanie otworzył dyrektor naczelny ArcelorMittal Oddział w Krakowie, równocześnie prezes krakowskiego Oddziału SITPH Jacek Woliński. Wśród gości zaproszonych była również reprezentująca UM Kraków dyrektor Dorota Kęsek. Bieżącą sytuację Biprostalu, zmiany jakie zaszły w firmie na przestrzeni ostatnich lat i plany na najbliższą przyszłość przedstawił prezes zarządu Stefan Tomal. Z kolei Grzegorz Bałda, wiceprezes, dyrektor techniczny BIPROSTAL SA., omówił szczegóły nowej inwestycji, a mianowicie rozpoczęcia przebudowy wieloletniej siedziby firmy mieszczącej się przy ul. Królewskiej 57.

Inżynierowie Biprostalu mają swój ogromny udział w niedawno zakończonych oraz aktualnie projektowanych inwestycjach hutniczych. Są to prace dla ArcelorMittal – walcownia gorąca blach w Krakowie, walcownia drobna w Warszawie, linia powlekania blach w Świętochłowicach. W CELSA Huta Ostrowiec – modernizacja istniejącej i budowa nowej walcowni prętów i kształtowników, modernizacja COS nr 2, budowa pieca EAF nr 6. W CMC Zawiercie – budowa nowej linii walcowania walcówki, budowa nowej walcowni prętów i kształtowników, nowe hale magazynowe. W Hucie Batory – projektowanie i generalne wykonawstwo odbudowy pieca EAF Nr 5, a w Ostrowieckim INTERSPEED – nowa wal-

cownia drobna. Ponadto prace dla ISD Huta Częstochowa, Huty Łabędy, Koksowni Przyjaźń. To tylko najważniejsze z wykonywanych przez BIPROSTAL prac.

W drugiej części spotkania dyrektor krakowskiego Oddziału BP KOKSOPROJEKT Sp. z o.o. Zbigniew Figiel przedstawił aktualne osiągnięcia firmy, a wśród nich m.in. najnowsze realizowane inwestycje budowy baterii koksowniczych oraz rozbudowy i modernizacji wydziałów węglpochodnych. Firma zrealizowała m.in. budowę nowych obiektów i kompleksową modernizację Koksowni dla ArcelorMittal w Zdzieszowicach i Krakowie, w Galati w Rumunii i w Ostrawie w Czechach, ponadto w US Steel Koszyce na Słowacji, Koksowni Przyjaźń w Dąbrowie Górniczej, ISD Częstochowa oraz KK Zabrze i ZK Victoria.

W końcowej dyskusji omawiano temat inwestycji aktualnie realizowanych w przemyśle stalowym i koksowniczym w Polsce, w świetle od lat dobrej koniunktury i prognoz, które przewidują stały wzrost produkcji na najbliższych kilka lat. Obie firmy – BIPROSTAL i KOKSOPROJEKT – poza doskonałą kadrą inżynierską mogą pochwalić się stosowaniem najnowocześniejszych narzędzi wspomagających projektowanie i proces realizacji inwestycji.

Grzegorz Bałda, BIPROSTAL SA

Arcelor MittalArena nadal kibicuje

JUŻ ZA DWA LATA... MISTRZOSTWA ŚWIATA?!

Dopóki piłka w grze – wszystko jest możliwe, chcieli i wierzyli ci, którzy przyszli kibicować naszej drużynie w meczu o wszystko, czyli pozostanie w rozgrywkach Euro 2008, do ArcelorMittal Areny w Krakowie. Bojowego ducha osłabiła nieco bramka strzelona

przez Chorwatów, ale w najwierniejszych kibicach cień nadziei tlił się jeszcze niemal do ostatniego gwizdka sędziego.

Polscy piłkarze odjeżdżają z Austrii z niczym, ale EURO 2008 trwa. ArcelorMittal Piłkarska Arena przed Galerią

Krakowską nadal pozostaje otwarta i codziennie, do końca mistrzostw, czeka na miłośników futbolu.

Polscy piłkarze zawiedli, nie zawiedli kibice. Teraz mogą przenieść swe sympatie na inne zespoły, może na Chorwację? (I)



KONCERT NA ZAKOŃCZENIE NAUKI

23 czerwca (poniedziałek), o godz. 17.00, na salę estradową NCK zaprasza Zespół Pieśni i Tańca „NOWA HUTA” - na swój koncert z okazji zakończenia roku szkolnego. Zespół powstał w 1953 roku w Krakowie. Skład osobowy ZPiT „NOWA HUTA” stanowi młodzież wszystkich typów szkół krakowskich oraz młodzież studencka i pracująca. W swoim repertuarze posiada pieśni i tańce różnych regionów kraju, a także pieśni i tańce narodowe. Oryginalne tańce i pieśni, poddane artystycznemu opracowaniu, swoją treścią i wykonaniem propagują, w dobrym tego słowa znaczeniu - polski folklor regionalny i narodowy. Zespół posiada

w swoim repertuarze polskie tańce historyczne. Zespół „NOWA HUTA” wielokrotnie brał udział w realizacjach telewizyjnych i teatralnych oraz w widowiskach plenerowych. Posiada nagrania studyjne swojego repertuaru oraz wydawnictwa fonograficzne. Zespół uczestniczy w wielu znaczących festiwalach i konkursach, zarówno w kraju jak i poza jego granicami. Młodość, naturalny wdzięk, dynamika tańców, piękne i często zmieniające się stroje a także ciekawie dobrany repertuar to wrażenia wynoszone z koncertów tego zespołu. Wstęp wolny! Informacje: NCK, tel. (012) 644-02-66.

(mp)

Prezentacja dziecięcych umiejętności

BALET I ŚPIEW

24 czerwca (wtorek), od godz. 17.00, w sali 204 NCK będzie trwała Lekcja Pokazowa Dziecięcej Sceny Piosenki i Tańca. Dzieci zaprezentują piosenki, których nauczyły się w drugim semestrze sezonu 2007/2008. Pedagog: Agnieszka Dajcz. Wstęp wolny. Informacje: tel. (012) 644-22-47, pok. 113, bud. A. Tego samego dnia o godz. 15.00 - grupa 6-latków, a o 16.00 dzieci 7-10. lat będzie Lekcja Pokazowa Baletowej Zerówki. Dzieci zaprezentują ćwiczenia i układy przygotowane w II semestrze ostatniego sezonu. Pedagog: Katarzyna Stolarczyk.

Wstęp wolny. Informacje: tel. (012) 644-22-47, pok. 113, bud. A. (mp)

PUŁAPKI PRAWA

26 czerwca (czwartek), o godz. 18.00, w sali 203 NCK - kolejne spotkanie z cyklu „Pułapki prawa”. W „labiryncie sprawiedliwości” pomoże poruszać się mecenas Ewa Bauer. Najważniejsze problemy pomaga ona rozwikłać w serii wykładów i konsultacji. Jest adwokatem z długoletnim doświadczeniem w prawie rodzinnym i gospodarczym. Wstęp wolny. Informacje: tel. (012) 644-28-63. (mp)

PRAWOSŁAWIE NA KRYMIE

26 czerwca (czwartek), o godz. 18.00, FOTO-GALERIA NCK zaprasza na wernisaz wystawy fotografii pt. „Prawosławie na Krymie”, których autorem jest Yuriy Gladky. Urodzony w 1958 r., wykształcony w dwóch specjalnościach: lekarz-chirurg oraz ekonomista, fotografią zajmuje się profesjonalnie od 15 lat. Jest autorem czterech książek. Brał udział w wielu lokalnych i międzynarodowych wystawach i konkursach. Odwiedził ponad 50 krajów świata. Pośród nich USA, Kanadę, Kubę, większą część Europy, Japonię, Afrykę, Północny Kaukaz i in. W 2006 r. był egzaminatorem testów do Organizacji Mensa. Jest członkiem Związku Dziennikarzy i Fotoreporterów Europy i Rosji. Od dawna mieszka i pracuje na Krymie. Zajmuje się również aktywnie realizacją projektów reklamowych.

Wystawa czynna będzie do końca sierpnia br. Wstęp wolny. Informacje: NCK, tel. (012) 644-07-71. (mp)

Pomagaliśmy i będziemy pomagać!

KLUB HDK PCK APELUJE

Tytułowe hasło towarzyszy krwiodawcom od samego początku istnienia takich organizacji jak Klub HDK PCK „Hutnik Kraków”. Oddawaliśmy, oddajemy i będziemy oddawać krew, by ratować ludzkie życie - każdy może się pod tym podpisać, jeśli tylko chce i wykona krok... W kwietniu zorganizowano pomoc dla Tomasza Kowaluka. Udało się zebrać odpowiednią ilość krwi. Dzięki zaangażowaniu członków KHDK i nie zrzeszonych krwiodawców, którzy chcieli mu pomóc, dziś Tomek cieszy się życiem, przechodzi ciężką rehabilitację, ale sił dodaje mu córeczka, która przyszła na świat z końcem maja, tuż po wypadku Toma-

sza. Również w tym czasie udało się pomóc pani Grażynie, dla której zaangażowani też oddawali krew. Dziś, takiej pomocy potrzebuje Robert Sitarz, spadochroniarz. kibic „Cracovii”, który uległ wypadkowi przy lądowaniu. Potrzebna jest krew grupy A Rh+. Oddać krew, każdej grupie może każdy. Owa krew zostanie „wymieniona” na krew o odpowiedniej grupie. Przy pobieraniu zaświadczenia o oddanej krwi dla Roberta, pamiętać należy również, by podać nazwę szpitala, w którym obecnie Robert się znajduje - Szpital im. Rydygiera. Kontakt: Andrzej Tychoniak - tel. 501-295-384.

(mp)

Notowania cenowe

NA „PIAŚCIE”

Plac targowy „Piast” w os. Piastów 60a staje się coraz bardziej popularnym miejscem handlowym i co ważne z szeroką i niedrogą ofertą handlowo-usługową. Jest tradycyjna branża spożywcza oraz mięso i wędliny. W firmie „Daniel” kupimy niedrogo te artykuły i co ważne od sprawdzonych dostawców. Jest tu kaczka w cenie tylko 5,90 zł/kg, skrzydełka drobiowe (mogą być na grilla) po 4,59 zł/kg. Jest smaczna kielbasa bieszczańska po 13,80 zł/kg lub przepyszna kielbasa z serem żółtym w środku po 14,70 zł/kg. W paw. 5 jest piekarnia, która sprowadza m.in. pieczywo tradycyjnie wypiekane, z Olkusza, chleb kosztuje 2 zł/60 dag lub polecam chleby razowe i z ziarnem z tej piekarni, w cenie oscylującej wokół 2,50 zł. Obok jest pawilon oferujący kosmetyki, chemię i papierosy w cenach hurtowych. O „Elmarze” w paw. 3, oferującym m.in. rowery z najlepszym serwisem w Nowej Hucie, piszę często na tych lamach. Jest także po przeciwnej stronie sklep zoologiczny w paw. 13 oraz jak przystało na plac targowy sklep z artykułami metalowymi. Z usług polecam niedrogo, ale fachowo wykonane strzyżenie w salonie fryzjerskim „U Doroty” paw. 26-27. Męskie strzyżenie kosztuje 10 zł, a dla pań 10-12 zł, z usługi mogą skorzystać także dzieci.

Po środku placu znajdują się stoły ze stoiskami oferującymi w części artykuły odzieżowe, ale w większości jarzyny i owoce. Na pierwszym stoisku przy wejściu, od strony ul. Piasta Kołodziejca króluje od niedawna pani Ela Zobek i proponuje znakomity towar po przystępnych cenach. W środę odnotowałem ceny na truskawki 3-3,50 zł, ale koszyczek 2 kg kosztował 4 zł. Pojawił się agrest po 3,50 zł/kg. Jest niedrogi bób po 9 zł i w podobnej cenie fasolka szparagowa. Botwina była po 2 zł/pęczek, nowa marchew i pietruszka w pęczkach po 1,50 zł, a nowy seler na sztuki po 2 zł. Młoda cebulka kosztowała 2,50 zł/kg. Zielenina w pełnym wyborze: koper, pietruszka, szczyptor - pęczek kosztowały 1 zł. Kalafior w zależności od wielkości były w cenie 2-3 zł/szt. Nowe ziemniaki „lordy” lub „irga” różowa „zeszły” do ceny 1,60 zł/kg. Można tu było kupić także duże jajka fermowe po 0,41 zł/szt. lub jajka wiejskie po 0,55 zł/szt. Uwaga dobre ogóreczki małosolne kosztowały tutaj tylko 5 zł/kg, a nie po 10-12 zł jak na innych placach. Świeże ogórki na kiszenie były w cenie 3,50 zł. Zatem wyraźnie na tym stoisku marża nie jest wysoka i towar jest oferowany w korzystnych cenach dla klienta. (sp)

WALUTA

Złotówka trzyma się mocno. Jej wartość może wzrosnąć, gdyż zapowiadane jest podnoszenie stóp procentowych w celu obrony naszej waluty przed inflacją.

W kantorze na pl. Bieńczyce, paw. 24, tel. 641-46-29 zanotowano następujące kursy walut: USD: 2,14-2,21 zł, euro: 3,34-3,41 zł, GBP: 4,20-4,29 zł. (mp)

„POD BRZÓZKAMI” Plac-Targowy „Tomex”

- smaczna domowa kuchnia
- pieczone kurczaki
- kebab • „knysz” z grilla
- tanie zestawy z coca-cola

TV SAT TELEBIM TANIE OBIADY FIRMOWE

wejście od strony „Tomeksu”
- czynne do godz. 18.00
wejście od os. Niepodległości (rondo Kocmyrzowskie) - do godz. 22.00

Od 20 do 26 czerwca

W KINIE STUDYJNYM „SFINKS”

♦ **W dolinie Elah** - Paul Haggis laureat Oscara za „Miasto gniewu” w swoim nowym filmie przedstawia historię emerytowanego wojskowego Hanka Deerfielda (w tej roli fenomenalny Tommy Lee Jones), który dowiaduje się, że jego syn zaginął po powrocie z misji w Iraku. Bohater nie może zrozumieć dlaczego wzorowy żołnierz miałby dezercerować tuż po odbyciu służby. Widząc opieszałość dowództwa armii w rozwiązaniu zagadki, sam postanawia przeprowadzić prywatne śledztwo. To co odkryje na zawsze zmieni jego życie. Film Haggisa jest mocno osadzony w Ameryce i amerykańskości. Haggis wkracza do świata tradycyjnych wartości, w tym głęboko zakodowanego szacunku dla instytucji państwa, munduru czy flagi. Jest to również świat prostych ludzi, próbujących znaleźć dla siebie miejsce w ponurej rzeczywistości. Co ciekawe motyw podróży reżyser wykorzystuje jako drogę do prawdy, będącą zarazem drogą do osiągnięcia kolejnego stopnia gorzkiej dojrzałości. Seanse w Sfinksie: piątek, wtorek i środa o godz. 17.00, a w sobotę, niedzielę i czwartek o godz. 19.00.

♦ **Sierociniec** - to debiut hiszpańskiego reżysera Juana Antonio Bayona. Film jest wyrafinowanym, znakomicie zrealizowanym horrorem, unikającym katagorycznej klasyfikacji gatunkowej i prezentującym przenikliwą wiwisekcję egzystencjalnego lęku. Bohaterką filmu jest Laura, która powraca do swojej przeszłości. Razem z mężem i adoptowanym synkiem zamieszkują w wielkim starym domu, gdzie niegdyś mieścił się sierociniec, ten sam w jakim wychowywała się Laura. Rezydencja jest ogromna, a chłopiec samotny, dlatego rodzice nie dziwią się specjalnie, kiedy zaczyna zaraz po przyjeździe opowiadać im o swoich niewidocznych przyjaciół. Ale do czasu. Bayona woli trzymać widza w oczekiwaniu i niepewności niż straszyć konkretem. „Sierociniec”, inaczej niż większość dzisiejszych horrorów, nie atakuje makabrą. To rzadki i szczególny gatunek horroru poetyckiego. Nierzeczywisty świat istnieje tylko potencjalnie. Pojawia się nagle i zaraz znika. Trudno się domyślić, czy istnieje naprawdę, czy jest tylko projekcją psychiki Laury. Seanse w Kinie Sfinks: sobota, niedziela i czwartek o godz. 17.00, a w piątek, wtorek i środę o godz. 19.20. (kn)

Na Scenie pod Ratuszem Teatru Ludowego

WSZYSTKO O MĘŻCZYZNACH

Trzej aktorzy w różnych sytuacjach życiowych, w różnym wieku i różnych światach: mafiosi, kumple w siłowni, ale także najbliżsi wobec straty ukochanej osoby, czyli „Wszystko o mężczyznach” Miro Gavrana - to najnowszy spektakl Teatru Ludowego, który wystawiła Scena pod Ratuszem. Bawi - bo precyzyjnie ukazuje męski punkt widzenia niezależnie od upływającego czasu... Trzech aktorów wcieli się w kilkanaście postaci, z pasją i szczerością, dając widzom powód do uśmiechu i jednocześnie do zadumy. Doskonale podpatrzone przez autora skłonności i sposób myślenia pokazali w sobie właściwy sposób Krzysztof Górecki, Piotr Politowski i Tomasz Obara. Właśnie ten ostatni mężczyzna wystąpił w spektaklu w podwójnej roli - on go także wyreżyserował. Choć trudno ocenić, co wyszło lepiej, widzowie na pewno długo nie zapomną Tomasza Obary jako zblazowanego uwodziciela, a później

także jako emeryta w domu pomocy społecznej.

„Wszystko o mężczyznach” to kontynuacja tematu znanego już widzom Teatru Ludowego ze spektaklu „Wszystko o kobietach” - czyli sztuki skonstruowanej jak misterna układanka z puzzli, ale tym razem o damskich zależnościach i przywarach. Spektakl w reżyserii Pawła Szumca i - jak „Wszystko o mężczyznach” - także ze scenografią Marka Brauna, który premierowo teatr wystawił w lutym 2006r., zdobył nagrodę dla najlepszego spektaklu na Ogólnopolskim Festiwalu Komedii Talia 2006 r. oraz Grand Prix - Nagrodę Publiczności VI Ogólnopolskiego Festiwalu Dramaturgii Współczesnej „Rzeczywistość przedstawiona” w Zabrzu w 2006 r. Było też wyróżnienie dla jednej z aktorek, Marty Bizoń, za poczucie humoru.

Anna Goroll-Kaszewska

NOWOŚCI W BIBLIOTECE

Biblioteka Ośrodka Kultury im. C. K. Norwida, os. Górali 5 poleca:
✓ **Reinhold Messner, Gobi: pustynia we mnie**, Wydawnictwo Dolnośląskie, 2007. W wieku 60 lat Reinhold Messner, zdobywca Korony Ziemi, przewędrował pustynię Gobi samotnie, bez wsparcia logistycznego. Wyruszył w maju 2004 r. ze wschodniego krańca pustyni. Wspierany przez wędrownych pasterzy, przebił się na zachód, przemierzając najpierw wschodnią i południową Gobi, a następnie kamieniste pustkowia w jej centralnej części. Przewędrował zachodnią Gobi i po pokonaniu gór Ałtaj dotarł do Ułan Bator. Ta wielka wyprawa Messnera była też próbą zmierzenia się z upływającym czasem i przyniosła doświadczenia, którymi autor dzieli się teraz z czytelnikami na całym świecie.
✓ **Michael Wallner, Kwiecień w Paryżu**, Wydawnictwo Albatros, 2007. Wojenny romans, w którym pobrzmiwają echa „Casablanki”, „Angielskiego pacjenta” i powieści Kena Folletta o niemożliwej miłości, która zrodziła się wbrew rozsądkowi, ponad podziałami czasu i miejsca. Akcja powieści dzieje się w okupowanym Paryżu, wiosną 1943 roku. Młody Niemiec, Michel Roth, w dzień pracuje jako tłumacz dla niemieckiego gestapo, wieczorami w cywilnym ubraniu, włóczy się po ulicach miasta. W ten sposób poznaje Chantal, córkę francuskiego księgarza. Dla obojga znajomość ta okazuje się czymś więcej niż przelotną przygodą. Michel nie ma pojęcia, że piękna dziewczyna i jej ojciec pracują dla ruchu oporu. Wkrótce będzie musiał wybrać pomiędzy obowiązkiem wobec własnego kraju, a swoim przeznaczeniem - między nienawiścią a miłością. (as)

SPOTKANIE Z PIOSENKĄ

22 czerwca (niedziela) o godz. 16.00, w kawiarni bud. A NCK Wojciech Dąbrowski poprowadzi cykliczne „Spotkanie z piosenką”. To impreza dla wszystkich, którzy chcą, bez względu na wiek: miło spędzić czas, słuchając starych, niezapomnianych przebojów; nauczyć się piosenek z Antologii Polskiej Piosenki XX wieku; zaśpiewać piosenkę z profesjonalnym podkładem muzycznym. Imprezie patronuje nasza redakcja. Wstęp wolny. Informacje: NCK pok. 013, tel. (012) 644-12-33. (mp)

CZYNIĄ DOBRO

Warsztat Terapii Zajęciowej w Krakowie powstał w 1997 roku jako integralna część Fundacji im. Brata Alberta i dzięki wsparciu ks. Kardynała Franciszka Macharskiego, ówczesnego metropolity krakowskiego. Przekazał on w dzierżawę budynek tymczasowej kaplicy przy nowo wybudowanym kościele p.w. św. Brata Alberta na os. Dywizjonu 303, na potrzeby warsztatu, ku radości uczestników i ich rodziców. Niestety niezależnie od władz kościelnych w 2010 roku część terenu przy kościele będzie musiała być oddana Gminie oraz prywatnym właścicielom, którzy odzyskali swój grunt. Była kaplica znajduje się na tym terenie i WTZ będą musiały zmienić siedzibę. Już teraz trwają poszukiwania nowej siedziby w tej okolicy aglomeracji nowohuckiej. Kierownik WTZ Ireneusz Kościółek zwraca się do ludzi dobrej woli o pomoc w znalezieniu miejsca dla kontynuacji pracy z niepełnosprawnymi. Poniżej przybliżam działalność WTZ w os. Dywizjonu 303.

WTZ przeznaczony jest dla 35 osób niepełnosprawnych. Celem warsztatu jest wszechstronna rehabilitacja społeczna i zawodowa umożliwiająca samorealizację jej uczestników i w miarę aktywne życie w społeczeństwie. Zajęcia w warsztacie odbywa-

eksperymentowania i improwizacji w „twórczości kulinarnej”. Codziennie przygotowują drugie śniadania dla wszystkich uczestników warsztatu, proponując najróżniejsze kompozycje smakowe i kolorystyczne, wykonywane według zasad zdrowego żywie-

prace w ołówku, kredce, tuszu, akwarele, grafiki a także figurki gipsowe. Prace powstałe w pracowniach: plastycznej i tkacko-krawieckiej prezentowane są na różnorodnych konkursach, wystawach, okolicznościowych kiermaszach. Najbardziej prestiżowy konkurs to Międzynarodowe Biennale Sztuk Plastycznych Osób Niepełnosprawnych.

W pracowni stolarstwa i rzemiosł różnych obserwujemy kolejne etapy, od projektu do wylakierowania, powstawania krzesel, stołów, półek, desek do krojenia, a nawet ciekawej biżuterii, która zachwyca wiele osób. Pracując w tej pracowni uczestnicy uczą się systematyczności, cierpliwości, dokładności, a przede wszystkim widzą konkretne zastosowanie przedmiotu, który wykonali.

O swoją formę fizyczną uczestnicy dbają podczas zajęć rehabilitacyjnych. Podstawą tych zajęć są ćwiczenia zlecone przez lekarza indywidualnie dla każdej osoby, ale również wykorzystuje się ćwiczenia w formie zabawy, przy muzyce, na basenie. Dla urozmaicenia zajęć organizowane są spartakiady warsztatowe. Od 1999 roku w warsztacie działa sekcja Olimpiad Specjalnych - „Dywizjonu 303”, której to zawodnicy biorą udział w licznych zawodach i mityngach. Współzawodnicząc z innymi, nie tylko odnoszą sukcesy, zdobywają medale, ale przede wszystkim realizują swoje sportowe marzenia. Warsztat jest dla uczestników nie tylko miejscem doskonalenia swoich umiejętności, lecz przede wszystkim miejscem przyjaznego spotkania z drugim człowiekiem.

Fundacja im. Brata Alberta, Warsztat Terapii Zajęciowej w Krakowie, os. Dywizjonu 303 nr 65, 31-875 Kraków, tel./fax (012) 647-09-00, e-mail: fundwtz303@kki.net.pl, www: http://fundwtz.republika.pl, www.albert.krakow.pl.

P.S. W najbliższy wtorek 24 bm. uczestnicy WTZ zapraszają na Alberyński Festyn Rodzinny w godz. 9.00-14.00. Będzie to Dzień Patrona Fundacji.

O godz. 10.00 odbędzie się msza święta w kościele pw. św. Brata Alberta, a potem będzie można odwiedzić WTZ. O 11.15 zostanie przyznany „Medal Wdzięczności”. O 11.30 będzie można obejrzeć program artystyczny grupy teatralnej z Przedszkola nr 185 - Tańce z Unii Europejskiej. Od 12 rozpocznie się spotkanie przy grillu i odbędą się gry i zabawy muzyczno-sportowe.

(SP) Fot. autor



ją się w 6 profilowanych pracowniach: gospodarstwa domowego, podtrzymywania umiejętności edukacyjnych, tkacko-krawieckiej, plastycznej, stolarstwa i rzemiosł różnych oraz rehabilitacji ruchowej. Zajęcia terapeutyczne dostosowane są do indywidualnych potrzeb, możliwości intelektualnych, a także zdolności manualnych poszczególnych uczestników. Oprócz zajęć terapeutycznych podopieczni biorą czynny udział w wycieczkach krajoznawczo-turystycznych. Uczestniczą w spektaklach teatralnych, seansach filmowych, koncertach, spotkaniach integracyjnych itp. Gdybyś i Ty chciał sprawić, by uczestnicy WTZ odczuli piękno swej niepowtarzalności, możesz przekazać swoje dary na adres placówki lub na konto bankowe. Darowizny pieniężne - Deutsche Bank PBC S.A. 17 1910 1048 0001 0676 1124 0001. Prowadzący działalność dziękują tym wszystkim, którym los ich podopiecznych nie jest obojętny. Dziękują tym którym pomoc, wsparcie i życzliwość daje szansę na lepsze wykorzystanie posiadanych przez podopiecznych umiejętności, przeżywanie radości tworzenia, a często przezwyciężania własnych słabości. 1% na OPP - Kraków - BPH O/Kraków 27 1060 0076 0000 3300 0031 9106.

ZWIEDZAMY PRACOWNIE

„Tylko praca daje okazję odkryć nam nas samych, pokazać to, kim naprawdę jesteśmy, a nie tylko to, na kogo wyglądamy” – Joseph Conrad

W pracowni gospodarstwa domowego uczestnicy mają możliwość

nia i zgodnie z wymogami higienicznymi. Wykwintne sałatki, surówki, dekoracyjne kanapki ozdabiają stoły podczas spotkań wigilijnych i wielkanocnych. Tradycją pracowni stało się także przygotowywanie słodkich smakołyków na imieniny uczestników.

Pracownia podtrzymywania umiejętności edukacyjnych zmienia się w zależności od potrzeb w laboratorium, gdzie przeprowadza się obserwacje czy doświadczenia lub w scenę teatralną, na której powstają niezapomniane przedstawienia teatralne, widowiska muzyczne. Tutaj też uczestnicy odkrywają tajemnice otaczającej przyrody; znajdują odpowiedzi na nurtujące ich pytania, a także doskonałą podstawowe techniki szkolne i uczą się obsługiwać komputery.

Za drzwiami pracowni tkacko-krawieckiej pojawiają się różnorodne prace. Są tu: poduszki, narzuty patchworkowe, składające się z indywidualnie wykonanych elementów, serwetki, haftowane różnymi ściegami; aplikacje, gobeliny; a także makramy itp. Pracami tymi uczestnicy obdarowują swoich przyjaciół.

W pracowni plastycznej każdy z uczestników może stać się chociaż na chwilę artystą - malarzem, witrażystą, czy ceramikiem. Różnorodność technik plastycznych pozwala każdemu z nich wybrać metodę, która w pełni go usatysfakcjonuje i pozwoli na odkrycie ukrytego talentu. Tutaj powstają

KALENDARZ NOWOHUCKI

NIEDZIELNE MSZE ŚW.

Bazylika w Mogile: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16.30, 18.

Kościół św. Bartłomieja: 9, 10.15, 11.30

Szklane Domy: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14.30, 17, 19, 20.30.

Arka Pana: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 16, 17.30, 19.

Czyżyny: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18.

Dywizjonu 303: 6.30, 8, 9.30, 11, 13, 16, 18, 20.

Mistrzejowice: 6.30, 8, 9.30, 11, 12.30, 14, 17, 18.30, 20.

Kalinowe: 7, 9, 11, 13, 18.

Wzgórza Krzesławickie: 7, 8.15, 9.30, 11, 12.30, 16, 19.

Boh. Września: 6.30, 7.30, 9, 10.30, 12, 13.15, 16.30, 18, 19.30.

ul. Bulwarowa: 7, 8.30, 10, 11.30, 13, 18, 20.

Teatralne: 7, 8.30, 10.00, 11.30, 13.00, 16.30, 18, 19.30.

Krzesławice: 9.30, 14.00.

Pleszów: 7.40, 11.10.

Kantorowice: 9.00, 11.00, 19.00, od X do IV – 18.00.

Ruszcza: 7, 9, 11, 16.

Górka Kościelnicka: 7, 12.

Kościelniki: 10.30, 19.

Wolica: 9, 18.

Lubocza: 8, 10.30, 17.

Słowa na niedzielę

O ileż obficie spłynęła na nich wszystkich łaska.
(por. Rz 5)

Jedną z metod stosowanych przez specjalistów od marketingu dla zwiększenia sprzedaży jest wzbudzenie u potencjalnych konsumentów wrażenia, że jakiś produkt jest im konieczny „do szczęścia”.

Pan Bóg nigdy nie posuwa się do takich „chwytów”. Choć wie, że Jego łaska jest konieczna do zbawienia, to jednak cierpliwie czeka aż człowiek sam o nią poprosi. Pomyślmy więc czasem nad tym jakże On nas naprawdę szanuje.

ks. Piotr Gąsior

DYŻURY SZPITALI

● **Ostre dyżury w zakresie chirurgii dziecięcej przez cały tydzień pełnią:** Instytut Pediatrii, ul. Wielicka 265, tel. 658-20-11 i Szpital im. Żeromskiego, tel. 644-01-44.

Nie obowiązują już dyżury z zakresu chirurgii ogólnej i urazowej. Pacjenci mają zgłaszać się do szpitalnych oddziałów ratunkowych (w Nowej Hucie funkcjonują dwa takie oddziały – przy Szpitalu im. S. Żeromskiego i przy Szpitalu im. L. Rydygiera). Nadal natomiast pełnione są dyżury wybranych placówek w zakresie laryngologii, okulistyki i urologii. Szczegóły pod numerem informacji medycznej 661-22-40.

DYŻURY APTEK

● **Od piątku do czwartku:** os. Centrum A, bl. 3, tel. 425-75-40 (całą dobę).
● **Ponadto przez cały tydzień dyżur pełni apteka w os. Kazimierzowskim 30,** tel. 648-59-57 – od poniedziałku od piątku w godz. 8–22, w soboty od 8 do 20 i w niedziele od 8 do 15.

PRZYCHODNIE PEŁNIĄCE DYŻURY LEKARSKIE

● **Opiekę całodobową nad pacjentami Niepublicznych Zakładów Opieki Zdrowotnej pełnią:** Ambulatorium Opieki Całodobowej, os. Jagiellońskie nr 1, tel. 648-00-44 oraz os. Niepodległości nr 2, tel. 647-02-44.

MUZEUM HISTORYCZNE: DZIEJE NOWEJ HUTY

Muzeum Historyczne Miasta Krakowa, Oddział „Dzieje Nowej Huty”, os. Słoneczne 16, czynne od wtorku do soboty w godz. 9.30–17.00 oraz w drugą niedzielę miesiąca w tych samych godzinach.

MUZEUM CZYNU ZBROJNEGO

Małopolska Fundacja „Dom Kombatanta RP – Muzeum Czynu Zbrojnego” zaprasza na stałą ekspozycję do Muzeum Czynu Zbrojnego mieszczącego się na os. Górali 23 (pod czołgiem). Muzeum czynne: poniedziałek–piątek w godz. 10–16. Informacje pod adresem: <http://members.chello.pl/s.pietrzyk>.

KINA

SFINKS: ● 20.06 (piątek) – godz. 17.00 „W dolinie Elah” (USA, 15 lat), godz. 19.20 „Sierociniec” (Meksyk-Hiszpania, 15 lat). ● 21 i 22.06 (sobota i niedziela) – godz. 17.00 „Sierociniec”, godz. 19.00 „W dolinie Elah”. ● 23.06 (poniedziałek) – kino nieczynne. ● 24 i 25.06 (wtorek i środa) – godz. 17.00 „W dolinie Elah”, godz. 19.20 „Sierociniec”. ● 26.06 (czwartek) – godz. 17.00 „Sierociniec”, godz. 19.00 „W dolinie Elah”.

W TEATRZE LUDOWYM

◆ **Duża Scena, os. Teatralne 34:** ● 20 VI (piątek), godz. 19 – Prah. ● 21 VI (sobota), godz. 16 – Shirley Valentine; godz. 19 – Czołem wbijając gwoździe w podłogę. ● 22 VI (niedziela), godz. 19 – Czołem wbijając gwoździe w podłogę. ● 26 VI (czwartek), godz. 19 – Arabska noc.

ŚWIĘTA TERESA Z LISIEUX, GRĘBAŁOWA I PLESZOWA

Przeglądam album Adama Gryczyńskiego „Czas zatrzymany”. Szukam śladów sprzed lat, a konkretnie jednej świętej figury z pleszowskiego kościoła – figury św. Teresy z Lisieux. Jest! Znajduję ją na małej fotografii, na ostatnich stronach albumu – ubrane po krakowsku dziewczęta dźwigają feretron! Towarzyszy im bandera konna – dwóch mężczyzn w strojach krakowskich.

Gdzie zmierzają? Który to był rok? Może 1934, a grębałowskie panny niosą figurę świętej na miejsce przeznaczenia – do kościoła parafialnego w Pleszowie?

POGODA NA ZDJĘCIU – PIĘKNA, CZAS – MOŻE PRZEDŻNIWNY

Dawna kamienna droga od Igołomi do Krakowa biegła wtedy przez środek wsi, dzisiejszą ulicą Nadbrzezie. Na wysokości drewnianego krzyża docho-

korzystają z innych niż własne nogi, czy konna bryczka, środków lokomocji. Tego dnia wrócił na miejsce, odnowiony staraniem mieszkańców Grębałowa feretron św. Teresy z Lisieux. Wrócił na stare miejsce, choć dziś Grębałowianie mają swoją parafię w Luboczy.



działa do niej polna droga od Luboczy i Grębałowa. Przez wieki, co niedziela, mieszkańcy tych osiedli zmierzali nią na mszę do pleszowskiego kościoła. Po drodze, pośród pól, mijali figurkę Matki Boskiej pod czterema lipami, tam, gdzie dziś stoją wielkie piece krakowskiej huty.

Niedziela, 16 czerwca 2008 roku. Mimo czerwca – chłód i chmury nie wróżą dobrej pogody. Drogi już inne, asfaltowe i dojazd dogodniejszy. Sama „święta” przybyła do Pleszowa samochodem, a i mieszkańcy Grębałowa też

Franciszek Nowak, prezes Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa i inicjator odnowienia feretronu św. Teresy z Lisieux: – *Inicjatywa fundacji feretronu w 1934 pochodziła od Heleny Cieśliewicz, żony ówczesnego dzierżawcy Grębałowa, ale mieszkańcy do fundacji się dołączyli. Pomyśl odnowienia figury zrodził się z uroczystości 40. rocznicy ślubu jednej z naszych koleżanek z Towarzystwa Przyjaciół Grębałowa. Obchodziła ją w pleszowskim kościele, gdyż tutaj brała ślub. Zobaczyłem wówczas, że „grębałowski” feretron jest w żalo-*

nym stanie, a w drewnianym postumencie buszują korniki. Mieszkańcy z entuzjazmem podeszli do sprawy. Więc mogłem już rozmawiać z konserwatorem zabytków. Dziś przekazujemy odnowiony feretron na miejsce dla którego został ufundowany.

Feretron do kościoła wnoszą ubrane po krakowsku panie **Barbara Łach i Halina Ptak ze swoimi wnuczkami** – w towarzystwie małego krakowiaczka. **Barbara Łach** założyła na tę uroczystość oryginalny strój krakowski, który otrzymała od swojej teściowej. Strój ma ponad sto lat. Przepiękny bogaty gorset z upiętymi na nim oryginalnymi wstążkami i kwiatowymi krakowskimi spódnicą i zapaską.

– Zakładając go zawsze pamiętam, że strój ma sto lat, a może więcej, wspominam osoby które go nosiły. Jeszcze mama mojej teściowej brała w nim ślub, a ona była najmłodszym dzieckiem w rodzinie – wspomina.

– Bluzka z ręcznym haftem była nieco przyżółkła. Zaryzykowałam – wygotowałam ją i proszę spojrzeć – znowu odzyskała wspaniałą biel! Jak mocne i dobre musiało być płótno z którego została uszyta! Jaką „świeżość”, mimo upływu lat, zachowały barwy spódnicy i zapaski! Spódnice krakowskie były tak sprytnie szyte: z przodu gładkie i marszczone z tyłu! Szczególnie dbam o oryginalne wstążki. Co roku nasz dożynkowy wieniec z Grębałowa jest nimi ozdabiany! Ja sama zaczęłam się przebierać w krakowski strój dopiero od dwóch lat. Mam dwie wnuczki i obie noszą krakowskie stroje, z tym, że całkiem współczesne – opowiada pani Barbara.

– **Cieśliewicz Helena**, żona dzierżawcy Grębałowa była naszą ciocią. Mąż cioci, Władysław Cieśliewicz był kuzynem mojego ojca, ich ojcowie byli braćmi – wspomina fundatorkę feretronu **Wincenty Cieśliewicz, z rodziny Cieśliewiczów z Czyżyn**, który na uroczystość przekazania odnowionego fe-



retronu przyjechał do Pleszowa z żoną i siostrą.

Rodzina Cieśliewiczów mocno związała się z podkrakowskimi wsiami. Jako pierwszy w te strony, na przełomie XIX i XX wieku, przybywa Józef Cieśliewicz urodzony koło Gniezna, by objąć majątek Wadów. Jego rodzina mieszka w wadowskim pałacu. Mają czwórkę dzieci. Ich podobizny z tego okresu odnajdziemy również w nieocenionym albumie „Czas zatrzymany”. Najstarszego – Władysława – odnajdziemy na starej fotografii – to młodzieniec w szkolnym mundurku. To późniejszy dzierżawca Grębałowa, mąż Heleny. Zgłosił się do wojska w pierwszych dniach września 1939 roku. Został zamordowany w Katyniu...

– **Ciocia „Hala”** była niezwykłą kobietą. Po śmierci męża w Katyniu zajmowała się wychowaniem dzieci; zamieszkała w Krakowie. Była to kobieta niezwykle energiczna, która potrafiła dotrzeć – tak jak w czasie wojny – do niemieckiego komendanta żandarmerii w sprawie zaarrestowanego syna. Niemiec odpowiedział że nie ma problemu, ponieważ Helena mówi-

ła świetnie po niemiecku i pochodziła z Bydgoszczy i zaproponował jej podpisanie folkslisty, obiecując natychmiastowe zwolnienie syna. Ciocia odpowiedziała, że woli widzieć swojego syna na marach... – wspomina Wincenty Cieśliewicz.

– **Ciocia Helena** wyszła z posterunku żandarmerii przekonana, że podpisała wyrok śmierci na syna. Po drodze wstąpiła do kościoła Reformatorów na mszę modlić się w drodze ekspiacji, że skazała syna na śmierć. Ale gdy doszła do domu, na Krowoderską... syn już tam na nią czekał. Potem zaraz wszyscy synowie wyjechali z Krakowa. Jeden poszedł do partyzantki w Gorcach, drugi do partyzantki w Górach Świętokrzyskich, a najmłodszy – do nas, do Czyżyn, gdzie moja mama prowadziła gospodarstwo. Helena, po wojnie, za córką przeniosła się do Rzeszowa. Tam zaakcentowała swój pobyt i zapatrywania w ten sposób, że ufundowała kaplicę. Pod płaszczykiem domu bliźniaczego wybudowała tę kaplicę i – od komisarza w stanie wojennym – uzyskała zezwolenie na użytkowanie.

Helena Cieśliewicz była niewątpliwie

Byłoby dobrze, żeby w Polsce płacono za pracę choć tak, jak tam

POLKA NA WYSPACH

– Dziś już na szczęście w poszukiwaniu dobrze płatnej pracy nie jeździ się, tak jak nasi przodkowie to czynili, „za wielką wodę”. Stres, odległość, niepewność. To właśnie wejście Polski do Unii Europejskiej otworzyło nam te wrota, tak bardzo zaryglowane przez komunę. – Pracując w Anglii przez ostatnie pół roku, nie czułam się obywatelem „trzeciej kategorii”. Pracowałam legalnie, wszystko to Anglicy załatwili w sposób prawie profesjonalny. A takim obywatelem „trzeciej kategorii” przez kilka ostatnich lat czułam się w Polsce – mówi mi, będąca „na pomostówce” pani Grażyna.

JEST W POLSCE PRACA

– Jest praca, ale mało płatna. Pod koniec lat 90. zatrudniono mnie w jednym ze sklepów przemysłowych, na umowie-zleceniu. Dostawałam 200 zł do ręki. Pracowałam od godz. 10.00 do 18.00. Potem oficjalnie zatrudniono mnie na etacie. ZUS się o mnie upomniał. Pracodawcy kazano płacić za mnie składki i podnieść pensję. Pracodawca to uczynił, ale na „rękę” dostawałam tyle pieniędzy, co wcześniej. Zwolniłam się. Zaczęłam szukać innej pracy, lepiej płatnej. Skorzystałam ze skierowania z Urzędu Pracy i zaczęłam pracować w kuchni jednej z krakowskich restau-

racji. Tam zarabiałam 1200 zł brutto. Pracowałam tam trzy lata. Po trzech latach mój pracodawca zmienił warunki pracy i płacy na gorsze. Odeszłam. I przez kolejnych kilka lat pracowałam „dorywczo”, gdzie się dało. Aż wreszcie na jednym ze spotkań rodzinnych dawno niewidziana kuzynka powiedziała mi, że dwa lata temu była w Anglii, pracowała w szklarni i wróciła zadowolona. Pomyślałam wtedy, po co daleko za oceanem szukać chleba (bo o tym też myślałam), kiedy bliżej jest praca. Sezonowa praca. Ale rozłąka z rodziną mniej dotkliwa. Jest bliżej.

Poza tym nie jechałam tam „w

ciemno”. Kuzynka miała tam już „przetarte ścieżki”. Sprawa tego sezonowego zatrudnienia dogrywała się kilka miesięcy. Wreszcie dotarła do nas w styczniu tego roku wiadomość, że praca będzie. I zapadła decyzja – jadę!

Były też wcześniejsze przygotowania. Wiedziałam, że mogę legalnie przewieźć hermetycznie zamknięte wędliny. Trzeba było mieć pieniądze na start. Ja miałam 200 funtów. Czekaliśmy na nas pokój, przy polskiej rodzinie, która mieszka tam na stałe.

NIE CZUŁAM SIĘ TAM OBYWATELEM „TRZECIEJ KATEGORII”

– Praca, do której jechałam, to była praca w szklarni. Miejscowość; w której zamieszkałam, była jakieś 100 km od Londynu. Stamtąd każdego dnia byliśmy dowożeni i odwożeni busami do pracy jeszcze 30 km dalej. Znam oczywiście nazwy miejscowości, w których zamieszkałam i pracowałam. Nie podaję ich, bo nie wiem, czy wolno tak reklamować

Anglików. Powiem tylko, że było to takie „szklarniowe” zagłębienie. Pracowaliśmy od godz. 7.00 rano. Średnio jakieś 10 godzin dziennie. Jak był „szczyt”, to praca wydłużała się i do 12 godzin. W czasie dnia pracy były trzy 15-minutowe przerwy (płatne) i jedna półgodzinna, którą odliczano od zarobków. Była tam stołówka wyposażona w lodówkę, mikrofalówkę, czajniki elektryczne, naczynia. Była ciepła i zimna woda bieżąca. Sanitariaty zawsze wysprzątane. Miejsce pracy wręcz przyjazne. A zarobki? Płacono nam 5,50 funta za godzinę pracy. Tygodniowo zarabiałam ok. 250 funtów. Z zarobków potrącano nam dojazdy i powroty z pracy, składkę zdrowotną ubezpieczeniową i podatek od zarobków. Najdroższa była opłata za mieszkanie. Za wieloosobowy pokój płaciłam 55 funtów tygodniowo. Ale nie narzekam. Mieliliśmy lodówkę, kuchenkę, naczynia. 20 funtów tygodniowo spokojnie starczało na przeżycie i to godne, wliczając w to środki czystości. Pra-

cowałam tam od stycznia do czerwca tego roku. Opłacało się. Jak będę zdrowa, pojadę tam jeszcze raz.

Była to praca przy kwiatkach. To były hektary pod szkłem. Pracowało się przy nich od ich posadzenia aż do wysłania do klienta. Są to znane w Polsce kwiaty m.in.: fuksje, niecierpki, pelargonie. Co mnie zaskoczyło? Nasze kwiatki „szły” do Polski. Mam pytanie – dlaczego nasz polski rząd nie stworzy takich warunków dla przedsiębiorców i polskich pracowników, żeby płaca była godziwa i by „na Wyspy” w poszukiwaniu lepszych zarobków nie trzeba było wyjeżdżać? Może kwiaty byłyby u nas tańsze?

CO WAŻNE!

– Praca była legalna. Angielska agencja pracy załatwiła nam wszystkie formalności związane z jej podjęciem (m.in. pozwolenie na pracę i sprawy bankowe, bo trzeba mieć konto). Wystarczyły dokumenty tożsamości ze zdjęciem: dowód osobisty, prawo jazdy czy paszport. Jeden

osobą niepośledniej miary. Panią z dobrego domu, która ukończyła pensję, znała języki. Dodatkowo ukończyła jeszcze kursy pielęgniarskie. W czasie I wojny pracowała jako pielęgniarka. Wróciła do tego zawodu w czasie okupacji i po wojnie. Po wojnie, jako wdowie po oficerze, który zginął w Katyniu, nie było jej łatwo. W roku 1945, gdy Urząd Bezpieczeństwa zaczął się interesować jej synami, Helena wywozi ich najpierw na Ziemię Odzyskaną, a następnie przeprowadza przez zieloną granicę do Austrii i Włoch. Tak znaleźli się w Armii Andersa i już do Polski nie wrócili. Najmłodszy Władysław uzyskał tytuł profesora w Denver w Kolorado i jako wysokiej klasy ekspert od kopalni węgla i ropy naftowej, w 1997 roku na zlecenie rządu Jerzego Buzka opracował memoriał jak powinny wyglądać ustalenia cenowe przy transporcie ropy, w wyniku czego Polska mogła zwiększyć Rosji opłatę za użytkowanie rurociągu „Przyjaźń”.

W tradycji rodzinnej zachowała się pamięć zainicjowania fundacji. – *Nie znamy okazji, ale ciocia Helena podeszła do tego wychowawczo. Uznała, że aby fundacja miała sens, muszą się włączyć Grębałowianie. I tak się stało* – podkreśla Wincenty Cieślewicz.

Dlaczego wybrano akurat tę świętą? Może dlatego, że święta Teresa z Li-

sieux, zwana Teresą od Dzieciątka Jezus i Najświętszego Oblicza, żyła w czasach niemal współczesnych Helenie Cieślewiczowej. Urodziła się w 1873, zmarła w 1897 roku. Tę francuską karmelitanę ogłoszono błogosławioną w 1923 roku, a w rok później – świętą. Była patronką misji. W 1997 papież Jan Paweł II nadał jej tytuł Doktora Kościoła Powszechnego.

W wizerunkach najczęściej przedstawiana jest z różami bądź kwiatami.

Postać świętej przywołał podczas kazania ksiądz proboszcz **Stanisław Wajdziak**.

Uroczystość mogła odbyć się w kościele pleszewskim, odnowionym jego staraniem na 780-lecie parafii.

Ksiądz proboszcz Wajdziak podziękował wszystkim mieszkańcom Grębałowa za włączenie się w restaurację feretronu dla pleszewskiego kościoła. Na zakończenie uroczystego nabożeństwa **Barbara Anna Brzezińska** przepięknie zaśpiewała „Ave Maryja” i wyrecytowała własny wiersz napisany specjalnie na tę okazję.

A potem, mieszkańcy Grębałowa i Pleszowa spotkali się w pleszewskiej świetlicy, gdzie gościło ich **Towarzystwo Przyjaciół Ziemi Pleszewskiej**.

KRYSZYNA LENCZOWSKA



dokument wystarczył. Ja miałam tylko jeden – dowód osobisty. I co znowu jest ważne: mam w tej chwili przy sobie dokument uprawniający mnie do legalnej pracy w Anglii. Tej lub innej na Wyspach.

Załatwianie tych formalności trwało krótko. Jakies trzy tygodnie. Potrzebne dokumenty przekazywało się agencji. Za dokument legalizujący pracę trzeba było zapłacić, był to wydatek do udźwignięcia. Oni to załatwiali, a my pracowaliśmy. W agencji, niestety, trzeba było rozmawiać tylko po angielsku. Tłumacz był potrzebny. Dlatego pierwszą rzeczą, jaką zrobiłam po przyjeździe do Polski, było zapisanie się do prywatnej szkoły języka angielskiego. Żeby przed następnym wyjazdem „na Wyspy” poznać, choć podstawy tego języka, na tyle, żeby móc się porozumieć.

WYJAZD BYŁ TRUDNIEJSZY – POWRÓT LATWIEJSZY

– Wyjazd był uciążliwy. Z Nowej Huty dojechać trzeba było do Koszalina. A stamtąd autokarem do Londynu. I potem dalej. Powrót był prosty, bo okazało się, że polscy prywatni przewoźnicy, mając wcześniejsze zamówienia (ustalenie terminu), przyjeżdżają po nas, zabierają sprzęt mieszkania z bagażami i podwożą w Polskę pod własny dom. Jak skalku-

lowałam, powrót do kraju był tańszy i wygodniejszy niż wyjazd do Anglii.

CO PANIĄ ZASKOCZYŁO JESZCZE?

– W tej szklarni nie pracowały tylko Polki. W tej mojej, bo szklarni było wiele, wiele więcej, w tej mojej pracowały Rosjanki i Słowaczki. W większości były to młode dziewczyny, w wieku 25–26 lat. Po studiach. Rosjanki były mniej więcej w moim wieku. I co ciekawe? Znały świetnie język angielski. Co mnie jeszcze zaskoczyło? Ano to, że w dwóch polskich sklepach żywność była droższa niż w angielskich. No i może to, jak z rozmowy z mieszkańcami „na stałe” Polakami dowiedziałam się, że ich dzieci chodzące do szkoły z Anglikami nie nawiązują z nimi koleżeńskich kontaktów. Nie dlatego, że polskie dzieci tego nie chcą. Pytała pani o Stowarzyszenie „Barka” z ulic Londynu ściągające do Polski bezdomnych, którym praca w Anglii nie wyszła. Nie byłam w Londynie. Ale wydaje mi się, że są to ludzie, którzy pojechali tam „w ciemno”, bez znajomości języka, i skorzystali z ofert nieuczciwych firm oferujących im tam pracę, lub nie chce im się pracować.

JANINA DZIURO

X Rejonowy Zjazd Delegatów PZERiI

WSPÓLNIE MOŻNA WIĘCEJ...

62 delegatów z 24 Kół terenowych, aktyw związkowy, zaproszeni goście, to forum, na którym 12 bm. dokonano podsumowania działalności Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Oddziale Rejonowym Kraków – Nowa Huta, za okres minionej pięcioletniej kadencji. Nowohucki Oddział PZERiI cieszy się opinią najaktywniejszego rejonu w okręgu małopolskim. Skupia aktualnie 3270 członków i od kilku lat ta wielkość utrzymuje się na zbliżonym poziomie. Dla seniorów ta organizacja jest sposobem na ciekawszą jesień życia, kiedy niezależnie od rodzinnych zobowiązań można jeszcze wygospodarować trochę czasu wyłącznie dla siebie. W tym okresie, aktywni seniorzy niejednokrotnie odkrywają „uspione” pasje życiowe, znajdują wsparcie i zrozumienie w koleżeńskim gronie, ciekawie organizują wolny czas. Wiedzą, że chociaż ta generacja ma mniejszą siłę przebicia, to jednak działając wspólnie, zawsze można osiągnąć więcej.

W ostatnich latach seniorzy nowohuckich dzielnic i pobliskich gmin kontynuowali i wzbogacali formy działalności, które cieszą się zainteresowaniem emerytów i rencistów. Są to przeglądy poetyckie, zespoły wokalne i kabaretowe, imprezy integracyjne, uroczyste obchody świąt i tradycji świątecznych, bliskie i dalsze wycieczki, zarówno do ciekawych obiektów w mieście, jak i na terenie regionu, a także eskapady zagraniczne.

W okresie minionej kadencji, w latach 2003–2007 ogółem zorganizowano 1444 imprezy artystyczne dla 56 847 osób, 619 wycieczek autokarowych i pieszych dla 16 450 osób, 71 wspólnych wyjść do kina i teatru dla 4017 osób. Zarząd Oddziału Rejonowego inspirował i współdziałał z aktywnym Kół terenowych w takich głównych kierunkach działalności, jak sprawy socjalno-bytowe, organizacja wolnego czasu, rozwijanie inicjatyw w dziedzinie kultury. Świetnie działały poszczególne komisje problemowe. Warto wymienić choćby najważniejsze, samopomocowe działania. W referacie sprawozdawczo-programowym wymieniono między innymi, że w trakcie minionej kadencji Zarządy Kół odwiedziły ponad 9700 osób samotnych, chorych, w podeszłym wieku, dla których wizyta z drobnym upominkiem, kilka życzliwych słów, wnosi ciepło ludzkiej pamięci i solidarności w niedoli. Radca prawny udzielił ponad 1300 bezpłatnych porad. Wiele osób skorzystało z turnusów rehabilitacyjnych i czasów rekreacyjno-wypoczynkowych. Z kulturalnej działalności trzeba koniecznie zauważyć że, od wielu lat organizowane są przeglądy



amatorskiej twórczości poetyckiej (których pokłosem są m.in. tomiki poezji) i przeglądy zespołów amatorskich cieszące się z roku na rok coraz większą popularnością w całym okręgu małopolskim.

Za trud pracy społecznej należą się gorące podziękowania. Dlatego w uroczystym dniu Zjazdu Delegatów były odznaczenia, dyplomy dla seniorów i darczyńców, którzy doceniają i wspierają działalność związku. Prezydent Krakowa **Jacek Majchrowski** wyraził uznanie dla tego rodzaju wybitnej aktywności społecznej przyznając Odznaki **HONORIS GRATIA**. Otrzymały je: **Leokadia Pawlus, Urszula Rajtar, Bogumiła Jakus, Maria Szymuś, Helena Kwiecińska, Jadwiga Noworyta, Zofia Szelegieniec**. Odznaki wręczył wiceprezydent **Wiesław Starowicz**. (Mo-

ment ten utrwalił na zbiorowym zdjęciu). Spośród darczyńców, którzy konsekwentnie wspierają finansowo działalność związkową seniorów, wyróżniono wójta gminy Michałowice **Antoniego Rumiana**, przewodniczącego Rady Dzielnic XVIII **Edwarda Porębskiego** i przewodniczącego Rady Dzielnic XVI **Sławomira Górę**. Otrzymali oni Honorową Złotą Odznakę PZERiI. Także Złotą Odznaką PZERiI uhonorowano kilkoro związkowców za ofiarną pracę

budującą prestiż organizacji, działających dla wspólnego dobra. Są to: **Barbara Durczyk, Henryka Rosiek, Wanda Pawłowska, Zofia Brandos, Ludwika Finda, Stefania Kubińska, Daniela Hyczkiewicz, Helena Karpała**.

X Rejonowy Zjazd Delegatów ocenił kilkuletni dorobek związku, działalność Zarządu. Podczas gorącej dyskusji mówiono o dokonaniach, prezentowano różne spostrzeżenia. Do dyskusji włączył się też prezes Zarządu Okręgowego **Eugeniusz Weisło**, a w sprawach finansowych zabierała głos księgowa, wiceprzewodnicząca ZO **Wanda Szelągowska**.

Na Zjeździe delegaci dokonali wyboru Zarządu Oddziału Rejonowego Kraków – Nowa Huta na X kadencję. Pozostał on w dotychczasowym składzie: przewodnicząca **Leokadia Pawlus**, wiceprzewodnicząca **Urszula Rajtar** i **Bogumiła Jakus**, sekretarz **Mirosława Mišta**.

Zjazd był ważnym wydarzeniem, nadzieją na dalsze owocne działanie, w dobrych i trudnych etapach życia seniorów. Wśród zaproszonych gości, poza wymienionymi wcześniej, byli także: przewodniczący Rady Dzielnic XVII **Stanisław Madej**, radne Dzielnic XVIII **Krystyna Jastrzębska** i **Wiesława Zboroch**, zastępca wójta gminy Kocmyrzów-Luborzyca **Wiesław Wójcik**, **Zofia Sawa** i **Włodzimierz Szpulak** z KRN, **Janina Buda** z PKPS, **Zbigniew Biłski** prezes S.I. Hutnik. Poseł **Ireneusz Raś** przysłał list gratulacyjny.

HENRYKA ROSIEK
Fot. autorka



Sport

Z NOTESU KIBICA

21.06 (sobota) – godz. 17, piłkarska klasa A – grupa I: Partyzant Dojazdów – Dragon Szczyglice, Tramwaj II Kraków – Hutnik II

21.06 (s) – godz. 18, piłkarska klasa okręgowa: Wiarusy Igołomia – Skawinka.

PAMIĘĆ O WYCHOWAWCY

Na Suchych Stawach rozegrany został międzynarodowy turniej piłkarski im. Józefa Strojnego „Mini Euro 2012” z udziałem zespołów z rocznika 1995. To już po raz szósty Stowarzyszenie Pomocy Młodemu Talentem Sportowemu „Hutnik” (pomocą służył Urząd Miasta Krakowa i PPU „Adrem”) czci w ten sposób pamięć tego świetnego wychowawcy piłkarskiej młodzieży.

W zawodach uczestniczyło osiem zespołów, podzielonych na dwie grupy. Występujący w I grupie Hutnik przegrał z Dunajcem Nowy Sącz 0-2, pokonał Starą Lubownę (Słowacja) 3-1 i zremisował z Kmitą Zabierzów 0-0. Druga drużyna nowohuckiego klubu nie sprostała Cracovii 0-2, remisując bezbramkowo z Sandecją Nowy Sącz oraz zwyciężając z Morawią Morawica 2-1. W półfinale Hutnik uległ Cracovii 2-0, a Dunajec wygrał z Sandecją 3-0. Piłkarze z Nowej Huty ostatecznie uplasowali się na trzecim miejscu pokonując Sandecję 2-1, a w finale „Pasy” w takich samych rozmiarach zwyciężyły z Dunajcem. Dalsza klasyfikacja: 5. Kmita, 6. Stara Lubowna, 7. Hutnik II, 8. Moravia. (dan)

Z PIŁKARSKICH BOISK

Małopolska Liga Juniorów. Skawinka – Hutnik 2-4 (0-1): Oleksiak 2, Nawrot, Siwek; Bocheński – Krakus 0-5 (0-2): Szych 2, Bryła, Kołakowski. Zakończyły się juniorskie rozgrywki, pierwsze miejsce zajęła Cracovia – 74 pkt, 2. Hutnik – 69, 7. Krakus – 41. Spadły drużyny: Limanovii, Bocheńskiego, Skawinki i Unii Oświęcim. Liga juniorów młodszych: Bocheński – Krakus 1-5. Skawinka – Hutnik 2-3. Mistrzem Małopolski została Wisła – 80, 3. Hutnik – 74, 6. Krakus – 47.

Klasa okręgowa. Sokół Kocmyrzów – Bronowianka 2-2 (1-0): Pater, Zawrzykraj; Pogoń Miechów – Wiarusy Igołomia 4-1 (1-0): P. Nowak. Na czele znajduje się Skawinka – 60, 14. Sokół – 17, 15. Wiarusy – 11.

Klasa A – grupa I. Hutnik II – Tonianka 3-1 (1-0): Dudziński, Jagła, Godyń; Kosynierzy Łuczyce – Spartak Wielkanoc/Gółcza 1-4 (0-1): Wierzbński; Grębałowianka – Bibiczanka 4-0 (2-0): Wierzbński, Sowa, Krawczyk, D. Orlewicz; Niedźwiedź – Partyzant Dojazdów 3-0 (2-0). Prowadzą Błękitni – 60, 3. Grębałowianka – 55, 4. Hutnik II – 51, 11. Kosynierzy – 33, 12. Partyzant – 32.

NOWI LUDZIE W HUTNIKU

Przed ostatnim występem piłkarzy Hutnika w starej trzeciej lidze – od sierpnia będą również występować w klasie rozgrywkowej o takiej nazwie, ale po reorganizacji w rzeczywistości będzie to czwarta liga – służyć było, iż będzie to także ostatnie spotkanie **Albina Mikulskiego** w roli trenera nowohuckiego klubu. – *Było to moje pożegnanie z Hutnikiem, mam inne plany życiowe* – potwierdził na pomocniczej konferencji **Albin Mikulski**. – *Rozstaliśmy się za porozumieniem stron* – dodał jeszcze wiceprezes Hutnika, **Andrzej Szmyt**.

Tych zmian jest jednak znacznie więcej. Najważniejsza wydaje się być ta, że Hutnik Kraków Spółka Akcyjna ma nowych właścicieli. Udziały należące do tej pory do Klubu Sportowego Hutnik Kraków w likwidacji zostały wykupione przez inne osoby prawne i fizyczne.

Jest również nowy koordynator do

spraw sportowych – statut spółki nie przewiduje funkcji dyrektora i stąd taka nazwa – którym w miejsce **Leszka Janicza** został **Mieczysław Będkowski**, od zawsze związany z Hutnikiem, przez ostatnie lata poświęcający sporo energii Stowarzyszeniu Pomocy Młodemu Talentem Sportowemu „Hutnik”. Oczywiście będzie też nowy trener. Pojawiły się nazwiska trzech kandydatów. Są to **Tadeusz Piotrowski**, **Robert Orłowski** i **Dariusz Siekliński**. Wydaje się jednak, że nowego szkoleniowca – jego nazwisko ma być znane w przyszłym tygodniu – należy szukać wśród dwóch ostatnich.

Kolejnych przetarasowań należy spodziewać się wśród piłkarzy. Jest oczywiście, że nie ma miejsca dla **Michała Janickiego**, który przez ponad dwa miesiące dosyłał tylko nowe zwolnienia lekarskie, a podczas nielicznych występów nic nie pokazał. Odchodzi z klubu **Sunday Ibrahim**, nowego pracodawcy szu-

ka również **Piotr Kajda**. Propozycje z innych klubów ma m.in. **Tadeusz Kaczor**, którym zainteresowane są Podbeskidzie Bielsko-Biała, Górnik Wieliczka, Przebój Wolbrom. Kmita Zabierzów chciałby, żeby powrócił **Paweł Wasilewski**, a tego napastnika widzieliby także w Wolbromiu. Natomiast Okocimski Brzesko chce **Marcina Pasionka**, a **Daniel Jarosz** też ma szykować się do odejścia. Nie wydaje się, żeby pozostał **Patryk Ogórek**, którym od jakiegoś okresu interesują się zespoły ekstraklasy. Niektórych z tych wymienionych chcieliby zatrzymać na Suchych Stawach, ale może to być bardzo trudne, choć podobno budżet klubu ma być taki sam, jak w starej trzeciej lidze. Trzeba także pamiętać, że swoje zdanie o pozostałych zawodnikach będzie miał nowy szkoleniowiec i może się zdarzyć, iż dla niektórych nie będzie widział miejsca w hutniczej kadrze. (dan)

CHŁOPCY Z DZIEWCZYNAMI W RĘCZNĄ GRALI

Kolejną, bardzo udaną i niezwykle sympatyczną imprezą sportową zorganizował MOS Nowa Huta dla dzieci szkół podstawowych. W ramach programu wdrażania najmłodszych do uczestnictwa w kulturze fizycznej i sportu oraz popularyzacji piłki ręcznej w tej części Krakowa, zaproszono uczniów podstawówek z klas czwartych (rocznik 1997) do udziału w koedukacyjnym turnieju mini piłki ręcznej.

Zasady były proste. Każdy zespół mógł się składać z maksimum dwunastu zawodników, po 6 dziewcząt i tyluż chłopców. Grano zgodnie z przepisami, czyli sześciu zawodników w polu oraz bramkarz z jednym tylko zastrzeżeniem, że w trakcie meczu na boisku musiały znajdować się trzy szczypiornistki i trzech chłopców. Turniej był pięknym widowiskiem, zaangażowaniem, współpracą wszystkich w czasie rywalizacji sportowej była rzeczywistość ozdoba całej imprezy. Ambitnej i ostrej walce sprzyjało bardzo bezpieczne – o sztucznej nawierzchni – boisko sportowe na os. Szkolnym. Żał tylko, że z 29 szkół podstawowych z Nowej Huty do turnieju zgłosiło się tylko sześć reprezentacji. Po dramatycznej walce do ostatniej sekundy, jedną bramką ekipa SP 91 (os. Handlowe) pokonała „101” z Jagiellońskiego i to dziewczęta wraz z chłopca-



mi ze „sportowej” opuszczali turniej ze złotymi medalami, dyplomem i okazałym pucharem. Oczywiście dla pozostałych ekip też nie zabrakło trofeów sportowych. Ósmą pozycję zajęła drużyna SP 80. O piąte miejsce: SP 144 – SP 91 II 9-3; o trzecie miejsce: SP 89 – SP 85 4-3; finał: SP 91 – SP 101 7-6;

Skład zwycięskiej ekipy SP 91: **Kinga Czekaj, Wiktoria Kubik, Natalia Polańska, Anna Wyrwa, Joanna Seweryn, Brygida Godziszewska, Magdalena Mostek, Hubert Mizdra, Arek Moryto, Łukasz Urbanowicz, Michał Przybylski, Jakub Nowak**. Opiekunowie **Iwona Pietrzyk, Marek Ćmil**.

EFEKTOWNIE NA KONIEC

HUTNIK KRAKÓW – STAL RZESZÓW 4-0 (2-0)

1-0 – **Świątek (27)**, 2-0 – **Świątek (42)**, 3-0 – **Jarosz (62)**, 4-0 – **Wasilewski (85)**. HUTNIK: **Brzeziński – Obierak, Pasionek, Garzel, Czajka – Kępa (80)**. DZIEDZIOŁ: **Kaczor, Sunday, Świątek (90)**. ANTAS – **Wasilewski, Jarosz (88)**. KOZIĘŁ.

Sędziował **Filip Robak** z Kielc. Widzów: 300. Żółte kartki: Czajka, Kępa – Solecki, Ukonu, Cieśliak, Kloc.

Krakowskim piłkarzom nie w tym meczu nie „groziło”, ale ich rywale mieli, o co grać. W przypadku zwycięstwa i przy dobrym układzie, czyli porażce Sandecji z Avią w Świdniku, Stal zapewniała sobie awans do nowej drugiej ligi.

Przez początkowe 20 minut wydawało się, że goście rzeczywiście będą dążyć do wygranej, ale te złudzenia szybko przysły. – *Przykro mi, że w moim ostatnim meczu z tą drużyną, który mógł zadecydować o awansie, tak zagraliśmy – stwierdził trener Stali, Andrzej Szymański, który odchodzi z rzeszowskiego klubu.*

Potem grali już tylko hutnicy i na efekty ich starań długo nie trzeba było czekać – szkoda, że tak zagrali dopiero w ostatnim spotkaniu – bo w 27 min,

po wolnym Pawła Wasilewskiego do piłki dobiegł Krzysztof Świątek używając prowadzenie. Pomocnik Hutnika rozegrał zresztą w niedzielę bardzo dobre spotkanie i niewiele brakowało, a zdobyłby trzy bramki. Jednak w 74 min – aż trzech krakowian atakowało wtedy bramkę Stali – trafił w słupek. Kilka minut i gola uzyskał Wasilewski, uczynił to bardzo efektownie, mijając po drodze kilku rywali.

– *Zasłużylimy na zwycięstwo – powiedział trener Mikulski – Byliśmy w tym meczu skuteczniejsi, chociaż był on przeciwieństwem dla Stali, która miała szansę na awans. My mogliśmy uzyskać jeszcze więcej goli, zwłaszcza Świątek, który miał okazję na hat-trick. Tę wygraną zrehabilitowaliśmy się po nieudanym spotkaniu w Stróżach.*

Do nowej pierwszej ligi awansował Górnik Łęczna, w drugiej lidze będą występowały zespoły Hetmana Zamość, Kolejarza Stróże, Przeboju Wolbrom, Okocimskiego Brzesko, KSZO Ostrowiec Świętokrzyski, Górnika Łęczna i Sandecji Nowy Sącz. W III lidze małopolsko-świętokrzyskiej grać będą Hutnik, Naprzód Jędrzejów i Wierna Małogoszcz, a pozostałe drużyny w lidze podkarpacko-lubelskiej. (dan)

1. Górnik Łęczna	32	68	78-26
2. Hetman Zamość	32	61	43-20
3. Kolejarz Stróże	32	56	44-31
4. Przebój	32	53	41-39
5. Okocimski	32	53	41-37
6. KSZO	32	51	46-25
7. Górnik Wieliczka	32	49	31-25
8. Sandecja N. Sącz	32	45	29-25
9. Resovia	32	43	34-39
10. Stal Rzeszów	32	40	28-34
11. Orleńscy Radzyń	32	39	30-38
12. Wisłoka Dębica	32	36	46-50
13. Naprzód	32	35	34-45
14. Hutnik Kraków	32	30	32-46
15. Wierna Mał.	32	28	19-37
16. Łada	32	23	26-61
17. Avia Świdnik	32	21	27-5

Wspaniale spisali się podczas mistrzostw Polski gimnazjów, które odbyły się w Elblągu, siatkarze Gimnazjum 46 (os. Teatralne). Drużyna prowadzona przez trenerów **Miroslawa Janawę** i **Ryszarda Pozlutkę** zdobyła złoty medal.

ZŁOCI SIATKARZE Z GIMNAZJUM 46

O tym, że nowohucki zawodnicy są w świetnej formie można było przekonać się w tygodniach poprzedzających mistrzostwa. Najpierw zwyciężyli w wielkim turnieju z okazji 80-lecia Lechii Tomaszów Mazowiecki, klubu wielce zasłużonego dla rodzimej siatkówki. Krakowianie wygrali wszystkie spotkania, zbierając również wszystkie indywidualne trofea. Zanim pojechali na Wybrzeże zajęli również pierwsze miejsce podczas zawodów w Tarnowie.

Zmagania w Elblągu zaczęły od zwycięstwa nad zespołem gospodarzy 2-0, ale w kolejnym spotkaniu ulegli Łodzi 1-2. Była to ich jedyna porażka w całych mistrzostwach. W kolejnym starciu grupowym okazali się lepsi od Stalowej Woli 2-0, awansując do kolejnej fazy imprezy. – *Był to rewanż za poprzednie mistrzostwa, podczas których przegraliśmy z Piłką* – przypomniał trener Janawa. Tym razem chłopcy z G 46 pokonali tych rywali 2-1. W walce o złoto nowohucki siatkarze zwyciężyli 2-1 z Kędzierzynom-Koźlem i w ten sposób zapewнили sobie również występ w przedmeczach Ligi Światowej, który odbędzie się w Katowicach. Ale na tym nie koniec, gdyż **Paweł Golec** – będzie kontynuował naukę w Szkole Mistrzostwa Sportowego w Spale – został najlepszym zawodnikiem i atakującym mistrzostw, a **Mateusz Piskorz** najlepszym broniącym.

– *Nie jest to pierwsze osiągnięcie tej drużyny – dodaje Miroslaw Janawa – Były już medale w innych imprezach, a nasi czołowi zawodnicy są reprezentantami województwa i Polski. Mam nadzieję, że zdobędą kolejne trofea i rozwiną się, zostając świetnymi zawodnikami.*

Złoty medal zdobyli: **Igor Dutkiewicz, Damian Dynur, Paweł Golec, Maciej Grot, Maciej Janawa, Szymon Józefowski, Kamil Kolek, Tomasz Marek, Mateusz Piskorz, Dawid Świąt, Bartłomiej Wrona, Adrian Zych**. (dan)

ZWYCIĘŻALI W AUSTRII

Polska reprezentacja nie doczekała się podczas mistrzostw Europy w Austrii żadnego zwycięstwa. Z podniesioną głową powrócili natomiast z tego kraju trampkarze stary Hutnika (rocznik 1993) prowadzeni przez trenera **Rafała Barana**. Wystąpili oni w międzynarodowym turnieju piłkarskim, który odbył się w miejscowości Schruns z udziałem 16 drużyn z Austrii, Niemiec, Czech, Szwajcarii, Francji, Węgier i Polski. Młodzi hutnicy w grach eliminacyjnych wygrali pięć spotkań, jedno zremisowali i dopiero w finale trafili na godnego siebie rywala, czeski zespół Tatra Brno. Po zaciętym i stojącym na wysokim poziomie meczu Hutnik wygrał 2-0, zajmując w zawodach pierwsze miejsce. Warto dodać, że przed meczem zostały odegrane hymny państwowe polski i czeski, co było powodem do dumy dla młodych piłkarzy. Turniej odbywał się na znakomitych boiskach w pięknej scenerii Alp pokrytych śniegiem i dostarczył wszystkim wielu niezapomnianych wrażeń. W zespole Hutnika wystąpili: **Maciejowski, Jasowicz, Baran, Golda, Świśt, Jagła, Tyrka, Klina, Leksander, Byszewski, Gamrot, Glistak, S. Mazanek, M. Mazanek, Iskra, Tulacz, Mogielnicki, Kwoczyński, Nawrot**. (dan)

PIĄTEK

20.06

TVP1

5:00 Twórcy naszej tradycji: Antoni Malczewski – cykl produkcji polskiej (1998); reż.: Krzysztof Bukowski 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:34; Biznesowa piątka 6:18) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Sekretny świat misia Beniamina: Zguba – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2006) 9:00 Moliki książkowe, czyli co czytać dziecku 9:10 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie: Czas na piknik – program dla dzieci 9:25 Fifi: Dzień wolny Fifi 9:40 Domisiowe Bajki: Zdrowy duch 9:45 Tam i z powrotem: Bieg na orientację 10:15 Faceci do wzięcia: Bezsenność 10:40 Smaki polskie – magazyn kulinarny 10:50 Telezakupy 11:10 Moda na sukces (3885) 11:30 Moda na sukces (3886) 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Wielkie sprzątanie 12:40 Plebania (1108) – telenowela produkcji TVP 13:05 Klan (1497) – telenowela produkcji TVP 13:35 Jaka to melodia? – teleturniej muzyczny 14:00 Zdrowie Europejczyków: Gruźlica. Zmora powraca – serial dokumentalny produkcji czeskiej (2006); reż.: Moris Issa 15:00 Wiadomości 15:10 Port lotniczy LAX (11) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004) 16:05 Moda na sukces (3887) – serial produkcji amerykańskiej (2003) 16:30 Moda na sukces (3888) 17:00 Telexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:35 Klan (1502) – telenowela produkcji TVP 18:00 Jaka to melodia? 18:30 Plebania (1113) – telenowela produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Smerfy: Śmieszna kość Zgrywusa – serial animowany produkcji belgijskiej (1988) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:10 Pogoda 20:25 Wielki podryw – komedia produkcji amerykańskiej (2001); reż.: David Mirkin; wyk.: Sigourney Weaver, Jennifer Love Hewitt, Ray Liotta, Gene Hackman (dozwolone od lat 16) 22:35 Głina (22) – serial kryminalny produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 23:25 Kino na Wysokich Obcasach: Dr T. i kobiety – film fabularny prod. amerykańsko-niemieckiej (2000); reż.: Robert Altman; wyk.: Richard Gere, Helen Hunt, Liv Tyler (dozwolone od lat 16) 1:25 Orzeł III (7) – serial kryminalny produkcji duńsko-niemiecko-norwesko-szwedzko-islandzkiej (2005) (dozwolone od lat 16) 2:20 Orzeł III (8) (dozwolone od lat 16) 3:20 Zamek Blois – film dokumentalny produkcji francuskiej (2007) 3:45 Był taki dzień: 20 czerwca – felieton 3:55 Zakończenie dnia

TVP2

5:45 Statek miłości (200/249) – telenowela produkcji amerykańskiej (1984) 6:30 Statek miłości (201/249) 7:20 Telezakupy 7:35 Dwójka Dzieciom: Kac-

per: Czary-mary – serial animowany produkcji amerykańskiej (1996) 8:05 M jak miłość (203) 9:00 Pytanie na śniadanie (w tym Pogoda: 9:20, 10:10) 11:00 Święta wojna: Mega Full Wypas 11:30 Wakacje u dziadka – film obyczajowy produkcji amerykańskiej (2005); reż.: Doug McKeon; wyk.: Jordan-Claire Green, Paul Dooley, Martin Mull, Lea Thompson 13:10 Liturgia z Sanktuarium w Krynoczu – relacja 14:10 Duże dzieci – talk-show 15:00 Gliniarz i prokurator (82): Jeszcze się spotkamy – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1990) 15:50 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (127) – serial obyczajowy produkcji TVP 16:25 Dla niesłyszących: Barwy szczęścia (128) 16:55 Tak to leciało! – teleturniej 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 18:59 Pogoda 19:05 Wideoteka dorosłego człowieka 20:10 Siedem mieczy – film fabularny produkcji hongkońskiej (2005); reż.: Tsui Hark; wyk.: Donnie Yen, Leon Lai, Charlie Young (dozwolone od lat 16) 22:45 Podkomisarz Brenda Johnson (15/28) – serial policyjny produkcji amerykańskiej (2005) (dozwolone od lat 16) 23:35 Policjanci z Pitbulla (5) (dozwolone od lat 16) 23:45 EUROexpress 0:00 Panorama 0:15 Pogoda 0:20 Mokry szmal – film sensacyjny produkcji polskiej (1986); reż.: Gerard Zalewski; wyk.: Jerzy Frydrych, Grzegorz Matysiak, Leon Niemczyk, Henryk Bista, Bożena Dykiel, Ewa Harasimowicz, Beata Maj (dozwolone od lat 16) 1:45 Klucz do Rebeki (1/2) – film fabularny produkcji amerykańskiej (1985); reż.: David Hemmings; wyk.: Cliff Robertson, David Soul, Season Hubley, Anthony Quayle, Lina Raymond 3:25 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości – skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:34; Biznesowa piątka 6:18) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:35 Bajkonurrr, czyli w świecie książek dla dzieci 8:45 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie: Dania na upalne dni 9:00 Awantura o Basię (6): Awantura z siostrą, czyli rzecz o idolu i siedmiu kochankach 9:25 Mikołaja Iwanowa Przypadki na Wschodzie: Kuropaty 9:45 Sceny ze sceny 10:10 Sto tysięcy bocianów (27) 10:35 Z daleka, a z bliska 11:15 Polska z bocznej drogi: Obora artystyczna 11:30 Plebania (1109) 12:00 Wiadomości 12:10 Klan (1491) 12:35 Pamiętaj o mnie 12:45 Republika Ściborska i jej tajemnice na weekend 13:10 Hity satelity 13:25 Prywatne niebo – film obyczajowy 14:45 Kres podróży – film dokumentalny 15:20 Akademia Domu i Wnętrza 15:35 Metodyści na ziemi Świętokrzyskiej 15:55 Magazyn przechodnia: Marzenia 16:10 Duże dzieci (75) 17:00 Telexpress 17:15 Bajkonurrr, czyli w świecie książek dla dzieci 17:25 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie: Dania na upalne dni 17:40 Mikołaja Iwanowa Przypadki na Wschodzie: Kuropaty 18:00 Republika

Ściborska i jej tajemnice na weekend 18:25 Hity satelity 18:40 Pamiętaj o mnie 18:50 Plebania (1109) 19:15 Dobranocka: Dziewczynka znalazła przyjaciół 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Klan (1491) 20:40 Na dobre i na złe (328): Rysownik roku 21:30 Rozmowy istotne: Agnieszka Holland 21:55 Kino Sąsiadów: Kontrolerzy – film obycz. produkcji węgierskiej (2003); reż.: Antal Nimród; wyk.: Zoltan Mucsi, Sandor Csanyi, Sandor Badar (dozwolone od lat 16) 23:45 To jest temat: Syc Polonia 0:00 Panorama 0:15 Pogoda 0:16 Republika Ściborska i jej tajemnice na weekend 0:40 Pamiętaj o mnie 0:50 Plebania (1109) 1:15 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

8:00 Serwis info 8:05 Gość poranka 8:15 Przegląd prasy 8:45 Kalejdoskop regionalny 9:00 Serwis info 9:25 Kamera Serwis info 9:30 Serwis info 10:10 Serwis info – gość 10:30 Serwis info 11:05 Serwis info biznes 11:30 Serwis info 12:05 Komentarz – kraj 12:30 Serwis info 13:05 Komentarz – świat 13:30 Serwis info 14:10 Komentarz – kraj 14:30 Serwis info 15:10 Serwis info komentarze 15:30 Serwis info 16:00 Msza święta dla chorych 16:45 Kronika 16:55 Serwis kulturalny 17:05 Welcome to Kraków 17:15 Plus minus 17:30 Serwis info 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:35 Welcome to Kraków 18:45 Wejściówka 19:00 Czytelnia 19:25 Wiara i życie 19:50 Kalejdoskop 20:00 Minęła 20 20:30 Serwis info 20:40 Minęła 20 21:00 Telekurier bliżej ciebie 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 22:00 Jedź bezpiecznie 22:10 Co warto wiedzieć 22:15 Raport gospodarczy Rzeczypospolitej 22:30 Serwis info, pogoda 22:45 16/16 – cykl reportaży 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Serwis



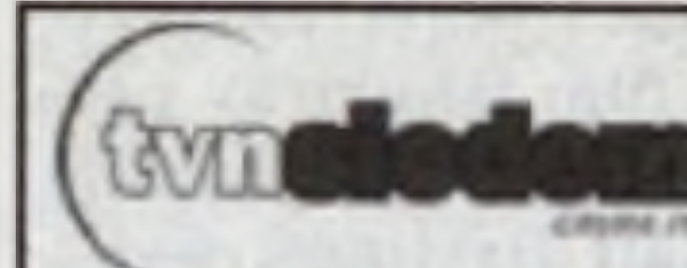
POLSAT

6:15 Adam i Ewa – telenowela produkcji TVP 7:15 TV Market 7:30 Wielka wygrana 8:30 Alex – serial komediowy 9:30 Strażnik Teksasu – serial sensacyjny 10:30 Beverly Hills 90210 – serial obyczajowy 11:30 Daleko od noszy – serial komediowy 12:00 Klinika samotnych serc – serial obyczajowy 13:00 Tylko miłość – serial obyczajowy 14:00 Świat według Kiepskich – serial komediowy 14:45 Świat według Bundy – serial komediowy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:30 16:30 Grasz czy nie grasz – teleturniej 17:30 Duża przerwa – serial kom. 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:15 Euro 2008 – mecz ćwierćfinałowy (23:00 Lotto) 23:10 Euro 2008 – mag. 23:40 Belfer: Zwycięzca bierze wszystko – film sensacyjny USA (1999) 1:30 Miasto zwycięzców



5:25 Telezakupy 6:20 Hej-na! Show – program rozrywkowy 8:00 Na Wspólnej – serial obyczajowy 8:30 Dzień dobry TVN 11:00 Perfekcyjna pani domu

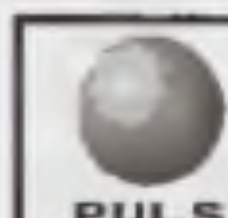
– reality show 12:05 Fabryka gry 13:05 You can dance – Po prostu tańcz 14:05 W-11 – Wydział Śledczy – serial sensacyjny 14:45 Detektywi – serial sensacyjny 15:15 Agenci NCIS – serial sensacyjny 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial produkcji polskiej 18:25 Detektywi – serial 19:00 TVN Fakty, sport 19:50 Uwaga! 20:00 Na zabójczej ziemi – film sensacyjny USA (1994) 22:00 K-19 – dramat sens. prod. Niemcy-USA-Wlk. Bryt. (2002) 0:45 Pogarda – film sensacyjny produkcji kanadyjskiej (2000) 2:30 Wrzuc na luz 3:30 Telezakupy 4:05 Uwaga! 4:35 Nic straconego



6:15 Telezakupy 7:25 Życie na fali – serial obycz. 8:25 Ostry dyżur – serial obycz. 9:25 Magda M. – serial obycz. 10:25 Medicopter 117 – serial sens. 11:30 Telezakupy 12:35 Wyścig po kasę 13:30 Serce z kamienia – telenowela 14:25 Magda M. – serial obycz. 15:30 Życie na fali – serial obycz. 16:30 Ostry dyżur – serial obycz. 17:30 Kryminalni – serial sens. 18:35 Domowy front – serial kom. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:40 Diabli nadali – serial kom. 20:10 Wizja morderstwa – thriller USA (2000) 22:00 Bez skazy – serial obycz. 23:00 Raperzy z Malibu – komedia USA (2003)

TV 4

6:05 FIFA Futbol Mundial 6:35 Muzyczne listy 7:40 TV Market 8:15 Kasa na bank 9:15 Pokemon – serial anim. 9:40 Zbuntowani – serial obyczajowy 10:40 mała Czarna 11:45 Siła miłości – telenowela 12:45 Galileo 13:45 Gram.Tv 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Saint-Tropez – serial obycz. 16:30 Zbuntowani – serial obyczajowy 17:25 Cudowne lata – serial obycz. 18:00 Wielkie Happy Hour 19:00 Galileo 20:00 Bunty i Babli (1/2) – komedia muzyczna Indie (2005) 21:45 Jerycho – serial sens. 22:45 Władczy móch – serial anim. 23:15 Playboy 1:05 Próba sił – thriller Niemcy-USA (2000)



PULS

6:00 Burza uczuć – telenowela 7:00 Puls o poranku 9:00 Puls kultury 10:00 Papież w USA – film dokumentalny 10:30 Żebro Adama 11:00 Telezakupy 11:30 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom. 12:00 Alicja w krainie prawa – serial obyczajowy 13:00 Nikt nie wola – dramat produkcji polskiej (1960) 15:00 Godzina Miłosierdzia 15:30 Szczęśliwe dni Jamiego Olivera – serial dokumentalny 16:00 Hacjenda La Tormenta – telenowela 17:00 Po prostu miłość – telenowela 18:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial komediowy 19:00 Tylko ty – teleturniej 19:30 Puls Raport 20:00 Czy jesteś mądrzejszy od piątklasisty?: Polska 2007 – teleturniej 21:00 Ale numer – program rozrywkowy 21:30 Uwaga żarty – program rozrywkowy 22:00 Puls Raport 22:30 Tylko ty – teleturniej 23:05 Prawdziwy koniec wielkiej wojny – dramat psychologiczny pol. (1957)

PROPOZYCJE NA PIĄTEK

TVN, GODZ. 20.00

● **NA ZABÓJCZEJ ZIEMI** – Amerykański film sensacyjny z 1994 roku. Forrest Taft jest zatrudniony w firmie naftowej Aegis Oil. Podczas prac wiertniczych na Alasce odkrywa, że przedsiębiorstwo działa nielegalnie. Nowy plan eksploatacji złóż ropy naftowej przewiduje bowiem zagamienie ziemi miejscowej ludności i nieodwracalne zniszczenie naturalnego środowiska. Taft postanawia rozpocząć walkę z koncernem. Pomagają mu w tym okoliczni mieszkańcy i Masu, działaczka organizacji ekologicznej.

TVN SIEDEM, GODZ. 20.10

● **WIZJA MORDERSTWA** – Thriller produkcji amerykańskiej z 2000 roku. Danielle zawsze czuła się wyobcowana. Od dzieciństwa widzi to, co ludzie chcieliby ukryć. Po przeprowadzce znajduje pracę jako kelnerka. W barze poznał Douga i wówczas ma wizję: widzi wrzucane do wody ciało. Nazajutro dowiaduje się, że policja znalazła zwłoki dziewczyny. Niebawem Danielle zaczyna prześladować wizja śmierci kolejnej nastolatki, która pojawia się zawsze, gdy w pobliżu przebywa Doug.

TVP 1, GODZ. 20.25

● **WIELKI PODRYW** – Komedia kryminalna produkcji amerykańskiej z 2001 roku. Piękna Max i jej córka Page są oszustkami matrymonialnymi. Pierwsza rozkochuje w sobie zamożnych mężczyzn, poślubia ich, a później – z pomocą córki, która uwodzi bogaczy – doprowadza do rozwodu, zatrzymując część majątku. W ten sposób panie prowadzą dostatnie życie. Najnowszą ofiarą przebojowego duetu jest potentat tytoniowy, William. Tym razem jednak Page nie angażuje się w całą operację, gdyż sama wpada w sidła miłości.

TVP 1, GODZ. 23.25

● **DR T. I KOBIECY** – Amerykańsko-niemiecki komediodramat z 2000 roku. Dallas. Doktor Sullivan Travis jest cenionym ginekologiem. Jednak prywatnie ma kłopoty w postępowaniu z kobietami. Jego żona Kate trafia do szpitala psychiatrycznego, a córka Dee Dee w dniu własnego ślubu oświadcza, że jest lesbijką. Gdy doktor postanawia ułożyć sobie życie z kochanką Bree, czeka go niespodzianka.

TV POLSAT, GODZ. 23.40

● **BELFER: ZWYCIĘZCA BIERZE WSZYSTKO** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1999 roku. Najemnik Karl Thomasson dowiaduje się, że córka jego przyjaciela, Nicole Stewart, wykładawczyni angielskiego na jednym z nowojorskich uniwersytetów, została brutalnie pobita. Chce znaleźć winnych. Zatrudnia się na uczelni jako jej zastępca. Podejrzewa, że kobietę zaatakował jeden z członków miejscowej drużyny futbolowej.

TVP1

TVP2

5:55 Jagoda w mieście (2/4): Dziewczyna nie z tej ziemi 6:20 Moda na sukces (3887) 6:45 Był taki dzień: 21 czerwca 6:48 Smaki polskie 7:00 Dzień dobry w sobotę – program poradnikowy 7:30 Rok w ogrodzie 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Pod prąd 8:40 Na górze i na dole: Samson i Dalila 9:05 Ziarno – magazyn 9:35 Baranek Shaun: Wykrywacz metalu 9:45 Rozgadana Farma: Nieoczekiwane następstwa kulinarnego szaleństwa 10:10 Siódme niebo: Zagubieni, odnalezieni – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004) 10:55 Kuchnia z Okrasą: Truskawkowy obiad 11:20 Podróżnik: Andyjskie szlaki 11:40 Zwierzęta świata: Dole i niedole rodziny szympanów (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 12:10 Kadra 2012 – magazyn 12:25 Dotknij życia: Krédens – film dokumentalny produkcji polsko-duńskiej (2007); reż.: Jacob Dammas 13:00 Wiadomości 13:10 Przebojowa noc 13:35 Wielkie wakacje – komedia produkcji francusko-włoskiej (1966); reż.: Jean Girault; wyk.: Louis de Funes, François Lécia, Olivier de Funes, Claude Gensac 15:10 Śmiechu warte – program rozrywkowy 15:35 Sąsiedzi: Futro z norek – serial komediowy produkcji TVP 16:00 Moda na sukces (3889) – serial produkcji amerykańskiej (2003) 16:25 Psi psycholog – telenowela dokumentalna produkcji TVP 17:00 Teleexpress 17:20 Przebojowe porwanie – komedia produkcji amerykańskiej (2007); reż.: Andrew Waller; wyk.: Christy Carlson Romano, Danielle Monet, Bart Johnson 19:00 Wieczorynka: Myszką Miki i przyjaciele: Na plaży – serial animowany produkcji amerykańskiej (1996) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:05 Pogoda 20:20 Hit na sobotę: Park Jurajski 3 – film fabularny produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Joe Johnston; wyk.: Sam Neill, Tea Leoni, William H. Macy 22:00 Męska rzecz...: F/X – film akcji produkcji amerykańskiej (1986); reż.: Robert Mandel; wyk.: Bryan Brown, Brian Dennehy, Cliff De Young (dozwolone od lat 16) 23:50 Kino nocnych marków: Doctor Who: Atomowe miasto – serial produkcji angielskiej (2005) 0:35 Kino nocnych marków: Doctor Who: Zły wilk 1:20 Kino nocnych marków: Doctor Who: Rozstanie 2:05 Ostatnia taka jazda – film sensacyjny produkcji amerykańskiej (1994); reż.: Michael Karbelnikoff; wyk.: Mickey Rourke, Lori Singer, Brian James (dozwolone od lat 18) 3:50 Był taki dzień: 21 czerwca 3:55 Zakończenie dnia

5:55 Dla niesłyszących: Echa Pano-ramy 6:25 Dwójka Dzieciom: Panna z mokrą głową (6): Od pierwszego spojrzenia 6:55 Spróbujmy razem 7:20 Olimpijczycy 2008 (5) 7:45 Poezja łączy ludzi: „Dni” (Philip Larkin) 7:50 M jak miłość (593) 8:45 Na dobre i na złe (337) 9:40 Anioły w Stróżach: 10 lat Fundacji Pomocy Osobom Niepełnosprawnym 10:45 Pierwsze lato niedźwiadków 11:35 Nakręć historię 11:50 Kino familijne: Chłopak na dworze Króla Artura – baśń filmowa produkcji amerykańskiej (1995) 13:25 Święta wojna (299) 14:00 Familiada 14:30 Złotopolscy (966): Po co kobiety w policji 15:05 Smaczne Go! 15:55 Dalida (2/2) – film biograficzny produkcji francuskiej (2005) 17:40 Na wyłączność: Małgorzata Foremniak 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 19:00 Pogoda 19:10 Europa da się lubić: Europa bye bye 20:05 Kabaretowa sobota w Dwójce: Kabaret pod Wyrwigroszem: Muł Stróż 21:05 Babylon Tour: Przeboje Kabaretu Moralnego Niepokoju: Babylon Tour EXTRA 21:45 Weekendowe Kino Dwójki: Zaręczyny na śmierć – film fabularny produkcji amerykańsko-kanadyjskiej (2005); reż.: Matt Hastings; wyk.: Maria Del Mar, Joe Lando, Amanad Tapping (dozwolone od lat 16) 23:20 Reportaż: Open'er Festiwal 23:50 Słowo na niedzielę 0:00 Panorama 0:15 Pogoda 0:20 Weekendowe Kino Dwójki: Mecz – film fabularny produkcji angielskiej (1999); reż.: Mick Davis; wyk.: Max Beesley, Isla Blair, James Cosmo (dozwolone od lat 16) 1:55 Europa da się lubić: Czym chata bogata 2:45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:05 Plebania (1105) 6:25 Plebania (1106) 6:50 Plebania (1107) 7:15 Plebania (1108) 7:40 Plebania 8:05 Dla niesłyszących: Echa Pano-ramy 8:35 Rozmowy istotne: Agnieszka Holland 9:05 Ranczo pod Zieloną Siódmką (25): Jak przeżyliśmy szok 9:30 Zwierzowiec (79): Zanim weźmiesz... Kot domowy 9:45 Wojciech Cejrowski – boso przez świat: Portugalskie przyjemności 10:10 Duże dzieci (92) 11:10 Złotopolscy (945): Żona dowiadyje się ostatnia 11:35 Pamiętaj o mnie 11:45 Opowieści wiatru i morza 12:05 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Letnich wspomnień smak 12:30 Zaczęły gwiazdy: Małgorzata Rożniatowska 13:00 Wiadomości 13:10 Na dobre i na złe (328): Rysownik roku 14:05 Dziękujemy za solidarność: Krystyna Cieslak: Graef (Frankfurt nad Menem – Niemcy) – felieton 14:15 Dzika Pol-

ska (61) – serial dokumentalny 14:40 Made in Poland – teleturniej 15:10 W piątą stronę świata (7): Męska sprawa – serial produkcji TVP 16:00 Śniadanie na podwieczorek 17:00 Teleexpress 17:15 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 17:30 Socjalizm albo śmierć – film produkcji polskiej (2007); reż.: Tadeusz Pałka 18:10 Polska z bocznej drogi: Dziurka w dziurce 18:25 M jak miłość (575) 19:10 Dobranocka: Milusiaki: Kalendarz – serial animowany produkcji włoskiej (2002) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Stacyjka (1): Przeklęte miejsce 21:10 Pelnia – film fabularny produkcji polskiej (1979); reż.: Andrzej Kondratiuk; wyk.: Tomasz Zaliwski, Tadeusz Fijewski, Jan Świdorski, Roman Kłosowski, Janusz Gajos, Józef Nowak 22:45 Czy czasem tęsknisz... Piosenki Henryka Rostworowskiego 23:30 Duże dzieci (92) (odcinek specjalny) – talk-show 0:25 M jak miłość (575) 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:00 Serwis info 7:45 Kronika 8:05 Wiara i życie – magazyn 8:30 Serwis info 8:45 Wejściówka 9:10 Przegląd prasy 9:30 Serwis info 9:55 Zdrowie na żywo 10:10 16/16 – cykl reportaży 10:30 Serwis info 11:00 Było nie minęło 11:30 Serwis info 11:55 Reportaż z prawdziwego zdarzenia 12:10 16/16 – cykl reportaży 12:30 Serwis info 13:00 Rozmówki wschodniograniczne – magazyn 13:30 Serwis info 14:00 Na rozkaz 14:30 Serwis info 14:50 Serwis sportowy 14:55 Serwis kulturalny 15:00 Biznes tydzień 15:20 Po sukces do Unii 15:30 Serwis info 16:00 Punkt widzenia 16:30 Serwis info 16:50 Pod Tatrami 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Studio Wschód 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Bez krawata – Krakowski Salon Polityczny 18:55 Lansator 19:30 Magazyn hokejowy 20:00 30 minut 20:30 Serwis info 20:50 Tygodnik polski 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 22:00 Kronika sportowa 22:15 Speed 2 22:30 Serwis info, pogoda 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Patrol 23:55 Nasza ziemia

POLSAT

6:15 Czarodziejki – serial animowany 6:45 Piotruś Pan i piraci – serial animowany 7:15 Przygody w siodle – serial przygodowy 8:15 Hugo – program dla dzieci 8:45 Pasjonaci 9:15 Ewa gotuje – magazyn kulinarny 9:45 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 10:45 Balonowa farma – komedia USA (1997) 12:50 Czarodziejki – serial przygod. 13:45 Się kręci 14:00 Formuła 1: GP Francji – kwalifikacje 15:00 Się kręci 15:15 Świat według Kiepskich – serial 15:45 Żandarm i żandarmetki – komedia fr. (1978) 17:50 Strzał w dziesiątkę – teleturniej 18:50 Wydarzenia, sport, pogoda 19:30 Euro 2008 – mecz ćwierćfinałowy (23:00

Lotto) 23:10 Euro 2008 – mag. 23:40 Piotr Bałtroczyk przedstawia 1:10 Proces – dramat psychologiczny Wik. Bryt. (1993) 3:10 Miasto zwycięzców

tvn

6:15 Telesklep 8:00 Motoszół 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Pascal: po prostu gotuj – program kulinarny 11:30 Na Wspólnej 13:15 4. Konkurs Lotów Redbull 13:50 You can dance – po prostu tańcz 16:00 Rewolwer – western USA (1968) 18:00 Milionerzy 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Niania 21:10 Kawaler – komedia USA (1999) 23:15 Trzy serca – komedia obyczajowa USA (1993) 1:20 Uwaga! 1:40 Telezakupy 2:00 Nic straconego

tvn obiedem

7:30 Music club 8:05 Grubsza sprawa – serial kom. 9:05 Domowy front – serial kom. 11:35 Wielka przygoda Barneya – film familijny USA (1998) 13:10 Benn Stiller show – pr. rozryw. 13:45 Protokół – komedia USA (1984) 15:45 Przyjaciele – serial kom. 18:25 Joey – serial kom. 20:55 Prezydent – miłość w Białym Domu – komedia romantyczna USA (1995) 23:20 Kobieta olbrzym – film s.f. USA (1993) 1:15 Bez skazy – serial obycz. 2:15 Wróżki

TV 4

6:30 VIP 7:00 V Max 7:30 Gram.Tv 8:00 Pokemon – serial anim. 9:00 Podniebna fantazja – film familijny USA (2000) 11:00 Idol 12:00 VIP 12:30 V Max 13:00 Gram.Tv 13:30 Dekoratornia – mag. 14:00 Siatkówka mężczyzn 15:00 RMS – rajd Turcji 17:00 Nowa generacja 18:15 Latający cyrk Monthly Pytona – serial komediowy 19:00 Idol 20:00 Celeste w Nowym Jorku – komedia romantyczna USA (2004) 21:55 Ostatni skok – dramat sensacyjny USA (2000) 0:05 Próba sił – thriller Niemcy-USA (2000) 2:15 Ostatni skok – dramat sensacyjny USA (2000)

PULS

6:00 Telezakupy 7:00 Ludzie, zwierzęta i doktorzy – serial dok. 8:00 Wolność słowa 8:30 Klub@ 9:00 Telezakupy 9:30 W domu z Jamiem – serial dok. 10:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 11:00 MacGyver – serial 12:00 Garbi jedzie do Monte Carlo – komedia USA (1977) 14:00 Wspólny dom – dramat USA (2004) 16:00 Star Trek 18:00 Światowe rekordy Guinnessa 18:30 Paczka – serial dok. 19:00 Temat numer 1 19:30 Puls raport – mag. 20:00 Tajemnice detektyw Murdocha (2/3) – kryminal kanad. (2004) 22:00 Puls raport 22:35 Kryptonim „Alexa” – film sensacyjny USA (1992) 0:30 Wolność słowa

PROPOZYCJE NA SOBOTĘ

TVP 1, GODZ. 20.20

• **PARK JURAJSKI 3** – Film przygodowy produkcji amerykańskiej z 2001 roku. Doktor Alan Grant boryka się z poważnymi kłopotami finansowymi. W związku z tym przyjmuje od Paula i Amandy propozycję zorganizowania wyprawy na jedną z wysp dinozaurów. Wkrótce wychodzi na jaw, że para poszukuje swojego czterastoletniego syna. Podczas lotu dochodzi do katastrofy. Grant i jego towarzysze zostają uwięzieni na wyspie. Okazuje się, że gady są bardziej niebezpieczne, niż przypuszczali.

TVP 2, GODZ. 21.45

• **ZARĘCZYN NA ŚMIERĆ** – Amerykańsko-kanadyjski thriller z 2006 roku. Żona lekarza, Abby Lord, zostaje uprowadzona. Porywacze żądają miliona dolarów okupu. Tuż przed finalizacją transakcji Abby ucieka. Niechcący zabija współniczkę bandyty. Po tych wydarzeniach nie może zapomnieć o przeżytych koszmarach. Na dodatek niepokoi się o córkę, która chce zamieszkać ze swoim chłopakiem.

TVP 1, GODZ. 22.00

• **F/X** – Film sensacyjny produkcji amerykańskiej z 1986 roku. Ekspert od efektów specjalnych, Rollie Tyler, z rozkazu Departamentu Sprawiedliwości pozoruje zabójstwo świadka w procesie mafii. Po wykonaniu zadania zleceniodawca, Lipton, postanawia go zlikwidować, by pozbyć się dowodów całej akcji. Tyler i prowadzący śledztwo porucznik McCarthy wplątują się w niebezpieczną intrygę.

FIRMA ALUMARK www.alumark.skawina.pl
SYSTEMY ALUMINIOWE
SKAWINA - PIŁSUDSKIEGO 43B
tel./fax 275-34-73 tel. 276-16-62

• PRZESUWNE ZABUDOWY BALKONÓW

- ZADASZENIA
- DRZWI I OKNA
- WITRYNY
- POLIWĘGLAN

PROMOCJE

F. H. U. HANBUD
OKNA I DRZWI
rok założenia 1999

DRZWI • OKNA • BRAMY

SPRZEDAŻ
MONTAŻ
SERWIS

SPRAWDZONA JAKOŚĆ
KONKURENCYJNE CENY

KRAKÓW,
os. Niepodległości 3,
tel. (012) 640-09-90
KRAKÓW,
ul. Prądnicza 49,
tel. (012) 633-55-45

www.hanbud.com.pl

SZKOŁY POLICEALNE

www.ece.edu.pl Kraków, ul. Szlak 32/1

- INFORMATYKA
- GRAFIKA/REKLAMA
- KOSMETYKA
- FRYZJERSTWO
- HOTELARSTWO
- GASTRONOMIA
- TERAPEUTA ZAJĘCIOWY
- BIOMASAŻ i inne...

NOWOCZESNE WYPOSAŻENIE tel. 012-632-62-03
WŁASNE PRACOWNIE 012-632-91-40
ZAŚWIADCZENIA DO WKU I ZUS 012-632-23-97

BLASK AUTO CENTRUM BLASK
Kraków, ul. Bulwarowa 33 a
Tel. 644-89-06, 680-53-10

✓ SERWIS I SPRZEDAŻ OPON
Tel. 680-53-10, 680-53-11
Czynny od poniedziałku do soboty w godz. 8.00-18.00

✓ MYJNIA RĘCZNA – tel. 644-89-06, myjnia patronacka czynna od pon. do piątku. 8.00-18.00, KÄRCHER w niedzielę 8.00-15.00

✓ SERWIS KLIMATYZACJI

✓ SAMOOBSŁUGOWA MYJNIA RĘCZNA – czynna 7 dni w tygodniu w godz. 8.00-23.00

SPRZEDAJEMY I MONTUJEMY BAGAŻNIKI

TVP1

5:25 Jagoda w mieście (3/4): Bunt 5:50 Jagoda w mieście (4/4): Niedzielny rajd 6:25 Był taki dzień: 22 czerwca 6:30 Zatańczmy: Janne w Finlandii 6:40 Wyścig aż do zwycięstwa – film produkcji szwajcarskiej (2004) 7:00 Transmisja Mszy Świętej z Sanktuarium Bożego Miłosierdzia w Krakowie Łagiewnikach 8:00 Domisie (156) 8:25 Klub przyjaciół Myszkki Miki: Taniec Daisy – serial produkcji amerykańskiej (2006) 8:55 Kuchcikowo – gotowanie na ekranie – program dla dzieci 9:10 Lippy&Messy 9:15 Teleranek – magazyn 9:45 Starszy brat – komedia produkcji amerykańskiej (2000); reż.: Rafe M. Portilo; wyk.: Shad Hard, Michal Suchanek, Lindsey Brook, Mario Lopez, Jim Heskimen, Dick van Patten, Bo Hopkins 11:20 Tydzień 11:55 Między ziemią a niebem – magazyn 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 13:00 Wiadomości 13:10 Na zawsze – dramat produkcji amerykańskiej (1989); reż.: Steven Spielberg; wyk.: Richard Dreyfuss, Holly Hunter, Audrey Hepburn 15:10 Kyle XY (17) – serial produkcji amerykańskiej (2006) 16:00 Lekkoatletyka: Superliga Pucharu Europy – Anecy 16:50 Teleexpress 17:05 Lekkoatletyka: Superliga Pucharu Europy – Anecy 18:00 Jaka to melodia? (finał czerwca) – teleturniej 18:45 Przebojowa noc 19:00 Wieczorynka: Kubusiowe opowieści: Życzenia Kubusia – serial produkcji amerykańskiej (2001) 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:00 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:05 Pogoda 20:20 Zakochana Jedyńka: Palomino – film obyczajowy produkcji amerykańskiej (1991); reż.: Michael Miller; wyk.: Eva Marie Saint, Rod Taylor, Lindsay Wagner 22:00 Uczta kinomana: Kochanica Francuza – melodramat produkcji angielskiej (1981); reż.: Karel Reisz; wyk.: Jeremy Irons, Meryl Streep, Hilton McRae 0:05 Kolekcja kinomana: Skapiec – komedia produkcji francuskiej (1980); reż.: Jean Girault; wyk.: Louis de Funès, Frank David, Herve Bellon 2:05 Kinematograf – magazyn 2:30 Wokół wielkiej sceny 2:55 Był taki dzień: 22 czerwca – felieton 3:05 Zakończenie dnia

telenowela produkcji TVP 15:05 Festiwal Piosenki Zaczarowanej (2): Koncert Finałowy 16:10 Na dobre i na złe (296): Żółta koszulka 17:10 Brzydula Betty (3) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (2006) 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:50 Sport Telegram 19:00 Pogoda 19:10 Miłość Mimo Wszystko: Koncert Fundacji Anny Dymnej; wyk.: Jerzy Trela 20:00 Policjanci z Pitbulla (1) (dozwolone od lat 16) 20:10 Pitbull (31) – serial policyjny TVP (dozwolone od lat 16) 21:05 Jak rozpetalem II wojnę światową (2): Za bronią – komedia produkcji polskiej 22:25 „Grzechy po polsku” 23:15 Ulice Kultury (73) – magazyn 23:35 Obudź się – film animowany 0:00 Panorama 0:15 Pogoda 0:17 Złota Dwunastka Operetek i Musicali – wstęp do operetki „Wiedeńska krew” 0:25 Złota Dwunastka Operetek i Musicali: „Wiedeńska krew” – spektakl produkcji niemieckiej (1971); reż.: Hermann Lanske 2:05 Wszyscy moi bliscy – dramat produkcji czesko-polskiej (1999); reż.: Matej Minac; wyk.: Josef Abraham, Jiri Bartoska, Krzysztof Kolberger, Agnieszka Wagner, Krzysztof Kowalewski (dozwolone od lat 16) 3:45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Klan (1487) 6:20 Klan (1488) 6:45 Klan (1489) 7:05 Klan (1490) 7:30 Klan (1491) 7:55 Śniadanie na podwieczorek 8:55 M jak miłość (575) 9:40 Ziarno 10:05 Między nami bocianami (6): Porwanie 10:25 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele (24) 10:55 Złotopolscy (946): Zapach mężczyzny 11:20 Pamiętaj o mnie 11:25 Bzik kulturalny 11:55 Między ziemią a niebem 12:00 Anioł Pański 12:15 Między ziemią a niebem 13:00 Transmisja Mszy Świętej z kaplicy pw. Miłosierdzia Bożego w Turmie 14:10 Bar Atlantic (13/13): Pułapki wolności 14:35 Jak mały Marcin został wrogiem ... 15:05 Skarby nieodkryte (25) 15:30 Smaki polskie – magazyn kulinarny 15:40 Festiwal Piosenki Zaczarowanej: Koncert Finałowy (1) 16:35 Zaproszenie 17:00 Teleexpress 17:10 Rozmowy na temat... 17:20 Pamiętaj o mnie 17:30 Festiwal Piosenki Zaczarowanej: Koncert Finałowy (2) 18:25 M jak miłość (576) 19:15 Dobranoc: Noddy (84): Noddy potrzebuje lekarstwo 19:30 Wiadomości 19:50 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Determinator (11/13) 20:55 Wideoteka dorosłego człowieka (40) 21:45 Smak tradycji: Noc Świętojańska 22:10 Czas dla kibica: Wiosłarstwo: Puchar Świata – Poznań 0:00 M jak miłość (576) 0:45 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:30 Serwis info 7:45 Kronika 8:00 Bez krawata 8:30 Serwis info 8:45 Ślizg 8:55 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 9:00 Światowiec 9:30 Serwis info 10:00 O co chodzi? 10:30 Serwis info 11:00 Teleplotki 11:30 Serwis info 12:00 Telewizja objazdowa 13:00 Jacek Sobala – zapraszam – pr. publ. 14:00 Stadion info 14:30 Serwis info 14:40 Sport 15:30 Serwis info 15:40 Sport 16:30 Serwis info 16:45 Kronika 16:50 Pora dla seniora – magazyn 17:05 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 17:15 Cała naprzód 17:30 Serwis info 18:00 Kronika 18:20 Kronika tygodnia 18:25 Krakowskie impresje Stanisława Markowskiego 18:30 Transmisja sportowa 20:30 Serwis info 20:50 Młodzież kontra 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 22:00 Kronika sportowa 22:15 Jedź bezpiecznie 22:30 Serwis info 23:05 Sportowa niedziela

POLSAT

6:15 Piotruś Pan i piraci 7:15 Gadżet i Gadżetinis 7:45 Monster Warriors – serial przygod. 8:15 Power Rangers – serial przygod. 8:45 Życie jest dzikie – serial przygod. 9:45 Przebojowe dzieci 10:45 Dzieciaki z wyspy skarbów. Potwór z wyspy skarbów – film familijny Nowa Zelandia (2004) 12:45 Strzał w dziesiątkę – teleturniej 13:45 Formuła 1 GP Francji – wyścig 16:15 Jaś Fasola – serial kom. 16:45 Piotr Bałtroczyk przedstawia 17:45 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 18:50 Wydarzenia 19:30 Euro 2008 – mecz ćwierćfinałowy (23:00 Losowanie Lotto) 23:10 Euro 2008 – mag 23:40 Hamburger Hill – dramat wojenny USA (1987) 1:55 Magazyn sportowy 3:55 Zakazana kamera

tvn

6:15 Telezakupy 8:00 Niania – serial 8:30 Dzień dobry TVN 10:55 Kawa na ławę 11:45 Teraz albo nigdy – serial obycz. 12:45 Zeus i Roksana – film przygod USA (1997) 14:45 Co za tydzień 15:15 Niania 16:20 Areszt domowy – film familijny USA (1996) 18:00 Milionerzy 19:00 TVN Fakty, sport i pogoda 19:45 Uwaga! 20:00 Ostatnia misja – film sensacyjny pol. (1999) 22:10 Teraz albo nigdy – serial obycz. 23:10 Sex w wielkim mieście – serial kom. 0:20 Szkoła Auto 0:40 Dziewczyna gangstera – komedia sensacyjna USA (1993) 2:25 Uwaga! 2:40 Telezakupy 3:05 Nic straconego

tvniodom

7:40 Wyścig po kasę 7:50 Detektyw Monk – serial sens. 8:50 Protokół – komedia USA (1984) 10:50 Plotkara – serial obyczajowy 11:50 Chuck – serial s. f. 12:50 Chodź ze mną – komedia romantyczna USA-Wik. Bryt. (2002) 14:45 Columbo – serial sensacyjny 16:45 Prezydent – miłość w Białym Domu – komedia romantyczna USA (1995) 19:05 Na celowniku – serial sens. 20:05 Martwa cisza – thriller Austria-USA (1989) 22:05 Detektyw Monk – serial sens. 23:05 Maska – dramat obyczajowy USA (1985) 1:25 Wróżki

TV 4

6:40 Eurolinia plus 7:10 Pokemon – serial anim. 8:10 Opowieści z Belize – serial dok. 8:40 Czowiek rakieta – film przygodowy USA (1991) 10:55 Galileo 11:55 KINOMANIAK 12:25 Dekoratornia 12:55 Wielkie Happy Hour 13:55 Sci-fi zmienia życie: „Gwiezdne wrota” – film dok. 15:00 Siatkówka plażowa 17:00 Nowa generacja 18:00 Latający cyrk Monthly Pytona – serial kom. 19:00 Galileo – pr. popularnonaukowy 20:00 Włatcy Móch – serial anim. 20:30 Idol 21:30 Nowa generacja 0:00 Nirvana – film sf. wl.-fr.-Wik. Bryt. (1997) 2:25 Wydarzenia

PULS

6:00 Telezakupy 7:00 Obieżyświat 8:00 Niedzielnik 9:00 Autostrada do nieba – serial obycz. 10:00 Hollywood safari – serial przygod. 11:00 Puls tygodnia 12:00 Anioł Pański 12:30 Scooby doo i cyberpościg – film animowany USA (2001) 14:00 Ale numer! – pr. rozryw. 14:30 Uwaga, żarty – pr. rozryw. 15:00 Niesamowity wyścig – reality show 16:00 Falcon Beach – serial obycz. 18:00 Najgorszy polski kierowca 19:00 Reporterzy 19:30 Plus Raport 20:00 Żona dla Martina – dramat obyczajowy USA (1994) 22:00 Plus raport 22:35 Ziemia dla odważnych – western komediowy kanad. (1994) 1:00 Puls tygodnia

EQUAL

PARTNERSTWO

EFS
Europejski Fundusz SpołecznyINICJATYW NOWOHUCKICH
NOWA HUTA – NOWA SZANSAPRÓBA OCENY PROGRAMU
INICJATYWY WSPÓLNOTOWEJ
EQUAL

Szybkim krokiem zbliża się koniec realizacji projektów Inicjatywy Wspólnotowej EQUAL. Projekt „Nowa Huta – Nowa Szansa” realizowany przez Partnerstwo Inicjatyw Nowohuckich kończy się wraz z końcem czerwca. Najnowszy biuletyn, wydany przez Krajową Strukturę Wsparcia, stara się

wisku lokalnym, zmiana stosunku do gospodarki społecznej i sposobu myślenia o przedsiębiorstwach społecznych. Przez długotrwałe przygotowanie gruntu zabrakło czasu na sprawdzenie, czy założone przedsiębiorstwo ma szansę utrzymać się na wolnym rynku.

equal
BIULETYN NR 2 2008

BIULETYN wydawany przez Fundację „Fundusz Współpracy”

kanibalizm wewnątrzprojektowy

standard fair play 28

kultura bezpiecznych zachowań 42

oceniać rezultaty, wypracowane w projektach EQUAL. Noty są bardzo różne.

Niektóre partnerstwa, na przykład Partnerstwo Inicjatyw Nowohuckich, podeszły do konstruowania projektów zgodnie z założeniami programu, a więc testowały nowe pomysły, innowacyjne, niestandardowe. Nie wszystkie sprawdziły się w praktyce i warunkach, w jakich były testowane. Ale nie chodziło przecież o spektakularne sukcesy. Ważne w takich przypadkach jest, że rzeczywiście zostały sprawdzone pewne mechanizmy współpracy czy wsparcia dla określonej grupy adresatów. Inne partnerstwa potraktowały program dość standardowo i realizowały projekty o charakterze szkoleniowo-doradczym. Są efekty tych działań, ale trudno określić, czy udało się w tych przypadkach wymyślić coś innowacyjnego.

Trudno również ocenić, czy czas realizacji projektów był odpowiedni. Program obejmował finansowaniem działania rozciągnięte na przestrzeni prawie trzech lat. Dla projektów typowo szkoleniowych to okres bardzo długi, zbyt długi dla beneficjentów takich projektów, którym zaproponowano wsparcie i zrealizowano je po upływie nawet pół roku. W przypadku projektów, w których budowano przedsiębiorstwa społeczne lub skupiano się nad rozwojem przedsiębiorczości społecznej, trzy lata to zdecydowanie za mało na osiągnięcie trwałych rezultatów. Wiele pracy wymagało w tych projektach zaszczepienie i osadzenie samej idei w środo-

Istotne we wszystkich projektach PIW EQUAL było zawiązanie partnerstwa i wspólna praca nad rozwiązaniem problemu. Ten obszar również poddano ocenie. Wiele partnerstw jest bardzo licznych. Przez trzy lata miały szansę zorientować się, z kim współpracuje się najlepiej, jak należy dobierać partnerów i na jakie sytuacje należy być przygotowanym. Z ewaluacji wynika, że im więcej partnerów, tym trudniej administrować projektem (Ośrodek Kultury im. C. K. Norwida był administratorem koordynującym pracę 12 partnerów krajowych i utrzymującym kontakty z 6 partnerami z dwóch partnerstw ponadnarodowych). Sama formuła partnerstwa jest w Polsce jeszcze niedojrzała. W krajach UE od wielu lat pracuje się w partnerstwach. U nas brakuje nawet umocnień prawnych dla tworzenia „partnerstwa”. Jeśli obecne partnerstwa będą w przyszłości wspólnie realizować projekty – a takie deklaracje są – to na pewno nie w tak licznych składkach. Ma to już swój oddźwięk – Działanie 3 realizowane jest przez mocno odchudzone partnerstwa. W projekcie „Nowa Huta – Nowa Szansa” do wspólnej realizacji Działania 3 oprócz administratora zostało zaangażowanych tylko dwóch partnerów: Grodzki Urząd Pracy i ISP UJ. Jest to kolejne doświadczenie z realizacji projektu EQUAL – umiejętność konstruowania przemyślanego partnerstwa. Kontynuowana będzie tylko ta współpraca, która rzeczywiście się sprawdziła.



5:05 Notacje: Maria Druce. Emigracja się bawi 5:15 Moda na sukces (3888) 5:35 Moda na sukces (3889) 5:55 Był taki dzień 6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Świnka Peppa (35): Biwak 8:35 Owocowe ludki (1): Wulkan owocowych ludków 9:05 Budzik: Zawód reżyser 9:35 Krowka Mu Mu (1): Dzień bobra 9:45 Na wysokiej fali (1) – serial (2004) 10:15 Jaka to melodia? (finał czerwca) – teleturniej 11:00 Wielki świat małych odkrywców: Moje słoneczko (142) – magazyn 11:15 Rok w ogrodzie 11:35 Telezakupy 11:55 Był taki dzień 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (1006) 12:45 Plebania (1007) 13:10 Siódme niebo VI: Zmiany (1) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2001) 14:00 Klan (1449) 14:25 Doktnij życia: Wilcza matka 15:00 Wiadomości 15:10 Port lotniczy LAX (12) 15:50 Opole 2008 na bis 16:05 Jaka to melodia? (wydanie specjalne) 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Przebojowa noc – program rozrywkowy 17:40 Moda na sukces (3890) 18:05 Moda na sukces (3891) 18:30 Faceci do wzięcia: Gorzki smak zwycięstwa 19:00 Wieczorynka: Vipo i przyjaciele: Slazburg – Muzyczna czkawka (1) – serial animowany produkcji niemiecko-hispańskiej (2005) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:10 Pogoda 20:25 Zabawna buzia – komedia produkcji amerykańskiej (1957); reż.: Stanley Donen; wyk.: Fred Astaire, Audrey Hepburn, Kay Thompson, Michel Auclair, Robert Fleming 22:15 Zağubieni II (1) – serial produkcji amerykańskiej (2005) 23:00 Mocne kino nocne: Żądza krwi V (1): Porwanie – serial kryminalny produkcji angielskiej (2007) (dozwolone od lat 16) 0:30 Kojak 4: Łowca nagród (dozwolone od lat 16) 1:15 Pan Fasola: Nowa fryzura, Dobry sąsiad 1:40 Był taki dzień – felieton 1:43 Notacje: Jerzy Janicki. Jedno zdjęcie 1:55 Zakończenie dnia



5:35 Statek miłości (202/249) 6:20 Smaczne Go! – magazyn kulinarny 7:05 Telezakupy 7:25 EUROexpress 7:35 Przystanek praca 7:50 Dwójka Dzieciom: Kacper (22/52): Karta krzyku 8:20 M jak miłość (204) 9:10 Barwy szczęścia (37) 9:40 Barwy szczęścia (38) 10:10 Egzamin z życia (67) 11:00 Sąsiedzi (65): Ich czworo 11:30 Córki McLeoda (13): Miłość mojego życia 12:20 Harry i Hendersonowie (1/72): Przybycie – serial komediowy produkcji amerykańskiej (1990) 12:55 Jesteś tym co jesz III: Neale Bozman 13:25 Znaki czasu – magazyn 13:55 Dubidu (1) – quiz muzyczny 14:55 Gliniarz i prokurator: Kłamstwo to grzech 15:50 Na dobre i na złe (297): Otwarty konflikt – serial produkcji TVP 16:45 Na wyłączność: Katarzyna Grochola – wywiad 17:00 MASH (51/147) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (1974) 17:25 MASH (52/147) 17:50 Dwójkomania 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 18:59 Pogoda 19:00 Moja rodzinka (1/34) – serial produkcji angielskiej (2000); reż.: Baz Taylor; wyk.: Zoe Wanamaker, Robert Lindsay, Gabriel Thomson, Daniela Denby-Ashe 19:40 Anna Dymna – spotkajmy się 20:10 Dr House (1/22) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004); reż.: Bryan Singer; wyk.: Hugh Laurie (dozwolone od lat 16) 21:10 Tomasz Lis na żywo 22:10 Konsul – komedia kryminalna produkcji polskiej (1989); reż.: Mirosław Bork; wyk.: Edwin Petrykat, Tadeusz Skorulski, Jacek

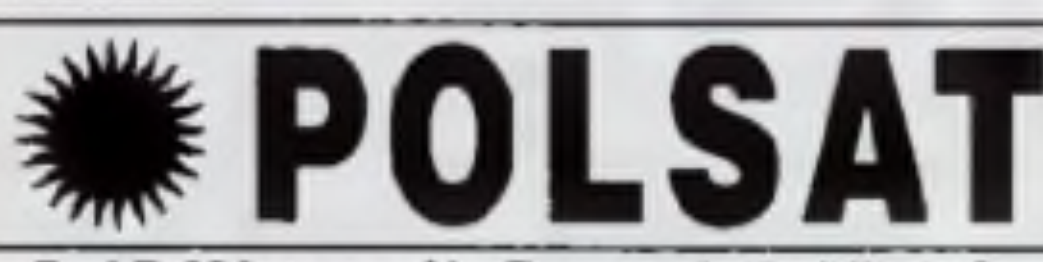
Strzemżalski, Piotr Tokarz, Maria Pakulnis, Piotr Fronczewski, Krzysztof Zaleski, Jerzy Bończak, Gustaw Lutkiewicz, Grażyna Kruk 0:00 Panorama 0:15 Wieczór artystyczny: Czy te drzewa rosną...? (Ryszard Krynicki) 1:00 Jan A. P. Kaczmarek – koncert muzyki filmowej (Festiwal Dialogu Czterech Kultur 2005) 2:00 Młodzi twórcy mistrzom: Między złem a złem: Film o profesorze Wiesławie W. Jędrzejczaku 2:20 Sennik polski 2:25 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Jedynecka: Żarty 9:00 My Wy Oni 9:25 Alchemia zdrowia i urody 9:45 Smak tradycji: Noc Świętojańska 10:05 W piątą stronę świata (7): Męska sprawa 10:55 45. Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej OPOLE 2008 – recital zespołu Bajm 11:35 To jest temat: Złapani w sieci 11:45 Pamiętaj o mnie 12:00 Wiadomości 12:10 Talki z resztą (1/6): Test na inteligencję – serial komediowy produkcji TVP 12:40 Talki z resztą (2/6): Trzydzieste urodziny Moniki 13:05 Jak mały Marcin został wrogiem... 13:35 Rozmowy na temat... 13:50 M jak miłość (576) 14:35 Determinator (11/13) 15:20 To jest temat: Złapani w sieci 15:35 Przeprowadzki (1/10): Kufer Lilianny – serial produkcji TVP 16:30 My Wy Oni 17:00 Teleexpress 17:15 Jedynecka: Żarty 17:40 Dzika Polska: Kormorany 18:05 Z archiwum IPN 18:35 Tajemnice Watykanu (1) Grób na wzgórzu – serial dokumentalny 19:05 Pamiętaj o mnie 19:15 Dobranocka: Bajki Bolka i Lolka: Latający kufer 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Talki z resztą (1/6): Test na inteligencję – serial komediowy produkcji TVP 20:40 Talki z resztą (2/6): Trzydzieste urodziny Moniki 21:10 Nasz reportaż: Z biegiem Bugu (2) 21:35 Warto kochać (66) 22:20 Przeprowadzki (1/10): Kufer Lilianny – serial produkcji TVP 23:10 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju – dogrywki i replery (1) 0:00 Panorama 0:15 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Letnich wspomnień smak 0:40 Tajemnice Watykanu (1): Grób na wzgórzu 1:05 Pamiętaj o mnie 1:15 Powtórki programów

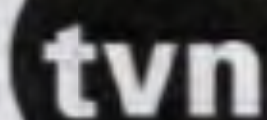


8:00 Gość poranka 8:45 Nowohucka Kronika Filmowa 8:50 Co warto wiedzieć 9:00 Serwis info 9:25 Kamera Serwis info 9:30 Serwis info 10:10 Serwis info – gość 10:30 Serwis info 11:05 Serwis info biznes 11:30 Serwis info 12:05 Komentarz – kraj 12:30 Serwis info 13:05 Komentarz – świat 13:30 Serwis info 14:10 Komentarz – kraj 14:30 Serwis info 15:10 Serwis info komentarze 15:30 Serwis info 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Serwis info 16:50 Tropiciel 17:15 Rozmowa dnia 17:30 Serwis info 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Podglądacz 18:40 Studio otwarte TVP Kraków 19:10 Trzecia szansa 19:25 Co warto wiedzieć 19:30 Speed 2 – magazyn 19:40 Jedź bezpiecznie – magazyn 19:50 Nowohucka Kronika Filmowa 20:00 Raport z Polski 20:20 Forum 21:05 Telekurier – bliżej ciebie 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 22:00 Podglądacz 22:10 Co warto wiedzieć 22:15 Ekonomia i rynek 22:30 Serwis info 23:00 Sportowy wieczór

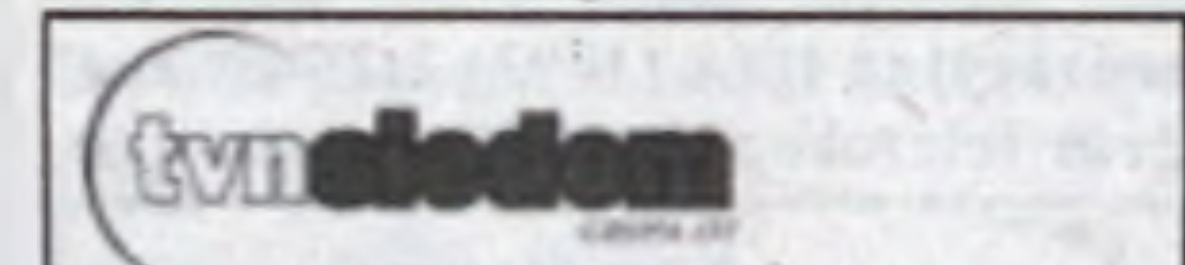


5:45 Wstawaj! Gramy! 6:15 Adam i Ewa – serial obyczajowy 7:15 TV Market 7:30 Wielka wygrana 8:30 Alex – serial kom. 9:30 Strażnik Teksasu – serial sens. 10:30 Beverly Hills 90210 – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej 11:30 Samo życie – serial obczy-

jowy 12:00 Klinika samotnych serc – serial obycz. 13:00 Przebojowe dzieci – program rozrywkowy 14:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14:45 Świat według Bundych – serial komediowy 15:45 Wydarzenia, pogoda 16:15 Interwencja 16:30 Grasz czy nie grasz – teleturniej 17:30 Benny Hill – serial kom. 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku – serial sens. 21:00 Za linią wroga – film sensacyjny USA (2001) (22:00 Lotto) 23:20 Strzał w dziesiątkę – teleturniej 0:20 Daleko od noszy – serial kom.



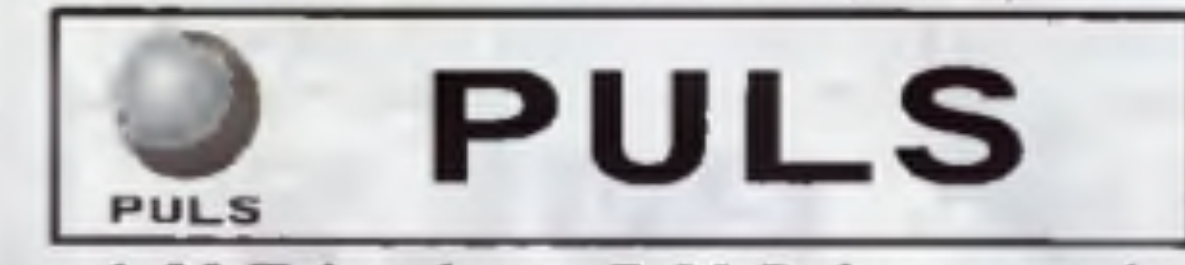
5:25 Telezakupy 6:20 Wykręć numer 8:00 Taniec z gwiazdami 8:30 Dzień dobry TVN 11:00 Pascal: Po prostu gotuj 11:30 Wielkie porządki – program rozrywkowy 12:05 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 13:05 Taniec z gwiazdami 14:45 Detektywi – serial sensacyjny 15:15 Agenci NCIS – serial sens. 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sędzia Anna Maria Wesołowska – serial fabularno-dokumentalny 18:25 Detektywi – serial sensacyjny 19:00 TVN Fakty, sport 19:45 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Krok od domu – serial obycz. 21:55 Trzech kumpli (1/2) – film dok. pol. 22:55 Kuba Wojewódzki Show 23:55 Tajemnice Smallville – serial s.f. 0:55 Co za tydzień 1:25 Uwaga! 1:45 Wrzuć na luz 2:45 Telezakupy 3:10 Nic straconego



7:25 Życie na fali – serial obyczajowy 8:25 Ostry dyżur – serial obyczajowy 9:25 Magda M. – serial obyczajowy 10:25 Kryminalni – serial sensacyjny 11:30 Telezakupy 12:35 Wyścig po kasę 13:30 Serce z kamienia – telenowela 14:25 Magda M. – serial obyczajowy 15:30 Życie na fali – serial obyczajowy 16:30 Ostry dyżur – serial obyczajowy 17:30 Kryminalni – serial sens. niem. 18:35 Domowy front – serial komediowy 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Diabli nadszli – serial komediowy 20:05 Kolor purpury – dramat obyczajowy USA (1995) 23:15 Guwernantka – melodramat Wlk. Bryt. (1998) 1:30 Wróżki



6:55 Muzyczne listy 7:50 TV Market 8:25 Twoja wróżba 9:15 Pokemon – serial anim. 9:40 Zbuntowani – serial obyczajowy 10:45 Sci-fi zmienia życie: „Gwiezdne wrota” – film dok. 11:45 Siła miłości – telenowela 12:45 Happy Hour 13:45 KINomaniaK 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Saint-Tropez – serial obycz. 16:30 Zbuntowani – serial obyczajowy 17:25 Cudowne lata – serial obycz. 18:00 mała Czarna 19:00 Happy Hour 20:00 Cuda – serial sens. 21:00 Trzech mężczyzn i mała dama – komedia USA (1990) 23:05 Happy Hour 0:05 mała Czarna 1:05 Amos i Andrew – komedia USA (1993)



6:00 Telezakupy 7:00 Puls o poranku 9:00 Tylko ty 9:30 Telezakupy 10:00 Niedzielnik 11:00 Telezakupy 11:30 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom. 12:00 Królowa miecza – serial przygod. 13:00 Mocne uderzenie – komedia muzyczna pol. (1966) 15:00 Burza uczuć – telenowela 16:00 Haczyk La Tormenta – telenowela 17:00 Po prostu miłość – telenowela 18:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom. 19:00 Tylko Ty – teleturniej 19:30 Plus Raport 20:00 Czy jesteś mądrzejszy od piątklasty?: Polska 2007 – teleturniej 21:00 SingaDinga – teleturniej 22:00 Plus Raport 22:35 Tylko Ty – teleturniej 23:05 Mocne uderzenie – komedia muzyczna pol. (1966)

Nasze miasto

POJADĄ TYLKO BOGACI

Próba odwołania ze stanowiska ministra skarbu Jacka Rostowskiego nie udała się, bo udać nie mogła. Prawo i Sprawiedliwość, które zgłosiło wotum nieufności dla ministra, nie dysponuje sejmową większością, wniosek miał więc znaczenie symboliczne. Dyskusja wokół tej niedosłej dymisji dała jednak wiele do myślenia, zarówno ekonomistom, jak i zwykłym obywatelom.

Bezpośrednim powodem wotum nieufności był brak reakcji rządu na rosnące ceny paliw. Jednym ze składników ceny benzyny i oleju jest akcyza, czyli podatek, pobierany przez państwo. Gdyby rząd Tuska zdecydował się akcyzę nieco obniżyć, ceny na stacjach benzynowych mogłyby spaść nawet o złotówkę, a to przełożyłoby się na ceny niemal wszystkich towarów. Rząd jednak ani myśli o zahamowaniu wzrostu cen, licząc na to, że przed wakacjami obywatele są mniej skłonni do protestów, a po wakacjach może wydarzyć się jakiś cud – Tusk lubi używać tego słowa – i ceny ropy na światowych rynkach wreszcie zaczną spadać.

Niestety. Prognozy fachowców są wręcz przeciwnie i cena ropy może jesienią pobić kolejne rekordy. Czy rząd się tym przejmuje? Tylko trochę, ponieważ sondaże wskazują na ponad 40 procentowe poparcie dla Platformy Obywatelskiej. Dopóki poparcie nie spada, rząd będzie spokojnie znosił ataki opozycji.

Jednak tym razem argumentów do obrony ministra Rostowskiego nie było zbyt wielu. On sam wygłosił nudny referat, z którego wynikało, że rząd ma rozmaite plany, których realizacja poprawi sytuację ekonomiczną kraju. Na razie nie jest jasne czym zajmuje się ministerstwo, ale – jak zapowiada Rostowski – już wkrótce zabierze się do roboty. No, może po wakacjach, bo teraz trudno wymagać wysiłku od przemęczonego rządu. Podczas debaty sejmowej na najbardziej przemęczoną wyglądała minister Kopacz, ta od służby zdrowia, ale trudno się dziwić, bo ze zdrowiem w Polsce coraz gorzej.

Brak reakcji na rosnące ceny, przede wszystkim żywności, paliw i energii, to nie jedyne pretensje do ministra skarbu. Nic nie słyhać o pilnie potrzebnej reformie publicznych finansów, nic się nie mówi o obniżeniu horrendalnie wysokich podatków, a obsada urzędów skarbowych swoimi ludźmi jak na razie zaowocowała spadkiem efektów pracy. Brak jest pieniędzy na podwyżki w tzw. budżetówce, brak na godziwe wynagrodzenia dla nauczycieli, ale tego samego dnia, w którym odrzucono wotum nieufności dla Rostowskiego, Platforma przeforsowała ustawę, znoszącą ograniczenia wynagrodzeń dla swoich prezesów i zarządów w spółkach skarbu państwa. Tym samym koleżdy i znajomi ministrów, obejmujący posady w tych spółkach, nie będą już skrupowani w uzyskiwaniu dochodów, sięgających nawet setek tysięcy złotych miesięcznie. Na to m.in. potrzebne są wpływy z akcyzy za benzynę.

Premier Tusk przekonywał, że nie ma powodu przejmować się drogą benzyną, bo przecież samochodami jeżdżą przede wszystkim ludzie bogaci. To nieprawda: ceny benzyny wpływają na koszt transportu, a to z kolei przekłada się na ceny niemal wszystkich produktów i najbardziej dotyka najbiedniejszych. Ale cóż to obchodzi ministrów Platformy – przed nimi wakacyjne wojaże, jak najdalej od nudy rządowych gabinetów.

RYSZARD TERLECKI

Sprawy duże i małe

ŻAL I WSTYD

Jeszcze nie ukazała się zapowiadzana książka „SB wobec Lecha Wałęsy” wydana przez Instytut Pamięci Narodowej, a już jej autorzy podgrzewają atmosferę udostępniając jej fragmenty zaprzyjaźnionym mediom lub przekazując tylko wybranym osobom. Z tego względu muszę skorzystać z opinii o książce tych, którzy mieli do niej dostęp. Dominikanin o. Maciej Zięba, który przeczytał książkę, w rozmowie z KAI powiedział, że materiały w niej zostały dobrane tendencyjnie, pod kątem „aktu oskarżenia Lecha Wałęsy”. Z jego relacji wynika, że pierwsza część książki zawiera dokumenty opisujące sytuację Stoczni Gdańskiej i Wybrzeża w latach 70. z perspektywy Służby Bezpieczeństwa. Drugą część stanowi publicystyka polityczna, poparta sygnaturami różnego rodzaju akt i wieloma cytatami. Dominikanin uważa, że powaga sytuacji wymagałaby powołania niezależnych historyków niezangażowanych w sprawy polityczne, którzy opublikowaliby całość dokumentów, a nie tylko selektywnie wybraną publicystykę. Zdaniem o. Zięby książka nie wnosi do sprawy nic nowego, jedynie zwiększa podziały na przekonanych o niewinności obrońców legendy „Solidarności” i tych utwierdzonych, że był on słynnym agentem SB „Bolkiem”.

Co ciekawe, do chóru krytyków książki dołączyła także wiceprezes Instytutu Pamięci Narodowej Maria Dmochowska. Wyraziła ona w liście skierowanym do byłego Prezydenta RP głęboki żal, wstyd i gniew z powodu wydania pod logo IPN z Orłem Białym publikacji Sławomira Cenckiewicza i Piotra Gontarczyka. Zapewniła ona b. Prezydenta, że do końca próbowała zablokować wydanie tej stronicznej książki. Ważnym akcentem było stwierdzenie, że nie była ona przeciwna wydaniu książki, ale autorzy powiązani od lat z PiS-em powinni to uczynić na własną odpowiedzialność i za własne pieniądze, a nie na koszt podatnika. Reasumpcja była jednoznaczna, że książka o Wałęsie odbiega od misji, którą ma sprawować Instytut Pamięci Narodowej.

Powyższe opinie przytaczam nie przypadkowo, bo są one reprezentatywne dla wielu Polaków i to nie tylko dla zwolenników Lecha Wałęsy. Przywódca pierwszej „Solidarności” nie jest moim idolem politycznym. Uważam bowiem, że do polityki powinni trafiać ludzie kompetentni i przygotowani do jej uprawiania. Mam dość praktyk minionej epoki, gdzie kariery polityczne robili ludzie z klucza i nomenklatury. Zresztą na Lechu Wałęsie poznali się Polacy, gdy w kolejnych wyborach na Prezydenta startując, zdobył ślawowe ilości głosów. Zresztą Jego styl bycia daleko odbiega od dyplomatycznego zachowania polityków z klasą.

Jednak nikt nie powinien odmawiać Jego roli jako przywódcy ruchu wolnościowego, który odegrał istotną rolę w historii nie tylko Polski. Cały świat poznał i wysoko ocenił dzieło Lecha Wałęsy. Dowodem tego było przyznanie Nagrody Nobla oraz to, że obok Jana Pawła II jest on drugim Polakiem rozpoznawalnym w większości państw, nawet dla nas egzotycznych.

Teraz niszczenie tego autorytetu jest po prostu niezrozumiałe. Gdy dokonują tego jeszcze byli Jego współpracownicy, wywodzący się z tego samego ruchu, to już świadczy o paranoi. Ludzie, którym powinno zależeć na podtrzymaniu etosu „Solidarności”, teraz coraz częściej stawiają tezę, że był to ruch tworzony i kontrolowany przez służby specjalne PRL. Nic zatem dziwnego, że takie działania IPN wobec Lecha Wałęsy wzbudza żal i wstyd. Najgorsze, że to chyba nie koniec zenującego spektaklu i będziemy świadkami procesów sądowych, w których udział będą brali ludzie, którzy winni być autorytetami. Nie umocni to pozycji naszego kraju wśród innych państw, a spowoduje skutki wręcz odwrotne. Czy o to chodzi pewnym ludziom, zaślepionym nienawiścią?

SŁAWOMIR PIETRZYK

TVP1

5:05 Notacje: Maria Prorok. My się nie baliśmy 5:15 Moda na sukces (3890) 5:35 Moda na sukces (3891) 5:55 Był taki dzień 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości skrót 6:30, 7:00, 7:30: Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Świnka Pepa (36): Śpiąca Królowa 8:35 Sindbad (1): Przygoda w pałacu 9:00 Jedyne-kowe Przedszkole 9:35 Strażak Sam (49) 9:45 Na wysokiej fali (2) 10:15 Szkoła złamanych serc (99) 11:00 Szansa na życie: Super czad z dziadkiem na kajaku – magazyn dla seniorów 11:15 Borem. lasem... (19) 11:35 Telezakupy 11:55 Był taki dzień – felieton 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (1008) 12:45 Plebania (1009) 13:10 Siódme niebo VI: Obiekt kpin (2) 14:00 Klan (1450) – telenowela produkcji TVP 14:25 1000 x Solidarność – reportaż 15:00 Wiadomości 15:10 Port lotniczy LAX (13) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004) 15:55 Opole 2008 na bis 16:10 Życie po fałszarce (1) – serial produkcji amerykańsko-australijskiej (2006); reż.: Jon Avnet; wyk.: Debra Messing, Joe Mantegna, Judy Davis, Anika Noni Rose, Miranda Otto, Peter Jacobson, Stephen Moyer, Aden Young, Chris Diamantopoulos 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Przebojowa noc – program rozrywkowy 17:35 Moda na sukces (3892) – serial produkcji amerykańskiej (2003) 18:00 Moda na sukces (3893) 18:30 Faceci do wzięcia: Życie za życie – serial produkcji TVP 19:00 Wieczorynka: Bracia Koala (38): Mysia bawi się w chowanego – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:10 Pogoda 20:25 Sądny dzień – komedia produkcji amerykańskiej (2001); reż.: Sam Weisman; wyk.: Martin Lawrence, Danny De Vito, John Leguizamo, Larry Miller, Nora Dunn (dozwolone od lat 16) 22:10 Misja specjalna – magazyn śledczy 22:40 Zagubieni II (2) – serial produkcji amerykańskiej (2005) 23:25 Detektyw Foyle: Niemka – serial kryminalny produkcji angielskiej (2002); reż.: Tristram Powell, Gavin Millar, Giles Foster, David Thacker, Jeremy Silberston; wyk.: Michael Kitchen, Honeysuckle Weeks, Anthony Howell, Julian Ovenden 1:05 Kojak 4: Ślepy zaulek – serial (1976) (dozwolone od lat 16) 1:55 Był taki dzień 1:59 Notacje: Maria Prorok. My się nie baliśmy 2:10 Zakończenie dnia

TVP2

5:40 Statek miłości (203/249) 6:25 Smaczne Go! 7:10 Telezakupy 7:30 Pasterz Kościoła 7:55 Dwójka Dzieciom: Kacper (23/52): Krzyk w środku lata 8:20 M jak miłość (205) 9:10 Barwy szczęścia (39) 9:40 Barwy szczęścia (40) 10:10 Egzamin z życia (68) 11:00 Sąsiedzi (66): Szczęśliwa dziesiątka 11:30 Córki McLeoda (14): Nieczysta gra 12:15 Harry i Hendersonowie (2/72): Nazajutrz 12:40 Czy zwierzęta przepowiadają katastrofy? 13:35 Dubi-du (2) 14:35 Skarby Armenii – film dok. 15:10 Gliniarz i prokurator: Mimo wszystko 15:55 07 zgłoś się: Major opóźnia akcję – serial produkcji TVP (1976) 17:00 MASH (53/147) 17:25 MASH (54/147) 17:50 Dwójkomania 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 18:58 Pogoda 19:00 Moja rodzinka (2/34) 19:40 Biuro kryminalne: Zaginione 20:10 Dr House (dozwolone od lat 16) 21:05 Oficer (1/13): Zaręczyny – serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 22:10 Wieczór filmowy Kocham Kino: Marzyciel – film produkcji

amerykańskiej (2004); reż.: Marc Forster; wyk.: Johnny Depp, Kate Winslet, Julie Christie 0:00 Panorama 0:15 Wakacyjne Kocham Kino: Lulu na moście – dramat produkcji amerykańskiej (1998); reż.: Paul Auster; wyk.: Harvey Keitel, Mira Sorvino, Vanessa Redgrave, Willem Dafoe (dozwolone od lat 16) 2:00 Biuro kryminalne (1) – serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 2:45 Z Dwójką bezpieczniej 2:55 Zakończenie dnia

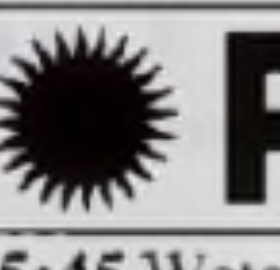
TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:10 Kwadrans po ósmej 8:30 Domisie: Co dwie głowy... 9:00 Magazyn przedchodnia: Marzenia 9:15 Z archiwum IPN 9:45 Anima: Zbigniew Rybczyński 10:05 Socjalizm albo śmierć 10:50 Stacyjka (1): Przekłete miejsce – serial komediowy produkcji TVP 11:45 Pamiętaj o mnie 12:00 Wiadomości 12:10 Talki z resztą (3/6): Cała ta zazdrość 12:40 Talki z resztą (4/6): Nowe dziewczyny Edzia 13:05 Nasz reportaż: Z biegiem Bugu (2) 13:30 Warto kochać (66) 14:15 45. Krajowy Festiwal Piosenki Polskiej OPOLE 2008 – recital Ryszarda Rynkowskiego 14:55 Czarodziejski świat Łazienek 15:30 Noc Kupaly 15:40 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju – dogrywki i repleye (1) 16:30 Podróże kulinarne Roberta Makłowicza: Letnich wspomnień smak 17:00 Teleexpress 17:15 Domisie: Co dwie głowy... 17:40 Opowieści wiatru i morza 18:05 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele (24) 18:30 Polska z bocznej drogi: Akcja bocian 18:45 Anima: Zbigniew Rybczyński 19:05 Pamiętaj o mnie 19:15 Dobranocka: Reksio: Reksio sadownik 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Talki z resztą (3/6): Cała ta zazdrość 20:40 Talki z resztą (4/6): Nowe dziewczyny Edzia 21:10 Komentator 21:45 Kopciuszek (42) 22:10 Biznes z gwarancją 22:30 Wyjechani 23:00 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju – dogrywki i repleye (2) 23:45 Dziękujemy za solidarność: Krystyna Cieślak-Graef (Frankfurt nad Menem – Niemcy) 0:00 Panorama 0:15 Kurs języka polskiego. Profesor Smok i przyjaciele (24) 0:45 Anima: Zbigniew Rybczyński 1:05 Pamiętaj o mnie 1:15 Powtórki programów



TELEWIZJA KRAKÓW

8:05 Serwis info – gość 8:30 Serwis info 8:45 Kalejdoskop regionalny 8:50 Co warto wiedzieć 9:00 Serwis info 9:20 Przegląd prasy 9:30 Serwis info 10:15 Gość poranka 10:30 Serwis info 11:05 Biznes – otwarcie dnia 11:30 Serwis info 12:05 Komentarz – kraj 12:30 Serwis info 13:10 Komentarz – świat 13:30 Serwis info 14:05 Komentarz – kraj 14:30 Serwis info 15:10 Raport z Polski 15:30 Serwis info 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Serwis info 16:50 Nowohucka Kronika Filmowa 17:00 Jedź bezpiecznie 17:30 Serwis info 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Okiem kamery 18:40 Muzyczny kalejdoskop 19:10 Czas reporterów 19:30 Magazyn 19:50 Kalejdoskop regionalny 20:00 Minęła 20 20:30 Serwis info 20:35 Minęła 20 21:05 Telekurier – bliżej ciebie 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 22:00 Okiem kamery 22:15 Co warto wiedzieć 22:15 Ekonomia i rynek 23:00 Sportowy wieczór 23:30 Serwis info



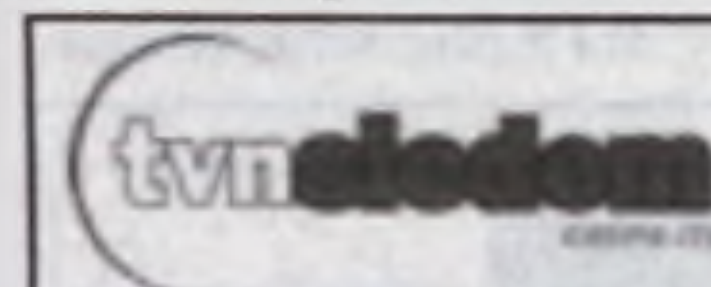
POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:15 Muszkieterowie nowe pokolenie – serial przygod. 7:15 TV Market 7:30 Wielka wygrana 8:20 Arabella – serial familijny 9:30 Czarodziejki – serial przygod. 9:00 Słodkie zmartwienia – serial kom. 10:30 Beverly Hills 90210 – serial kom.

11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Zamienmy się żonami 13:00 Rodzina zastępcza plus – serial kom. 14:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Bundych – serial kom. 15:45 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:30 Grasz czy nie grasz – teleturniej 17:30 Benny Hill – serial kom. 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 CSI: Kryminalne zagadki Nowego Jorku – serial sens. 21:00 Wróg u bram – dramat wojenny Niemcy-USA-Wlk. Bryt. (2001) (22:00 Lotto) 0:00 Śmierć i dziewczyna – dramat Fr.-Wlk. Bryt. (1994) 2:10 Miasto zwycięzców

tvn

5:25 Telezakupy 6:05 Hej-na! Show 7:05 Szczeniące lata Toma i Jerry'ego – serial anim. 8:05 You can dance – po prostu tańcz 9:10 W-11 Wydział Śledczy – serial sens. 9:45 Telezakupy 11:40 Fabryka gry 12:40 Detektywi – serial sens. 13:10 Na Wspólnej – serial obycz. 14:25 Inwazja – serial s.f. 15:20 Agenci NCIS – serial sens. 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Śad rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 18:25 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty. sport 19:45 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Kryminalni – serial sens. 21:30 Trzech kupmli (2, ost.) – film dok. pol. 22:55 Szymon Majewski Show 0:00 Kuba Wojewódzki 1:00 Szpieg – serial fabularno-dokumentalny 2:05 Wrzuć na luz 3:05 Telezakupy 3:25 Uwaga! 3:45 Nic straconego



7:25 Życie na fali – serial obycz. 8:25 Ostry dyżur – serial obycz. 9:25 Magda M. – serial obycz. 10:15 Medicopter 117 – serial sens. 11:30 Telezakupy 12:35 Wyścig po kasę 13:30 Serce z kamienia – telenowela 14:25 Magda M. – serial obycz. 15:30 Życie na fali – serial obycz. 16:30 Ostry dyżur – serial obycz. 17:30 Medicopter 117 – serial sens. niem. 18:35 Domowy front – serial kom. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Diabli nadali – serial kom. 20:05 Plotkara – serial obycz. 21:00 Chuck – serial sens. 22:00 Różowy cadillac – film sensacyjny USA (1989) 0:35 Koncert dla Irvinga – film sensacyjny USA (2003) 2:20 Wróżki

TV 4

6:55 Muzyczne listy 8:00 TV Market 8:25 Twoja wróżba 9:15 Pokemon – serial anim. 9:40 Zbuntowani – serial obyczajowy 10:40 mała Czarna 11:45 Siła miłości – telenowela 12:45 Happy Hour 13:45 V Max 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Saint-Tropez – serial obycz. 16:30 Zbuntowani – serial obyczajowy 17:25 Cudowne lata – serial 18:00 mała Czarna 19:00 Happy Hour 20:00 Cuda – serial sens. 21:00 Amos i Andrew – komedia USA (1993) 23:00 Happy Hour 0:10 mała Czarna



PULS

6:00 Burza uczuć – telenowela 7:00 Puls o poranku 9:00 Tylko ty 10:00 Żebro Adama 10:30 Kościół w potrzebie 11:00 Telezakupy 11:30 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom. USA 12:00 Królowa miecza – serial przygod. 13:00 Klameczucha – film obyczajowy pol. (1981) 15:00 Burza uczuć – telenowela 16:00 Hacjenda La Tormenta – telenowela 17:00 Po prostu miłość – telenowela 18:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom. 19:00 Tylko Ty – teleturniej 19:30 Plus Raport 20:00 Czy jesteś mądrzejszy od piątklasisty?: Polska 2007 – teleturniej 21:00 Paczka 21:30 Światowe rekordy Guinnessa 22:00 Plus Raport 22:35 Tylko Ty – teleturniej 23:05 Sanatorium Pod Klepsydrą – dramat psychologiczny pol. (1973)

Zapiski Jakuba Klenia

WĘDKARSKI PIKNIK W OSIECZANACH

Wzorem ubiegłego roku Koło PZW Myślenice, władze Myślenic i Okręgowa Młodzieżowa Szkoła Wędkarska, zorganizowały w Osieczanach nad Rabą młodzieżowy piknik wędkarski. W tym roku impreza zgromadziła rekordową liczbę 240 uczestników.

Jak mi powiedział kol. Wiesław Romanek, inspektor ds. szkolenia młodzieży wędkarskiej przy okręgu krakowskim PZW, atrakcją było wiele. Przeprowadzono kurs wędkowania spławikowego i muchowego, odbył się konkurs na celność rzutu ciężarkiem, konkurs rysunkowy o tematyce wędkarskiej i ochronie środowiska, uczono udzielania pierwszej pomocy medycznej w nagłych wypadkach i wreszcie zorganizowano również egzamin na kartę wędkarską, który pozytywnie zdało 25 młodych adeptów wędkarstwa. Dużą popularnością cieszyły się również koniki huculskie, które udostępnił bezpłatnie właściciel stadniny p. Kazimierz Gurbisz. Kto przyjechał tego dnia nad stawy w Osieczanach mógł znaleźć coś miłego dla siebie.

Głównym konkursem pikniku były zawody spławikowe młodzieży, w których rywalizowało 41 młodych wędkarzy. W grupie kadetów najlepsi okazali się: Wojciech Janas, Dawid Bartosiak i Aleksander Gidel reprezentujący Koło PZW Nowa Huta. Natomiast wśród juniorów triumfowali: Paweł Flaga z Koła PZW Myślenice, Łukasz Korepta z Koła PZW Stare Miasto oraz Tomasz Zagrajczuk z Koła PZW Nowa Huta.

Młodzieżowa impreza w Osieczanach z roku na rok nabiera rozmachu, o czym świadczy rosnąca frekwencja i zainteresowanie nią ze strony dzieci i rodziców. W roku ubiegłym, na wniosek szefa Młodzieżowej Szkoły Wędkarskiej, imprezę zgłoszono do konkursu organizowanego przez „Wiadomości Wędkarskie” na najlepiej zorganizowaną imprezę z okazji Dnia Dziecka. – W konkursie tym zajęliśmy I miejsce i otrzymaliśmy nagrodę w wysokości 3 tysięcy złotych, którą przeznaczyliśmy na szkolenie młodzieży i potrzeby naszego Koła – powiedział mi inspektor Romanek.

W tym roku, dzięki dużej ilości sponsorów z rejonu myślenickiego, każdy uczestnik pikniku, bez względu na wiek, miał do dyspozycji dowolną ilość posiłków, napojów, lodów i słodyczy. Bawiono się więc do wieczora, biesiadując przy bogato zastawionych stołach. Jak się dowiedziałem, młodzież najbardziej zadowolona była z upominków w postaci drogiego sprzętu wędkarskiego, sprzętu sportowego, zabawek i słodyczy. A w roku przyszłym, kolejny piknik. Wszyscy zapewniali, że do Osieczan wrócą na pewno.

JAKUB KLEŃ

Za kierownicą

OSOBOWE TO NIE BUSY

Czy produkty firmy BMW to dobre samochody? Pamiętając ubiegłoroczny wypadek Roberta Kubicy podczas wyścigu Formuły 1 na torze w Montrealu rzecz można, iż na pewno nie jest złym samochodem pojazd, którego kierowca przeżył kilkakrotnie koziółkując autem przy prędkości ok. 200 km/godz. Z drugiej jednak strony pamiętać trzeba, że wyścigowy bolid jest specjalnie konstruowany do ekstremalnych sytuacji na torze. Potem te doświadczenia dotyczące bezpieczeństwa jazdy w najtrudniejszych warunkach przenoszone są do samochodów seryjnych „BMW” i nie dziwnego, iż panuje powszechne przekonanie o nadzwyczajnej odporności „beemek” na wszelkie błędy popełniane przez kierowcę. Przekonanie zresztą słuszne, aczkolwiek odnoszące się wyłącznie do pojazdów normalnie utrzymywanych w gotowości technicznej i normalnie eksploatowanych. Tymczasem w tym roku, na dwa dni przed historycznym pierwszym zwycięstwem Polaka w Formule 1 na torze w Montrealu, na zwykłej drodze w miejscowości Podwilka na Orawie w seryjnej „BMW” śmierć znalazło 6 osób (5 na miejscu, 1 w szpitalu). Jak to możliwe – powie ktoś – skoro auto osobowe rejestrowane jest zwykle na 5 osób, którą to regułę potwierdzają wyjątki np. „fiat 126p”, „VW lupu” czy „seat arosa”. Optymistycznym faktem z tego wypadku jest jednak to, iż przeżyły go jeszcze 2 osoby. Osiem osób jadących w samochodzie osobowym zarejestrowanym na 5 osób to jednak norma na terenach rolniczych RP. Zwłaszcza w weekendowe wieczory i noce podczas powrotów z dyskotek. Nie ma wtedy komunikacji publicznej, czyli popularnych busów, a nie każdy lubi wędrować „per pedes apostolorum”. Namiastką busa staje się co pojemniejszy samochód osobowy, do którego upycha się ludzi niczym sardynki do puszki. Oczywiście nie ma mowy o zapewnieniu im podstawowych wymogów bezpieczeństwa, bo pasy producent przewidział tylko na 5 osób. Zaś 8 osób to przekroczenie ładowności samochodu osobowego o 60% od przewidzianej przez producenta auta. Jak się je wtedy prowadzi, nawet przy niewielkich prędkościach, wie każdy doświadczony kierowca. Ale tego doświadczenia na pewno nie miał 19-latek, który zasiadł – trzeźwy! – za kierownicą owej „BMW” w Podwilku. Na dodatek na kołach auta było ogumienie mocno już zużyte. Ale nie winiłbym za to diagnostów przedłużających ważność badania technicznego, bo właścicielstwo kombinować potrafi i bardzo często na przegląd podjeżdża się na pożyczonych oponach, zaś na co dzień jeździ się na „tysych”.

Pierwszy serwisant ogumienia Roberta Kubicy, czyli WOJTEK CAPAŁA – tak, tak Robert, kiedy tylko jest w Krakowie nie zapomina o odwiedzinach w serwisie u zbiegu ulic Kocmyrzowskiej i Cienistej – nie od dzisiaj przekonuje każdego, że im droższe auto, im więcej koni drzemie pod maską, nawet jeżeli z rzadka się je wykorzystuje, tym lepsze powinny być opony. Wprawdzie opadów nad Polską coraz mniej, ale jeżeli się zdarzają to zazwyczaj deszczu są ulewne, a na dodatek w koleinach wygniecionych kołami ciężarówek powstają kałuże, znacznie obniżające bezpieczeństwo jazdy. Dlatego opona letnia musi mieć te 3 mm głębokości bieżnika (a w szybszych i cięższych samochodach osobowych nawet 4 mm), bo latem jeździ się nie tylko po suchych, ale i złanych deszczem drogach. Na mokrym asfalcie, im większa głębokość bieżnika, tym lepsze odprowadzanie wody spod kół, a tym samym mniejsze niebezpieczeństwo wystąpienia klina wodnego, poślizgu na nim i wydłużenia drogi hamowania.

W deszczowe dni lata warto sobie przypominać coraz popularniejsze wśród kierowców porzekadło, że „kto szybko jeździ, tego wolno nosić”. Ale to „szybko” oznaczać może ledwie 70 km/godz., czyli 20 m/sek., a więcej niż 20 metrów to mają co najwyżej pasy startowe na lotniskach.

WOJCIECH MACHNICKI

TVP1

5:05 Notacje: Adam Kilian. Boga nie ma, szatan jest 5:15 Moda na sukces (3892) 5:35 Moda na sukces (3893) 5:55 Był taki dzień 6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Świnka Pepa (37): Domek na drzewie 8:35 Owocowe ludki (2): Tajemnica gigantów 9:05 Domisie: Przecież Cię prosiliam 9:30 Krówka Mu Mu (4): Mu Mu i owoc 9:40 Baranek Shaun (27): Ból zęba – serial animowany produkcji angielskiej (2006) 9:45 Tam i z powrotem (25): Spadkobierca – serial produkcji australijskiej (2003) 10:15 Szkoła złamanych serc (100) – serial obyczajowy produkcji australijskiej (1998) 11:00 Kwadrans na kawę 11:15 Podróżnik: Szkoła tańca w Andaluzji 11:35 Teleszakupy 11:55 Był taki dzień – felieton 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (1010) – telenowela produkcji TVP 12:45 Plebania (1011) 13:10 Siódme niebo VI (3): Współczucie – serial produkcji amerykańskiej (2001) 14:00 Klan (1451) – telenowela produkcji TVP 14:30 Raj – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Don Matteo: Cudzoziemiec – serial produkcji włoskiej (2000); reż.: Giulio Base, Andrea Barzini; wyk.: Nino Frassica, Terence Hill, Flavio Insinna 16:10 Życie po fałstarcie 17:00 Telexpress 17:20 Celownik – magazyn 17:30 Przebojowa noc – program rozrywkowy 17:35 Moda na sukces (3894) – serial produkcji amerykańskiej (2003) 18:00 Moda na sukces (3895) 18:30 Faceci do wzięcia: Trójkąt z Anastazją – serial produkcji TVP 19:00 Wjeczorynka: Smerfy (98): Smerfnij w niemalowane – serial animowany produkcji belgijskiej (1988) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylia – felieton 20:10 Pogoda 20:25 Okrucy życia: Oczy klamecy – dramat produkcji amerykańskiej (1996); reż.: Marina Sargentii; wyk.: Cassidy Rae, Vincent Irizarry, Allison Smith (dozwolone od lat 16) 22:00 Cienie PRL-u – widowisko publicystyczne 22:50 ZygZak – film fabularny produkcji amerykańskiej (2002); reż.: David S. Goyer; wyk.: Sam Jones, John Leguizamo, Oliver Platt, Wesley Snipes, Natasha Lyonne (dozwolone od lat 16) 0:30 Komediantka (1/9) – serial produkcji TVP (1987); reż.: Jerzy Szwed; wyk.: Małgorzata Pieczyńska, Elżbieta Kępińska, Piotr Dejmek, Beata Tyszkiewicz, Marzena Trybała, Bronisław Pawlik, Krzysztof Gosztyła, Krzysztof Kowalewski, Krzysztof Wakuliński, Jerzy Zelnik 1:25 29. PPA Wrocław: Muzykanci Wielkiego Pola 2:35 Misja specjalna 3:00 Był taki dzień – felieton 3:05 Notacje: Adam Kilian. Boga nie ma, szatan jest 3:15 Zakończenie dnia

TVP2

5:40 Statek miłości (204/249) 6:30 Smaczne Go! 7:15 Teleszakupy 7:30 Ulice Kultury 7:50 Dwójka Dzieciom: Kacper (24/52): Co się tu dzieje? 8:15 M jak miłość (206) 9:10 Barwy szczęścia (41) 9:40 Barwy szczęścia (42) 10:10 Egzamin z życia (69) 10:55 Sąsiedzi (67): Dobra sąsiadka 11:30 Córki McLeoda (15): W nowej roli 12:15 Harry i Hendersonowie (3/72): Luz 12:40 Wyścig w przestworzach (1/4) – serial prod. angielskiej (2005) 13:40 Dubidu (3) 14:40 Tajemnice Florydy – film dok. 15:10 Gliniarz i prokurator 5 (1/20): Gdzie lub kiedy (1) – serial sensacyjny produkcji amerykańskiej (1991) 16:00 07 zgłoś się: Wisior – serial produkcji TVP (1976) 17:00 MASH (55/147) – serial komediowy produkcji amerykańskiej (1974) 17:25 MASH

(56/147) 17:50 Dwójkomania 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 18:59 Pogoda 19:00 Moja rodzinka (3/34) 19:35 Biuro kryminalne: Joker 20:10 Dr House (3/22) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2004) (dozwolone od lat 16) 21:00 Officer (2/13): Ludzie z miasta – serial produkcji TVP (dozwolone od lat 16) 22:05 Alibi na środę: Namiętność i zbrodnia – film fabularny produkcji amerykańskiej (1999); reż.: Bill L. Norton; wyk.: Powers Boothe, Tracey Gold, Kelly Rowan (dozwolone od lat 16) 23:40 Medycy niekonwencjonalni 0:00 Panorama 0:15 Bez fikcji (27): Korespondent – cykl dokumentalny 0:45 Poradnia małżeńska Trinny i Susanny (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) (dozwolone od lat 16) 1:30 Marzenia Marcina Dańca – program rozrywkowy 2:40 Copa Libertadores: Quito-Fluminense 4:45 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości skrót 6:30, 7:00, 7:30; Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:10 Kwadrans po ósmej 8:30 Domowe przedszkole: Krawiec Niteczka. Skąd się biorą ubrania? 9:00 Ostoja (31) 9:25 Droga do EURO 2012 9:40 Made in Poland 10:05 Szansa na Sukces: Irek Dudek 10:55 Tajemnice Watykanu (1): Grób na wzgórzu – serial dokumentalny produkcji polskiej (2005) 11:25 S.O.S. Dzieciom! (34) 11:45 Pamiętaj o mnie 12:00 Wiadomości 12:10 Talki z resztą (5/6): Lista Roszka 12:40 Talki z resztą (6, ost.) 13:05 Komentator 13:35 Kopicuszek (42) 14:00 Biznes z gwarancją 14:20 Wyjechani 14:50 Tomasz Lis na żywo 15:40 Okna sztuki 15:55 Ja i mój Pan (1) 16:10 Pasterz Kościoła – reportaże 16:30 Wojciech Cejrowski – boso przez świat (26): Portugalskie przyjemności 17:00 Telexpress 17:15 Domowe przedszkole: Krawiec Niteczka. Skąd się biorą ubrania? 17:45 Polska z bocznej drogi: PTG na zawsze 18:00 Droga do EURO 2012 18:15 Między struną światła a Rovigo 18:40 S.O.S. Dzieciom! (34) 19:00 Pamiętaj o mnie 19:15 Dobranocka: Przygody Kota Filemona: Dziura w płocie 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Talki z resztą (5/6): Lista Roszka 20:40 Talki z resztą (6, ost.): Plotka 21:10 Tydzień Polski 21:45 Kino Sąsiadów na bis: „Czołgowy batalion” – film obyczajowy produkcji czechosłowackiej (1991); reż.: Vit Olmer; wyk.: Lukas Vaculik, Roman Skamené, Simona Chytrova, Miroslav Donutil, Vitezslav Jandak (dozwolone od lat 16) 23:05 Tomasz Lis na żywo 0:00 Panorama 0:15 Dzika Polska: Kormorany 0:40 Made in Poland 1:05 Pamiętaj o mnie 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

7:55 Serwis info Flesz 8:30 Serwis info 8:35 Korespondent TVP o poranku 9:00 Obrady Sejmu RP 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Serwis info 16:50 Pora dla seniora 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Serwis kulturalny 17:30 Serwis info 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Ślizg 18:40 Bez krąwata 19:05 Co warto wiedzieć 19:10 Światowiec 19:30 Magazyn medyczny 19:50 Kalejdoskop regionalny 20:00 Minęła 20 20:30 Serwis info 20:35 Minęła 20 21:05 Telekurier – bliżej ciebie 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Tropice 22:10 Co warto wiedzieć 22:15 Magazyn ekonomiczny „Rzeczpospolitej” 22:30 Serwis info 22:45 16/16 – cykl reportaży 22:55 Serwis info 23:00 Sportowy wieczór

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:15 Muszkieterowie nowe pokolenie – serial przy-

godowy 7:15 TV Market 7:30 Wielka wygrana 8:20 Arabella – serial familijny 9:30 Czarodziejki – serial przygodowy 9:00 Słodkie zmartwienia – serial komediowy 10:30 Beverly Hills 90210 – serial komediowy 11:30 Samo życie – serial obyczajowy 12:00 Piękni – serial obyczajowy 13:00 Dom nie do poznania 14:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 14:45 Świat według Bundych – serial komediowy 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:30 1300 gramów – serial obyczajowy 17:30 Benny Hill – serial komediowy 18:00 Pierwsza miłość – serial obyczajowy 18:50 Wydarzenia 19:30 Samo życie – serial obyczajowy 20:00 Euro 2008 – 1. mecz półfinałowy (23:00 Lotto) 23:10 Dorota Gawryluk – konfrontacje 0:15 Miasto zwycięzów

tvn

5:25 Teleszakupy 6:05 Hej-na! Show 7:05 Szczególne lata Toma i Jerry'ego – serial anim. 8:05 You can dance – po prostu tańcz 9:10 W-11 Wydział Śledczy – serial sens. 9:45 Teleszakupy 11:40 Fabryka gry 12:40 Detektywi – serial sens. 13:10 Na Wspólnej – serial obycz. 14:25 Inwazja – serial s.f. 15:20 Agenci NCIS – serial sens. 16:15 Rozmowy w toku – talk-show 17:25 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 18:25 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:45 Uwaga! – magazyn 20:15 W-11 – Wydział Śledczy – serial sens. 20:55 Krwawa profesja – dramat sensacyjny USA (2002) 23:15 Blink – film sensacyjny USA (1994) 1:25 Uwaga! 1:45 Wrzuc na luz 2:45 Teleszakupy 3:10 Nic straconego

tvniedom

6:40 Teleszakupy 7:25 Życie na fali – serial obycz. 8:25 Ostry dyżur – serial obycz. 9:25 Magda M. – serial obycz. 10:15 Kryminalni – serial sens. 11:30 Teleszakupy 12:35 Wyścig po kasę 13:30 Serce z kamienia – telenowela 14:25 Magda M. – serial obycz. 15:30 Życie na fali – serial obycz. 16:30 Ostry dyżur – serial obycz. 17:30 Kryminalni – serial sens. niem. 18:35 Domowy front – serial kom. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Diabli nadali – serial kom. 20:05 Bij, serduszek – dramat obyczajowy niem. (1995) 22:00 Corrina, Corrina – film obyczajowy USA (1994) 0:30 Pionek – dramat sensacyjny USA (1998) 2:15 Wróżki

TV 4

6:55 Muzyczne listy 7:50 TV Market 8:25 Twoja wróżba 9:15 Pokemon – serial anim. 9:40 Zbuntowani – serial obyczajowy 10:40 mała Czarna 11:45 Siła miłości – telenowela 12:45 Happy Hour 13:45 V Max 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Saint-Tropez – serial obycz. 16:30 Zbuntowani – serial obyczajowy 17:25 Cudowne lata – serial obycz. 18:00 mała Czarna 19:00 Happy Hour 20:00 Selekcja – pr. rozryw. 21:10 Nowokaina – komedia sensacyjna USA (2001) 23:10 Happy Hour 0:10 mała Czarna 1:10 Jerycho – serial sens. 2:20 Wydarzenia

PULS

6:00 Burza uczuć – telenowela 7:00 Puls o poranku 9:00 Puls kultury 9:30 Teleszakupy 10:00 Octava dies 10:30 Audiencja generalna – transmisja 12:00 Królowa miecza – serial przygod. 13:00 Skok – dramat obyczajowy pol. (1967) 15:00 Burza uczuć – telenowela 16:00 Hacienda La Tormenta – telenowela 17:00 Po prostu miłość – telenowela 18:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial komediowy 19:00 Tylko Ty – teleturniej 19:30 Plus raport 20:00 Czy jesteś mądrzejszy od pięćklasisty? Polska 2007 – teleturniej 21:00 Zabójcze umysły 22:00 Plus Raport 22:35 Tylko Ty 23:05 Skok – dramat obyczajowy pol. (1967)

MISS NOWEJ HUTY - XIII EDYCJA

Po sukcesach i bardzo dużym zainteresowaniu w poprzednich latach kontynuujemy nasz wspólny konkurs z RORES MODELS. To już XIII edycja. Do udziału zapraszamy dziewczyny w wieku 15–25 lat. Aby wziąć udział w konkursie, należy wykazać się nie tylko wyglądem, ale też ciekawymi zainteresowaniami, pasjami, sukcesami w sporcie, nauce, kulturze, sztuce. To konkurs dla ciekawych osobowości. Nie ma ograniczeń co do wzrostu, ale mile widziane są dziewczyny wysokie. RORES MODELS (www.rores.pl), renomowana i znana w świecie agencja modelek, ma dla takich kandydatek ciekawe propozycje w dziedzinie modelingu i reklamy. Aby wziąć udział w konkursie, należy wysłać 2–4 fotki dobrej jakości oraz charakterystykę: kilkanaście zdań o sobie na adres e-mail rores@bci.pl. O randze tego konkursu świadczą sukcesy dotychczasowych laureatek: niektóre są znane na wybiegach Paryża, Londynu, inne zdobyły znaczącą pozycję zawodową i naukową. Kandydatki będą prezentowane na naszych łamach co tydzień, aż do listopada włącznie.

Paulina Duda jest absolwentką Liceum Ogólnokształcącego w Centrum Kształcenia Ustawicznego w Nowej Hucie. Pasjonuje się sportem w sposób czynny. Zajęła I miejsce w szkolnych zawodach narciarskich. Interesuje się sportami motorowymi. Ubolewa, że w Nowej Hucie zniknął z mapy sportowej żużel. Ma ponadto za sobą udział w olimpiadach z języka polskiego i angielskiego. Interesuje się kulturą i sztuką japońską. Lubi pomagać innym. Często brała udział w zbiorce środków pieniężnych dla bezdomnych zwierząt oraz dla Wielkiej Orkiestry Świątecznej Pomocy. W wolnych chwilach chętnie wybiera się do kina na dobry polski film lub do klubu z muzyką r'n'b. Często też spaceruje nocą po Kazimierzu. Jej hobby stanowi fotografowanie, zwłaszcza zachodu słońca nad Wisłą. W trosce o sylwetkę dużo tańczy oraz także ćwiczy na siłowni. Zachowanie sylwetki i odpowiednich wymiarów jest jej potrzebne w modelingu. To kolejna pasja. Już wkrótce wystartuje do castingów dla zagranicznych agencji modelek. W planie ma także modową sesję fotograficzną. Angażuje się też w życie społeczne, śledzi to wszystko co dzieje się w polityce. Odpowiada jej program aktualnie rządzącej ekipy, jej uznaniem cieszą się politycy o poglądach liberalnych. Wśród młodych drażni ją częste



skupianie się tylko na dobrach materialnych i wyjazdy zagraniczne w pogoni za pieniędzmi, przez to zaniedbuje się wykształcenie. Popiera natomiast otwartość młodych ludzi, zawieranie znajomości, jest za tolerancją i zachowaniem swojego stylu i różnorodności. W Krakowie doskwiera jej złe rozwiązanie komunikacyjne, potrzebna jest większa ilość parkingów. W przyszłości chętnie otworzyłaby schronisko dla bezdomnych zwierząt. Lubi kuchnię chińską. Chętnie by ten kraj odwiedziła podobnie jak Japonię. Jej ulubiony sportowiec to Mariusz Pudzianowski, a autorytet moralny Jan Paweł II.

(mp)

Prawnik radzi

MAŻ WOLI SIOSTRĘ

Siostra mojego męża wyrządziła mi wiele krzywd. Zdominowała go, a on oddaje jej pieniądze, dzieli się z nią każdą informacją, spędza u niej wiele czasu. Czy gdy mąż umrze, mogę jej nie informować o jego zgonie i dniu pogrzebu? Czy jeżeli jej nie poinformuję, będzie mogła zaskarżyć mnie do sądu?

Nie. Prawo nie przewiduje obowiązku informowania między rodziną o zgonie. Jeżeli nie mają Państwo dzieci albo mąż sporządzi testament na jej korzyść, może jednak być Pani zmuszona poinformować sąd, że siostra męża może być spadkobiercą.

(sp)

Festyn dla dzieci

„PROMETEUSZ” ZAPRASZA

Fundacja „Prometeusz” oraz 6 Brygada Desantowo-Szturmowa zaprasza 22 czerwca, w samo południe do Rynku Głównego, na XV Wielki Integracyjny Festyn dzieci, zwłaszcza niepełnosprawne. Organizatorzy oddadzą dzieciom do dyspozycji estradę pod „Adasiem”, na której w konkursach będzie można popisać się umiejętnościami artystycznymi, sportowymi i intelektualnymi. Będą cenne nagrody: sprzęt RTV, rowery, zabawki. O godz. 17.00 najlepsze życzenia dzieciom złożą władze Miasta. Goście ze Stolicy oraz Darczyńcy. Wielu zostanie uhonorowanych za działalność na rzecz dzieci, szczególnie tych pokrzywdzonych przez los i niepełnosprawnych.

Wystąpią: „Andrusy” i Wielki Andrus Makino, cheerleaders „Anixi” z Rzeszowa pod dyrekcją Jadwigi Filip, zespół 6 Brygady Desantowo-Szturmowej „Czasza”, zespół dziecięcy „Grosik” z Rozdziała pod dyrekcją Anny Zelek, „Mazowiaci” z Warszawy pod batutą Leszka Plocha, „The Postman” – polscy Beatles! z Wrocławia, „Złoty Róg” z Kryszka Kłoczek.

Organizatorzy będą częstować gratisową grochówką i napojami. Młode wolontariuszki, zainteresowane pomocą w organizacji i prowadzeniu imprezy, proszone są o kontakt z Fundacją: tel./fax 012 647-30-78, tel. kom. 0602-432-668. Nie zapomnijcie przyprowadzić Dziadków, Rodziców, Znajomych... (mp)

TVP1

5:05 Notacje: Władysław Siemaszko. Gdzie jest ta Brazylia 5:15 Moda na sukces (3894) 5:35 Moda na sukces (3895) 5:55 Był taki dzień 6:00 Kawa czy herbata? 8:10 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:15 Kwadrans po ósmej 8:30 Świnka Peppa (38): Zabawa w przebieganie 8:35 Karypel kontra Groszki (1): Latający Królik 9:00 Wirtul@ndia: Powódź 9:25 Krówka Mu Mu (5): Mówiąca góra 9:35 Fifi (39): Fifi tropicielka 9:45 Lilli czarodziejka (19): W osiem dni dookoła świata 10:10 Szkoła złamanych serc (101) 11:00 W-skersi 11:20 Ja i mój Pan 11:35 Teledaktywy 11:55 Był taki dzień 12:00 Wiadomości 12:10 Agrobiznes 12:20 Plebania (1012) 12:40 Plebania (1013) 13:05 Siódme niebo: Praca 13:50 Klan (1452) 14:15 Smaki polskie 14:30 My Wy Oni – magazyn 15:00 Wiadomości 15:10 Don Matteo: Antyczna róża 16:10 Życie po fałstarcie 17:00 Teleexpress 17:20 Celownik 17:30 Przebojowa noc – program rozrywkowy 17:35 Moda na sukces (3896) 18:00 Moda na sukces (3897) 18:30 Faceci do wzięcia: Lepka historia 19:00 Wieczorynka: Pani Pająkowa i jej przyjaciele ze Słonecznej Doliny (28): Latające dywany – serial animowany produkcji kanadyjskiej (2004) 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 MŚ w rajdach terenowych: Rajd Brazylii – felieton 20:10 Pogoda 20:25 Tajemnice prawdy: Śpij, moje małenstwo – film fabularny produkcji amerykańskiej (1993); reż.: Jorge Montesi; wyk.: Wendel Meldrum, Geraint Wyn, Ingrid Venninger, Dianne Ladd 22:00 Sprawa dla reportera 22:35 Lokator doskonały – film fabularny produkcji amerykańskiej (1999); reż.: Doug Campbell; wyk.: Linda Purl, Maxwell Caulfield, Stacy Hogue (dozwolone od lat 16) 0:10 Pogoda dla kierowców 0:15 Bracia i siostry (21) – serial obyczajowy produkcji amerykańskiej (2006) (dozwolone od lat 16) 0:55 Śpiewać, jak to łatwo powiedzieć (1) – widowisko rozrywkowe 1:25 Pan Fasola: Kocia niania. Butelka – serial animowany produkcji angielskiej (2005) 1:50 Był taki dzień – felieton 1:52 Notacje: Władysław Siemaszko. Gdzie jest ta Brazylia – cykl dokumentalny 2:05 Zakończenie dnia

TVP2

5:35 Statek miłości (205/249) 6:25 Smaczne Go! – magazyn kulinarny 7:10 Teledaktywy 7:25 Dwójka Dzieciom: Dinotopia (1/13) – serial przygodowy produkcji amerykańskiej (2002) 8:15 M jak miłość (207) 9:05 Barwy szczęścia (43) 9:30 Barwy szczęścia (44) 10:00 Egzamin z życia (70) 10:55 Święta wojna (283): Aglomerator 11:25 Córki McLeod (16): Smak zwycięstwa 12:15 Harry i Hendersonowie (4/72): Harry wraca do lasu 12:35 Prywatne życie surykatek II: Chłodno i głodno (1) – serial dokumentalny produkcji angielskiej (2006) 13:05 Krzyżacy (1) – film fabularny produkcji polskiej (1960); reż.: Aleksander Ford; wyk.: Mieczysław Kalenik, Andrzej Szalawski, Grażyna Stanisławska, Aleksander Fogiel, Urszula Modrzyńska, Emil Karewicz, Józef Kostecki, Tomasz Białoszyński, Lucyna Winnicka, Janusz Stachocki 14:40 Małe Miss – film dokumentalny produkcji francuskiej (2005) 15:15 Gliniarz i prokurator: Gdzie lub kiedy (2) 16:00 07 zgłoś się: Dziwny wypadek – serial produkcji TVP (1976) 16:55 MASH (57/147) 17:25 MASH (58/147) 17:50 Dwójkomania 18:00 Program lokalny 18:30 Panorama 18:55 Sport Telegram 18:59 Pogoda 19:00 Moja rodzinka (4/34) 19:35 Biuro kryminalne: Łatwy pieniąż 20:10 Cyrulik Syberyjski (1) – film fabularny produkcji francusko-

rosyjsko-włosko-czeskiej (1999); reż.: Nikita Michalkow; wyk.: Julia Ormond, Richard Harris, Oleg Mienszkow, Aleksiej Pietrenko, Daniel Olbrychski (dozwolone od lat 16) 21:40 Hotel Babylon (1/8) – serial produkcji angielskiej (2006) (dozwolone od lat 16) 22:40 Magazyn kryminalny 997 – program Michała Fajbusiewicza (dozwolone od lat 16) 23:15 Bez fikcji: Twe ciało opalone... 0:00 Panorama 0:20 Czy świat oszalał?: Tajemnicze zniknięcie Madeleine McCann 1:10 Miasteczko Twin Peaks (23/32) (dozwolone od lat 16) 2:00 Sekcja 998 (12): Żądło 2:25 Zakończenie dnia

TV POLONIA

6:00 Kawa czy herbata? (w tym: Wiadomości skrót 6:30, 7:00, 7:30: Pogoda 6:32, 7:05, 7:33) 8:00 Wiadomości 8:10 Pogoda 8:10 Kwadrans po ósmej 8:30 Budzik: Zawód reżyser 9:00 Raj – magazyn 9:25 Olimpijczycy 2008 – magazyn 9:45 Skarby nieodkryte (25) 10:10 Między struną światła a Rovigo – cykl reportaży 10:35 Wideoteka dorosłego człowieka (40) 11:25 Zaproszenie: Bursztyn, miód i Rzymianin 11:45 Pamiętaj o mnie 12:00 Wiadomości 12:10 Dwie strony medalu (1) – serial produkcji TVP 12:35 Dwie strony medalu (2) 13:00 Tydzień Polski – magazyn 13:30 Pojedynek gigantów, czyli Ani Mru kontra Kabaret Moralnego Niepokoju – dogrywki i replery (1) 14:20 Cienie PRL-u 15:05 Laboratorium XXI wieku (39) 15:25 Szansa na życie (50): Choroba Alzheimera – magazyn dla seniorów 15:35 Zacznie gwiazd (38): Małgorzata Rożniatowska 16:05 Raj – magazyn 16:30 Światowiec 17:00 Teleexpress 17:15 Budzik: Zawód reżyser 17:45 Za zamkniętymi drzwiami: Zamek Królewski 18:00 Psi psycholog (1) – telenowela dokumentalna produkcji TVP 18:25 Ulice Kultury (73) 18:45 Olimpijczycy 2008 19:00 Pamiętaj o mnie 19:15 Dobranoc: Przygody Bolka i Lolka: Zaginął piesek 19:30 Wiadomości 19:55 Sport 20:05 Pogoda 20:10 Dwie strony medalu (1) – serial produkcji TVP 20:40 Dwie strony medalu (2) – serial produkcji TVP 21:05 Z daleka, a z bliska 21:50 Kino Sąsiadów na bis: Szkoła podstawowa – film obyczajowy produkcji czechosłowackiej (1991); reż.: Jan Sverak; wyk.: Jan Triska, Zdenek Sverak, Libuse Safrankova (dozwolone od lat 16) 23:25 Fotograf – film dok. 0:00 Panorama 0:15 Opowieści wiatru i morza 0:40 Skarby nieodkryte (25) 1:05 Pamiętaj o mnie – koncert życzeń 1:15 Powtórki programów

TELEWIZJA KRAKÓW

8:35 Korespondent TVP o poranku 8:40 Przegląd prasy 8:45 Pod Tatrami 9:00 Serwis info 9:20 Przegląd prasy 9:30 Serwis info 10:15 Gość poranka 10:30 Serwis info 11:05 Biznes – otwarcie dnia 11:30 Serwis info 12:05 Komentarz – kraj 12:30 Serwis info 13:10 Komentarz – świat 13:30 Serwis info 14:05 Komentarz – kraj 14:30 Serwis info 15:10 Raport z Polski 15:30 Serwis info 16:15 Rozmowa dnia 16:30 Serwis info 16:50 Magazyn medyczny 17:00 Kalejdoskop regionalny 17:15 Rozmowa dnia 18:00 Kronika 18:20 Tematy dnia 18:30 Podglądacze 18:40 Kundel bury i kocury 19:00 Studio otwarte 19:10 Pora dla seniora 19:30 Wejściówka 19:50 Pod Tatrami 20:00 Mięła 20 20:30 Serwis info 20:35 Mięła 20 21:05 Telekurier – bliżej ciebie 21:30 Serwis info 21:45 Kronika 21:50 Sport 22:00 Podglądacze 22:15 Ekonomia i rynek 22:30 Serwis info 23:05 Sportowy wieczór

POLSAT

5:45 Wstawaj! Gramy! 6:15 Muszkieterowie nowe pokolenie – serial przygod. 7:15 TV Market 7:30 Wielka wy-

grana 8:20 Arabella – serial familijny 9:30 Czarodziejki – serial przygod. 9:00 Słodkie zmartwienia – serial kom. 10:30 Beverly Hills 90210 – serial kom. 11:30 Samo życie – serial obycz. 12:00 Piękni – serial obycz. 13:00 Dom nie do poznania 14:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 14:45 Świat według Budyń – serial kom. 15:50 Wydarzenia 16:15 Interwencja 16:30 Rodzina Duque – serial obycz. 17:30 Benny Hill – serial kom. 18:00 Pierwsza miłość – serial obycz. 18:50 Wydarzenia 19:30 Samo życie – serial obycz. 20:00 Euro 2008 – 1. mecz półfinałowy (23:00 Lotto) 23:45 Nie czas na lzy – dramat USA (1999) 2:15 Ale kasa

tvn

5:25 Teledaktywy 6:05 Hej-na! Show 7:05 Szczenięcie lata Toma i Jerry'ego – serial anim. 8:05 You can dance – po prostu tańcz 9:10 W-11 Wydział Śledczy – serial sens. 9:45 Teledaktywy 11:40 Fabryka gry 12:40 Detektywi – serial sens. 13:10 Na Wspólnej – serial obycz. 14:25 Inwazja – serial s.f. 15:20 Agenci NCIS – serial sens. 16:15 Rozmowa w toku – talk-show 17:25 Sąd rodzinny – serial fabularno-dokumentalny 18:25 Detektywi – serial sens. 19:00 TVN Fakty, sport 19:45 Uwaga! – magazyn 20:15 Poczta serc – film obyczajowy pol. (2001) 22:15 Teraz albo nigdy – serial obycz. 23:25 Turniej tańca – 15. Supadance Polish Open 0:25 Trzech kumpi (1/2) – film dok. pol. 1:25 Uwaga! 1:45 Wrzucę na luz 2:45 Teledaktywy 3:05 Nic straconego

tvn śląsk

6:15 Teledaktywy 7:25 Życie na fali – serial obycz. USA 8:25 Ostry dyżur – serial obycz. 9:25 Magda M. – serial obycz. pol. 10:25 Kryminalni – serial sens. 12:00 Teledaktywy 13:00 Wyścig po kasę 14:35 Serce z kamienia – telenowela 14:25 Magda M. – serial obycz. 15:30 Życie na fali – serial obycz. 16:30 Ostry dyżur – serial obycz. 17:30 Kryminalni – serial sens. 18:30 Domowy front – serial kom. 19:05 Przyjaciele – serial kom. 19:35 Diabli nadali – serial kom. 20:05 Wbrew pozorom – film sensacyjny USA (1999) 22:05 Bez śladu – serial sens. 23:05 Ulice strachu: Ostatnia odsłona – horror USA (2000) 1:10 Wróżki

TV 4

6:55 Muzyczne listy 7:50 TV Market 8:25 Twoja wróżba 9:15 Pokemon – serial anim. 9:40 Zbuntowani – serial obyczajowy 10:40 mała Czarna 11:45 Sidła miłości – telenowela 12:45 Happy Hour 13:45 V Max 14:15 Wygraj fortunę 15:15 Saint-Tropez – serial obycz. 16:30 Zbuntowani – serial obyczajowy 17:25 Cudowne lata – serial obycz. 18:00 mała Czarna 19:00 Nasze polskie wesele – telenowela dok. 20:00 Selekcja 21:10 Siostrzyczki – komediodramat USA (2002) 23:10 24 godziny – serial sens. 0:10 mała Czarna

PULS

6:00 Burza uczuć – telenowela 7:00 Puls o poranku 9:00 Tylko ty 9:30 Teledaktywy 10:00 Z boską pomocą – serial 10:30 Księża 11:00 Teledaktywy 11:30 Wszyscy kochają Raymonda – serial komediowy 12:00 Królowa miecza – serial przygod. 13:00 Sól ziemi czarnej – dramat społeczny pol. (1969) 15:00 Burza uczuć – telenowela 16:00 Hacjenda La Tormenta – telenowela 17:00 Po prostu miłość – telenowela 18:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial komediowy 19:00 Tylko Ty – teleturniej 19:30 Plus Raport 20:00 Czy jesteś mądrzejszy od piątko-klasisty?: Polska 2007 – teleturniej 21:00 Najgorszy polski kierowca 22:00 Puls raport 22:35 Tylko Ty – teleturniej 23:05 Szczur – dramat sensacyjny pol. (1994) 1:00 Wszyscy kochają Raymonda – serial kom.

W Szkole Podstawowej nr 100

MIĘDZYNARODOWY TURNIEJ MINIKOSZYKÓWKI

Nietypowo rozpoczął się Międzynarodowy Turniej Minikoszykówki w Szkole Podstawowej nr 100. Zainaugurował go występ rewii dziecięcej prezentowanej przez częstochowską szkołę tańca „Akcent” i niemiecki tanzteam „Step by Step”.



Blisko setka dziewcząt w pięknych strojach przedstawiła różnorodne formy taneczne, od stylizacji muzyki brodwayowskiej, musicalowej, stepu, po raap i skoczną muzykę irlandzką, do której żywiły taniec wzbudził szczególnie aplauz młodej publiczności. Podobny entuzjazm zyskał pokaz capueiry – brazylijskiej sztuki walki w wykonaniu Klubu Sportowego z Nowej Huty. To połączenie bezkontaktowej walki i tańca w rytmie muzyki wygrywanej przez zespół było czymś nowym i egzotycznym dla młodych widzów.

Następnie zainaugurowano Międzynarodowy Turniej Minikoszykówki dziewcząt i chłopców z rocznika 1997 o Puchar Dyrektora Szkoły Podstawowej nr 100. Współorganizatorem tej trzydniowej imprezy oprócz SP 100 był również S.S.A. Basket Kraków. W turnieju rozgrywanym w SP nr 130 i SP nr 155 uczestniczyło dziesięć zespołów reprezentujących Szkołę Podstawową nr 88, Szkołę Podstawową nr 113, JAS FBG Sosnowiec, szkołę ze Słowacji (Zakładna Szkoła Poprad), UKS „Regis” z Wieliczki, Szkołę Podstawową nr 72 oraz UKS „Sukces” Lipowa. Gry eliminacyjne zakończyły się następującymi wynikami:

- | | |
|------------------------|--------------------------|
| Dziewczęta : | Chłopcy: |
| 1. JAS FBG Sosnowiec | 1. Poprad Słowacja |
| 2. SP nr 100 Kraków | 2. SP nr 100 Kraków |
| 3. Porad Słowacja | 3. UKS „Regis” Wieliczka |
| 4. SP nr 72 Kraków | 4. SP nr 113 Kraków |
| 5. UKS „Sukces” Lipowa | 5. SP nr 88 Kraków |

Tytuł króla strzelców zdobył Ivan Michal z drużyny Poprad ze Słowacji oraz Klaudia Piskorz ze Szkoły Podstawowej nr 100. Po spotkaniu finałowym w Szkole nr 155 odbyło się uroczyste zakończenie turnieju. Sponsorem imprezy i fundatorem nagród byli: Metalodlew Kraków, Houghton Polska, Firma Budowlana „Goluśka”, Dyrektor Szkoły Podstawowej nr 100 oraz długoletni działacz sportowy p. Marek Kremer. Turniej rozgrywany był przez trzy dni z udziałem licznie zgromadzonej publiczności, która bardzo gorąco i sympatycznie reagowała na sytuacje na boisku i popisy młodych adeptów koszykówki. Podkreślić należy bardzo dobrą organizację turnieju. Stworzenie warunków do jak najszerszego uczestnictwa w zajęciach sportowych dzieci to jeden z priorytetów dyrektora szkoły Krzysztofa Szweda. Realizację ambitnych planów rozpoczął od uruchomienia w ubiegłym roku boiska wielofunkcyjnego z nowoczesną nawierzchnią ze sztucznego tworzywa. Systematycznie wzbogacane jest także wyposażenie szkoły w nowy sprzęt sportowy, komputerowy i audiowizualny. Oblicze tej placówki zmienia się z dnia na dzień. W roku szkolnym 2007/2008 powstała tu klasa sportowa. Pod okiem doświadczonych trenerów, dzieci z klas I – VI uczestniczą w zajęciach sportowych, które mają je przygotować do uczestnictwa w systematycznych treningach o profilu koszykówki. Dla uczniów w najmłodszych klasach przygotowano zajęcia wprowadzające – rozwijające zdolności ruchowe, od klasy IV szkoły podstawowej wprowadzane są elementy treningu koszykarskiego.

Tekst i fot.: Stanisław Wójcik

STRAŻ MIEJSKA EDUKUJE MŁODZIEŻ

Klub „Aneks” w os. Łucznanowice, działający od wielu lat w strukturze Ośrodka Kraków Nowa Huta, zawsze proponował ciekawe i różnorodne zajęcia dla mieszkańców Łucznanowic. Mając na względzie bezpieczeństwo młodzieży oraz dzieci nawiązano współpracę ze Strażą Miejską, a wspólne zaangażowanie zaowocowało powstaniem projektu „Niewiedza jest niebezpieczna”. Pomysłodawcami były Danuta Radosz i Beata Radosz, a przedstawiciel Straży Miejskiej – Artur Ryś od samego początku był „siłą” wspierającą. Celem przyświecającym twórcom pomysłu były działania ukierunkowane na to, aby młody człowiek potrafił rozpoznać symptomy zagrożenia, nauczył się zapobiegać ich powstawaniu, a w przypadku ich wystąpienia – umiał zachować podstawowe standardy bezpieczeństwa. Zapewnienie bezpieczeństwa wiąże się ściśle z edukacją i wychowaniem młodzieży umożliwiającym poznanie rozmaitych zagrożeń, przejawów, skutków i sposobów radzenia sobie w sytuacjach trudnych. Cykl tematycznych spotkań z

panem Arturem Rysiem z Sekcji Profilaktyki Szkolnej rozpoczął się w styczniu i trwał do czerwca bieżącego roku. Raz w miesiącu młodzież z Gimnazjum 43 w Lubocy uczestniczyła w prelekcjach na tematy: Agresja i przemoc, Uzależnienia, Odpowiedzialność prawna nieletnich, Unikanie zagrożeń, Demoralizacja. Bezpieczne wakacje. 11 czerwca br. odbyło się ostatnie spotkanie z gimnazjalistami, na którym zostały rozdane nagrody dla laureatów konkursu plastycznego pt.: „Portret człowieka uzależnionego i portret człowieka bez nalogów”. Na zakończenie projektu organizatorzy i uczestnicy spotkali się w radoszej i sympatycznej atmosferze przy ognisku, na którym mogli sobie upiec kiełbaski. Szczególne podziękowania należą się funkcjonariuszowi Straży Miejskiej Arturowi Rysiowi oraz pani dyrektor gimnazjum 43 w Lubocy pani Mirosławie Czarnocie, za wsparcie i pomoc dla realizatorów projektu, którzy mają nadzieję, że takie działania przyczynią się do poprawy bezpieczeństwa. (mp)



POZIOMO: 6. pirotechniczna ozdoba nocnego nieba, 9. kontrkultura kontestacyjna II połowy lat 60, 10. brak porządku, 12. nagromadzenie dużych ilości użytecznych kopalni, 13. jedna z najważniejszych modlitw w judaizmie, 14. koleżeński sojusz, 18. rosyjski pianista i kompozytor związany z późnym romantyzmem, 19. karetka, 20. niezasiedlone miejsce, 22. wyprawa, 25. duża grupa statków, 29. dziki koń wytepiiony w XIX w., 30. podobna do kruszcu, 31. podłużna część rośliny, 32. narzędzie działkowicza, 33. uczeń kończący szkołę średnią.

PIONOWO: 1. historyczna stolica Wielkopolski Wschodniej, 2. życiowe motto, 3. możliwość działania bez ograniczeń, 4. kieruje drużyną sportową, 5. dwugłowy mieśnię ramienia, 7. nazwa dwuczęściowego kostiumu kąpielowego, 8. podstawa heksametru, 11. czasem zastępuje aktora filmowego, 15. utwór dramatyczny dla jednego aktora, 16. gatunek sosny, 17. zdolność rozumowania, 21. uznawany za pierwszego boga starożytnej Grecji, 23. sztuczne włosy, 24. największe nasilenie czegoś, 26. równomierne rozmieszczenie ładunku na statku, 27. jedna z konkurencji w podnoszeniu ciężarów, 28. graniczy z Senegalem, 29. odgłos końskich kopyt.

Rozwiązania krzyżówki prosimy przysłać do 2 lipca 2008 r.

Rozwiązanie krzyżówki nr 23:

POZIOMO: 6. kombinator, 9. falset, 10. buziak, 12. etola, 13. świerk, 14. Bo-saso, 18. piractwo, 19. pielucha, 20. anakonda, 22. palisada, 25. karetka, 29. chałwa, 30. odwód, 31. ukwiał, 32. Wołosi, 33. liczykrupa.

PIONOWO: 1. borsuk, 2. ubytek, 3. androny, 4. Stubai, 5. tryzub, 7. kaleka, 8. Nassau, 11. owsianka, 15. schadzka, 16. swada, 17. lilak, 21. kredka, 23. szansa, 24. wawrzyn, 26. anieli, 27. wołacz, 28. Edward, 29. chłopci.

Nagrodę za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 23 wylosował p. **Elżbieta Duda z ul. Nowohuckiej**. Nagroda jest do odebrania w redakcji w godz. 9-15. Po odbiór należy przynieść z „Głosem” i dowodem osobistym.

OSTATNIA KRONIKA PRZED WAKACJAMI!

NOWOHUCKA KRONIKA FILMOWA

135 wydanie Nowohuckiej Kroniki Filmowej będzie ostatnim przed wakacjami. Ekipy muszą trochę odpocząć, a w „Sfinksie” od 4 lipca będzie trwać przerwa urlopową. Ale ta ostatnia Kronika zapowiada się interesująco.

Pierwszy felieton nosi tytuł „Order dla Boba”. Bob Bellew to wolontariusz i instruktor tańca z Wielkiej Brytanii, który powołał do życia Drużynę Gimnastyki i Tańca w ramach Stowarzyszenia Sportowego School Hamlets. Drużynę tworzą bardzo młodzi instruktorzy tańca, wychowankowie Boba z różnych stron świata. W Krakowie w treningach tańca wzięły udział dzieci z wielu szkół. W Zespole Szkół Ogólnokształcących Integracyjnych nr 5 im. Kawalerów Orderu Uśmiechu odbyła się uroczystość nadania Bobowi owego Orderu. Następnie Kronika zaprosi swoich

widzów do Centrum Administracyjnego dawnej Huty im. Lenina. Leszek Sibila i Maciej Mieziak, historycy z Muzeum Historycznego Miasta Krakowa Oddział Dzieje Nowej Huty, oprowadzają nocą po wnętrzu zabytkowego gmachu. Jest to okazja do odwiedzenia miejsca, do którego przez dziesięciolecia nie mieli wstępu „zwykli śmiertelnicy” a i dziś, aby zobaczyć budynek od środka, wymagana jest przepustka. O wizycie tak wyjątkową porą jak niemal północ, rzecz jasna, mowy być nie może. Wyjątkowo udało się to Nowohuckiej Kronice Filmowej.

Na zakończenie temat jak najbardziej aktualny w obliczu nadchodzącego zakończenia roku szkolnego. „Co się stało z naszą klasą” – śpiewał Jacek Kaczmarski. Uczniowie XII Liceum Ogólnokształcącego, maturzyści 2008, opowiadają o swoich planach życiowych, niepokojach i marzeniach.

135 Nowohucka Kronika Filmowa pokazywana będzie od piątku 20 czerwca do czwartku 3 lipca przed każdym seansem w Kinie Studyjnym „Sfinks”, a także w programie Telewizji Kraków w poniedziałek 24 czerwca o godz. 8.45 i 19.50. Zapraszamy.

• Do komendy SM zgłosiła się kobieta, która była świadkiem, jak kierujący polonezem nie zapanował nad pojazdem i wjechał na przejście dla pieszych oraz torowisko koło przystanku tramwajowego na placu Centralnym. Uciekł z miejsca kolizji, porzucając samochód. Na monitoringu wizyjnym zaobserwowano, jak mężczyzna wraca po kilkunastu mi-

NA STRAŻY MIASTA

nutach do samochodu. Przybyły na miejsce patrol SM zabezpieczył samochód. Kierowcę, jak się okazało nietrzeźwego, przekazano do dyspozycji policji.

• Patrole strażników uczestniczyły w zabezpieczeniach imprez masowych: spektaklu w al. Róż, w ramach Krakowskiej Nocy Teatralnej oraz festynu „Dzielnica Czyżyny Dzieciom”.

• Na placu zabaw os. Centrum C, ok. 23.00 kilkanaście młodych osób spożywało alkohol i krzykami zakłócało ciszę nocną. Pięć osób ukarano mandataми karnymi po 100 zł za spożywanie alkoholu, dwie pouczone oraz sporządzono dwa wnioski o ukaranie do sądu.

• 12 bm. na ławce, na pętli autobusowej w osiedlu Złotego Wieku siedziała kobieta, której stan wskazywał na silne odurzenie. Nie reagowała na bodźce zewnętrzne, a przy sobie miała bardzo dużą ilość lekarstw. Wezwana na miejsce karetka pogotowia zabrała kobietę do szpitala.

• Sąd Grodzki ukarał mężczyznę grzywną w wysokości 220 złotych oraz zasądził koszty postępowania sądowego za to, że w dniu 25 maja na ulicy Kownackiej nie zachował nakazanych środków ostrożności przy trzymaniu psa, dopuszczając do jego swobodnego biegania po ulicy bez założonego kagańca, w wyniku czego pies ten zaatakował dziecko.

• Sąd Grodzki ukarał mężczyznę grzywną w wysokości 600 złotych, za to, że w dniu 17 maja, będąc pod wpływem alkoholu, zakłócił porządek publiczny, wykrzykując wulgarne słowa w parku Zielony Jar. (mp)

ZNANY KRĘGARZ W KRAKOWIE

Po raz kolejny w Krakowie w NCK (7.07.2008 r. od godz. 10.30) będzie przyjmował znany kręgarz o sławie ogólnopolskiej, dyplomowany technik masażysta Tadeusz Czarny z Przeworska. Rezerwacja terminu pod numerem 0-601 074-892 lub 012 644-28-63. Telefon w Przeworsku: (0-16) 648-82-74. E-mail: tadeuszczarny@poczta.onet.pl. Wiadomości także na stronie: www.republika.pl/masazysta_czarny.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „ZŁOTY WIEK” Grażyny Tabor w os. Złotego Wieku 19 – pawilon, zaprasza Czytelników „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” na zakupy z 5-proc. bonifikatą książki promowanej w bieżącym numerze. **Kupon jest ważny do 25 czerwca 2008 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Księgarnia SKARBNIKA poleca książkę Katarzyny Grocholi pt. „Trzepot skrzydeł” (Wydawnictwo Literackie). To opowieść o młodej kobiecie, która ma męża, pracę, własny dom. Z pozoru wszystko wygląda kolorowo, naszej bohaterce niczego nie brakuje, a jednak Hanka nie promienieje szczęściem. Za zamkniętymi drzwiami, gdy nikt nie widzi, jej życie zamienia się w koszmar, z którego nie potrafi się wyrwać.

TANIEJ Z „GŁOSEM”

Księgarnia „SKARBNIKA” Anny Włodarczyk, mieszcząca się przy pl. Centralnym proponuje Czytelnikom „Głosu – Tygodnika Nowohuckiego” zakup książki promowanej w bieżącym numerze z 5-procentową bonifikatą. **Kupon jest ważny do 25 czerwca 2008 roku.**

Imię i nazwisko:

Adres:

Wśród posiadaczy kuponów zostaną rozlosowane nagrody książkowe.

Z KRONIKI POLICYJNEJ

SKRADLI BRYLANTY

16 czerwca ok. godz. 10.40 do sklepu Jubilera w Centrum Handlowym M1 weszło trzech zamaskowanych mężczyzn. Rozpylili gaz łzawiący, rozbili szyby w gablotach i skradli biżuterię z brylantami, której wartość wyceniono na 350 tys. zł. Po czym uciekli, zmieniając samochody. Dochodzenie trwa.

UGODZIŁ NOŻEM SYNA

13 czerwca ok. godz. 9.15 dyżurny policji powiadomiony został telefonicznie o tym, że w jednym z mieszkań w Nowej Hucie ojciec ugodził nożem 17-letniego syna. Okazało się, że do tragedii doszło podczas porannej awantury. 44-letni ojciec chwycił do ręki nóż i dźgnął nim w brzuch syna. Podobno za to, że ten nie chciał iść do szkoły. W tym czasie w domu przebywali pozostali członkowie rodziny. Ktoś z nich wezwał karetkę pogotowia. Chłopak z raną kłutą przewieziony został do szpitala. Lekarze określili jego stan jako ciężki. Policja zatrzymała ojca. Ustalane są przyczyny tej tragedii. Podobno w tej rodzinie często dochodziło do awantur. Taka nocna awantura poprzedziła poranną tragedię.

KOLIZJA RADIOWOZU Z TRAMWAJEM

16 czerwca ok. godz. 8.00 na al. Pokoju w pobliżu CH Plaza radiowóz opel astra z II KP podczas manewru zawracania na przełęczce drogi dwujezdniowej w kierunku centrum Krakowa zderzył się z nadjeżdżającym tramwajem linii 72. Kierowca i dysponent radiowozu w wyniku wypadku doznali obrażeń w postaci stłuczenia klatki piersiowej i głowy. Przewiezieni zostali do szpitala. Motornicy i załoga radiowozu przebadani zostali alkometrem. Byli trzeźwi. Policja ustala, w jaki sposób doszło do wypadku.

ODPOWIE ZA GROŻBY

16 czerwca do VII KP przysłała funkcjonariuszka policji, która zgłosiła, że tego dnia rano znany jej sąsiad groził jej i jej ojcu (byłemu policjantowi), że ich zabije, używając przy tym słów powszechnie uznawanych za obelżywe. Policjantka nagrała groźby telefonem komórkowym. Sprawcę zatrzymano. Był pijany. Gdy wytrzeźwiał, przedstawiono mu zarzut gróźb karalnych, za co grozi kara do 3 lat pozbawienia wolności. Okazało się, że mężczyzna ten był już wcześniej karany za podobne przestępstwa. Odsiedział też wyrok za rozbój. Przyznał się do winy. Prokurator zastosował w stosunku do niego dozór policyjny. 24-letni sprawca, mieszkaniec Mistrzejowic, nie pracuje.

ODPOWIE

ZA PRZYWŁASZCZENIE

18 czerwca ok. godz. 18.00 policyjny patrol zauważył w rejonie os. Złotej Jesieni podejrzanie zachowującego się mężczyznę. Funkcjonariusze postanowili go wylegitymować. Gdy wyjmował dokumenty, okazało się, że ma przy sobie kartę bankomatową na inne nazwisko i dowód osobisty na jeszcze inne nazwisko. Tłumaczył policjantom, że cudzy dowód znalazł, a kartę bankomatową dał mu na przechowanie kolega. Policjanci ustalili, że cudzy dowód został dziecinie wcześniej skradziony w tramwaju na terenie Krowodrzy. W sprawie karty prowadzone są dalsze czynności wyjaśniające. Mężczyźnie przedstawiono zarzut przywłaszczenia cudzego dowodu osobistego. Tę czyn zagrożony jest karą do 5 lat pozbawienia wolności. Tymczasowy właściciel cudzych dokumentów ma 30 lat. Jest mieszkańcem województwa pomorskiego. Pracuje dorywczo w Nowej Hucie. (jdz)

SERWIS



OPON „KRAWAL” OPONY KRAJOWE I ZAGRANICZNE

- polecamy unikalny system wyważania kół z testem drogowym
- prostowanie felg aluminiowych i stalowych
- pompowanie kół azotem
- naprawa opon z systemem PAX (autoryzacja Michelin)

Stanowisko z rezerwacją telefoniczną!

Kraków - Nowa Huta, ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej),
czynne 8⁰⁰-18⁰⁰, sob. 8⁰⁰-14⁰⁰
Tel./fax 425-70-08, 643-09-98, www.capala.com.pl

Księgarnia ZŁOTY WIEK poleca książkę Jackie Collins pt. „Kochankowie i gracje” (wyd. Albatros). Diamond, jego trzech synów, Max, Chris i Jett oraz czarnoskóra piosenkarka, to główni bohaterowie nowej powieści autorki także innych książek z życia amerykańskich elit finansowo-towarzystw. Wielkie pieniądze, seks, zbrodnia, zemsta, mroczne sekrety rodzinne, zdrady i romanse – to nieodłączne elementy tej lektury.

Głos Młodej Huty

20.06.2008

e-mail: gmh@o2.pl

Nr 25 (119)

Rodzinna impreza na osiedlu Kalinowym

Biegi w workach i W-11

IV edycja „Homo Ludens”, przedsięwzięcia cyklicznie organizowanego z okazji Dnia Dziecka przez Radę Dzielnicy XVI Bieńczyce, Filię Nr 9 MOPS i Dom Kultury im. J. Korczaka. Zgromadziła w ostatnią niedzielę wielu widzów. Tradycyjnie przygotowano szereg atrakcji – konkursy, turnieje sportowe, smaczkowe potrawy z grilla i cenne nagrody dla laureatów poszczególnych konkurencji. Młodzież szczególnie zainteresowała prezentacja przygotowana przez głównych bohaterów popularnego programu W11. Pani Joanna Czechowska i Pan Sebastian Wątroba chętnie odpowiadali na pytania, z których wiele dotyczyło fabuły serialu oraz rozdali mnóstwo autografów. Nie zabrakło również występów artystycznych. Publiczność entuzjastycznie przyjęła popisy cheerleaderek z grupy „Chilli” oraz tancerzy z formacji „F.M. SQUAD” i zespołu prowadzonego przez Pana Krzysztofa Fiszersa ze stowarzyszenia „U Siemachy”. Rodziny, które wzięły udział w „Familia-dzie” wykazały się niezwykłą zręcznością w zjadaniu kremówek, biciu piany i biegach w workach. Dużym powodzeniem cieszyły się pre-

zentacje przygotowane przez Straż Pożarną, Straż Miejską, a także konkurs wiedzy o zasadach ruchu drogowego prowadzony przez policjantów z VII Komisariatu Policji. Najmłodszych najbardziej uradowała możliwość przejażdżki na kucyku oraz pobyt w Wesołym Miasteczku. Powodzeniem cieszyły się także konkursy plastyczne zorganizowane między innymi w ramach kampanii antynikotynowej. Wielu chciało zdobyć nowe uczesanie podczas zmagania w turnieju fryzjerskim. Zabawie towarzyszyły występy zespołów „Canto”, „Śpiewanki” oraz wokalistek ze Szkoły Muzyki Rozrywkowej.

Imprezę zakończył koncert zespołu SELA. Członkowie grupy grają razem od sześciu lat, planują wydanie pierwszej płyty „Powrót do domu”. Muzyczna pasja połączyła ich w Klubie Środowiskowym „Grupka”. Muzyka zespołu łączy w sobie elementy jazzu, soulu z prawdziwie popowym graniem. Podczas „Homo ludens” zaprezentowali bogaty repertuar – własne utwory przeplatając z SELA’owymi, nieco jazzującymi aranżacjami znanych przebojów. Wokalistka



Agnieszka Puđło, sekcja rytmiczna w składzie Staszek Strzednicki, Piotr Bryk wspólnie z gitarzystą Kubą Broniewskim i klawiszowcem Ryśkiem Święchem udowodnili, że potrafią dać profesjonalny, interesujący koncert. Dynamiczny bas, efektowna melodyka gitary i klawiszowy tworzą niebanalną całość, z którą dobrze komponuje się głos wokalistki. SELA gra spontanicznie, żywiołowo. Jej charyzmie nie oparła się publiczność, wśród której nie zabrakło prawdziwych fanów zespołu. Po dzisiejszym wieczorze ich grono na pewno się powiększy.

Irena Łanka-Fryt

GALERYJKA HUCIATEK

Pochwal się swoim dzieckiem, wysyłając jego zdjęcie na gmh@o2.pl. My opublikujemy je na łamach naszej gazety.

Dziś w galerijce dzieci z przedszkola „Przy Źródleku” na os. Dywizjonu. Niedawno odbyła się tam uroczystość nadania imienia. Więcej o przedszkolu i uroczystości już za tydzień.



Emilka Michoń, Gabrysia Gawin, gr VIII.



Od lewej: Wiktoria Mokrzycka, Julia Pawlik, gr III.



Melquedeque („Melki”) Chapunda, gr III.

Ewa Tajak, Norbert Szymański, gr I.



Mgr Małgorzata Cieślak – nauczyciel wspomagający, Filip Rentsflejsz, Pawełek Gzył, Amelka Niemiec, Kacper Koszyk, gr II.



Od lewej: Alicja Blachuta, Laurka Muszyńska, Martynka Tajak, gr I.



Antoś Klembukowski i Pawełek Mączalowski, gr V.

JUŻ ZA PARĘ DNI

Wakacje tuż tuż, niestety, nie każde dziecko będzie mogło wyjechać. Po prostu nie każdego stać na wakacje. Na całe szczęście są takie inicjatywy jak „Spac Ja”, dzięki którym można pomóc dzieciom jednocześnie dobrze się bawiąc.

Na przełomie maja i czerwca studenci z AEGEE i Krakowskie Stowarzyszenie „Ocalić Szansę” zorganizowali cykl imprez o charakterze charytatywnym pod nazwą „Spac Ja” – Studencka Pozarządowa Akcja Charytatywna. Celem do osiągnięcia było zebranie środków na zorganizowanie wyjazdów wakacyjnych dla podopiecznych stowarzyszenia, które w swojej historii zorganizowało już 17 podobnych kolonii socjoterapeutycznych. Spośród wszystkich imprez zorganizowanych w ramach „Spac Ji” jedna miała miejsce na Kazimierzu, a cała reszta odbywała się w Teatrze „Łaźnia Nowa” w Nowej Hucie.

Na cykl imprez składały się:

Wieczór Kabaretowy z udziałem Formacji „Chatelet” i kabaretów uczestniczących w ubiegłorocznej PACE czyli: Kabaret KSA, Grabejo Marka, Kwartet Okazjonalny.

Drum’n’Base’owa impreza w klubie Podczerwień na Kazimierzu z udziałem krakowskich DJ-ów i połączona z prezentacją niezwykłych wizualizacji.

Koncert zespołów Hip-hopowych „Nowa Huta = Nowa Nuta”: Gruboskórnostrutni, Keelan, Synergia, Proforma + żywy band.

Koncert zespołów zagranicznych „Kraków Międzynarodowy”: Gasoline, The Midnight Reverie Trio, The Awarians.

Wszystkie imprezy udały się znakomicie. Najwięcej wrażeń i emocji dostarczył wieczór kabaretowy i impreza hiphopowa. Klimat eventów był przyjazny i pokojowy, a każdy bez względu na wiek i zainteresowania mógł znaleźć coś dla siebie.

Cel imprez został w 100% osiągnięty – pieniądze zostały zebrane, dzieci i młodzież już szykują się na wakacje, a poza tym udowodniliśmy, że w Nowej Hucie można się świetnie i bezpiecznie bawić.

Serdecznie dziękujemy wszystkim, którzy przyczynili się do naszego wspólnego sukcesu!

Krakowskie Stowarzyszenie Ocalić Szansę

Od środy w 1949 Club na os. Uroczym można oglądać wystawę fotografii pod tajemniczym tytułem:

ŻYCIE jest ZNIKANIEM

„Oskar i Pani Róża” | „Podejrzani” | „Taniec z chwilą”

Autorami prezentowanych prac jest młode trio: Dominika Gęborek, Dawid Rus i Piotr Kowalik. Serdecznie zapraszamy.

Z UNIA ŁATWIEJ



miejskie
przedsiębiorstwo
energetyki
ciepłej s.a.
w Krakowie

(CIĄG DALSZY ZE STR. 1)

Jednocześnie, przedsiębiorstwo do tej pory zlikwidowało 400 kotłowni lokalnych na paliwo stałe, czyli opalanych węglem kamiennym i koksem, podłączając odbiorców do miejskiej sieci ciepłowniczej. (Ostatnia zlikwidowana kotłownia węglowa, to tzw. Balicka przy ul. Lindego). Najogólniej rzecz traktując oznacza to czystsze niebo nad Krakowem – dla ludzi i przyrody. Ograniczenie niskiej emisji gazów i pyłów, szkodliwych substancji, powstających w wyniku spalania węgla i koksu, takich, jak tlenek i dwutlenek węgla, tlenki azotu, dwutlenek siarki, to w kategoriach zdrowotnych czystsze powietrze, lepsze dotlenienie organizmu, mniej alergii...

finansowe byłyby dla odbiorców ciepła trudne do udźwignięcia.

Przyjęta strategia pozwala na konsekwentne, intensywne prowadzenie „odnowy” systemu ciepłowniczego. Ostatnio modernizacja jeszcze bardziej nabrała tempa. Wyraźne przyspieszenie nastąpiło w momencie uzyskania bezzwrotnej pomocy finansowej z Unii Europejskiej z Funduszu Spójności. W grudniu 2005 roku zapadła ważna decyzja. Komisja Europejska przyznała MPEC dofinansowanie do projektu „System ciepłowniczy miasta Krakowa”, w wysokości 72 proc. całkowitego kosztu przedsięwzięcia, który wynosi 75 mln euro. MPEC jako pierwsze przedsiębiorstwo tej branży w Polsce uzyskało dofinansowanie z

35,5 km rurociągów i zamontowanie 175 szt. kompaktowych węzłów ciepłych z automatyką pogodową w budynkach odbiorców.

2008, to trzeci rok realizacji projektu. Na początku kwietnia odbyły się przetargi na wykonawców robót. Procedurą przetargową objęto odrębnie także dostawę węzłów grzewczych. W ubiegłych latach, w ramach kontraktów, zabezpieczali to sami wykonawcy. Zaplanowano, że w tym roku na nowe, wymienione zostanie 54,5 km rurociągów, a także zostanie zamontowanych 209 szt. węzłów ciepłych z pełną automatyką pogodową. Koszt tych przedsięwzięć obliczono na 31,6 mln euro.

Prace idą pełną parą. Czy żar z nieba, czy niespodziewane anomalie pogodowe, roboty muszą przebiegać zgodnie z ustalonym harmonogramem. Poważne inwestycje w terenie zwykle finalizuje się wczesną jesienią, we wrześniu. Nie mogą kolidować z sezonem grzewczym. Podobnie i w tym roku. termin graniczny zakończenia robót ustalono na 25 września br. Prace będą wykonywane na terenie całego miasta, ale największy zakres przypada na dzielnice nowohuckie, osiedla – Tysiąclecia, Niepodległości, Złotego Wieku, Zgody, Handlowe, Na Skarpie, Centrum B, Na Stoku, Stalowe, Ogrodowe, Willowe, Wandy, Bohaterów Września. W bieżącym roku rozpocznie się również realizacja magistrali skawieńskiej. Na tej wysokości parametrowej sieci ciepłowniczej ułożone zostaną rury o średnicy 1000 mm.



W globalnym rozumieniu problemu, oznacza minimalizowanie udziału w efekcie cieplarnianym Ziemi.

Wszystkie te najogólniej przedstawione osiągnięcia przedsiębiorstwa są efektem realizacji długofalowego programu modernizacji krakowskiego ciepłownictwa. Przystąpiono do niego kilkanaście lat temu. Są efekty. Zauważalne również przez mieszkańców, także tych niezorientowanych dokładniej w procesie technologii przesyłu energii i technicznych możliwości przedsiębiorstwa.

Kompleksową terapię ciepłownictwa, zgodnie z programem, rozpoczęto w latach dziewięćdziesiątych, ubiegłego już wieku. Sukcesywnie zabezpieczano nań środki finansowe, niezbędne dla realizacji wielkiego przedsięwzięcia. Część nakładów, to własne fundusze, niewystarczające do realizacji całości zadania tej skali. Umiejętnie wykorzystano więc także ze środków pomocowych z zewnątrz – z kredytów Banku Światowego udzielonych na korzystnych warunkach, ze wsparcia Fundacji Ekofundusz i dotacji z innych źródeł. Na przykład instytucji światowych dofinansowujących projekty mające na celu ochronę środowiska. Gdyby proces modernizacji był realizowany li tylko własnymi siłami przedsiębiorstwa, trwałby niewątpliwie dłużej, a obciążenia

Funduszu Spójności UE do wymienionego projektu.

Dzięki pozyskanym środkom, przedsiębiorstwo zmodernizuje łącznie, w przeciągu czterech lat, do końca 2009 roku, dalsze 132 km sieci ciepłowniczej wysoko i niskoparametrowej na terenie Krakowa i Skawiny i unowocześni 535 węzłów ciepłowniczych. Pozwoli to na zmniejszenie:

- ✓ zużycia ciepła o około 157 392 GJ rocznie,
- ✓ awaryjności systemu ciepłowniczego o około 40 proc.,
- ✓ strat wody zdemineralizowanej w sieciach ciepłowniczych o 10 proc.

Do realizacji projektu przystąpiono z marszu. Powołana została do tego przedsięwzięcia specjalna Jednostka Realizująca Projekt nr 2004/PL/16/C/PE/006, zatrudniająca specjalistów z zakresu planowania, wykonawstwa, finansowania – z dyrektorem Andrzejem Nowakiem. W 2006 roku odnotowano pierwsze efekty – 7,7 km sieci ciepłowniczej w technologii wysoko sprawnych rur preizolowanych i 27 nowoczesnych węzłów ciepłych, dostosowujących pobór ciepła w zależności do potrzeb. W następnym, 2007 roku nastąpiło nasilenie prac na terenie Krakowa, głównie na terenie Nowej Huty, Podgórze i Śródmieścia. Wyniki realizacji projektu w ubiegłym roku, to wymiana

te zostaną niedogodności, przywrócony zostanie estetyczny wygląd otoczenia. Przekonaliśmy się, że inwestorzy słowa dotrzymują. Przykładowo rzecz biorąc, w ubiegłym roku w Nowej Hucie, po remontach w lecie, nie pozostało ani śladu. Przedsiębiorstwo zobowiązuje się również do ochrony istniejącej zieleni. W przypadkach konieczności usunięcia drzew, są one nasadzone w innych miejscach, by generalnie nie uszczuplić wielkości drzewostanu.

Strategia przedsiębiorstwa zmierzająca do generalnej odnowy systemu grzewczego i maksymalnej ochrony środowiska naturalnego, to atuty, którymi MPEC S.A. zyskuje przychylną opinię gremiów opiniotwórczych i pomoc finansową organizacji międzynarodowych. Na opinię wiarygodnego partnera pracuje oczywiście od wielu lat. Ten rok, etap nasilonych działań modernizacyjnych, dzięki wcze-

rozpoczęło działalność w 1953 roku. Wówczas to decyzją Prezydium Rady Narodowej Miasta Krakowa powołano Miejskie Ciepłownię. Stan posiadania – 7 kotłowni na terenie pierwszych osiedli w Nowej Hucie i 5 kotłowni w starym Krakowie. Łącznie w eksploatacji 30 km sieci ciepłowniczej. Aktualnie energia ciepła przesyłana jest od trzech potężnych dostawców i z ponad stu własnych kotłowni gazowych i olejowych, magistralami w układzie pierścieniowym i poprzez sieci odgałęźne i rozdzielcze o długości 746 km, przy zastosowaniu ok. 9 tys. węzłów ciepłych.

Prezes MPEC S.A. Zdzisław Głód z satysfakcją ocenia aktualnie kondycję przedsiębiorstwa i efekty postępującej modernizacji.

– Przedsiębiorstwo modernizuje system ciepłowniczy naszego miasta. Zastosowano preizolowane rury do transportu ciepła, wymieniono armaturę ciepłowniczą, wykonano spięcia pierścieniowe i zwiększono przepustowość niektórych odcinków sieci, co poprawiło dostawę energii. Ograniczone zostały straty wody i energii, a nowoczesne węzły ciepłe montowane w budynkach odbiorców dostosowują pobór ciepła w zależności od potrzeb, umożliwiając 10–20% oszczędności. Zastosowano monitoring i kontrolę poprzez wdrożenie systemu nadzoru i sterowania parametrów ze źródeł ciepła, przepompowni, komór sieciowych i grupowych stacji wymienników ciepła oraz systemu monitoringu stanów awaryjnych kotłowni lokalnych oraz sieci alarmowych rurociągów preizolowanych...

Należy dodać, że te osiągnięcia przedsiębiorstwa są dostrzegane i doceniane. Były wielokrotnie nagradzane certyfikatami, wyróżnieniami. Przedsiębiorstwo kontynuuje kompleksowy program modernizacji systemu ciepłowniczego. Z pomocą Unii, proces ten postępuje znacznie łatwiej.

HENRYKA ROSIEK

Fot. Magdalena Mika-Hoffmann



Prace na terenie osiedli zmieniają diametralnie krajobraz. Są to potężne wykopy, niejednokrotnie z kładkami na przejścia dla pieszych. Nierzadko oznaczają również objazdy dla kierowców. Dlatego inwestorzy proszą mieszkańców i turystów o wyrozumiałość. Zapewniają przy tym solennie, że po zakończeniu prac, usunię-

śnieszemu pozyskaniu wspomnianej bezzwrotnej pomocy z Funduszu Spójności, jest wydarzeniem spektakularnym w 55-letniej działalności przedsiębiorstwa. Przy okazji jubileuszu (a 55 rocznica to tzw. „jubileusz szmaragdowy”), trzeba zauważyć, że przedsiębiorstwo zrobiło milowy krok w rozwoju. Przypomnijmy, że

INFORMATOR HANDLOWO-USŁUGOWY

ŚLUBY MIEJSKIE I LOKALNE

Pogotowie Ratunkowe 999, Straż Pożarna 998, 646-01-98, 0601 42-52-00, Policja 997, Pogotowie gazowe 992, Toksykologia 411-99-99, Policja Nowa Huta: os. Zgody (VIII KP) 61-52-910, os. Na Wzgórzach (VII KP) 61-52-911, Straż Miejska 680-15-00 (Oddz. III Nowa Huta, 640-51-15 (Oddz. VI Wzg. Krzesławickie), Pogotowie Ratunkowe – Nowa Huta 644-49-99, Pogotowie AD-REM (elektr., c.o., wod.-kan.-gaz) 644-19-69, 643-27-43, Pogotowie dźwigowe 644-23-08, Pogotowie elektryczne dla os. Oświecenia 647-05-65 w dni powszednie i 647-15-87 w dni świąteczne, ADREM awarie poza budynkiem 644-12-10, Pogotowie c.o. 644-38-46, Wodociągi 648-28-61. Całodobowy telefon zaufania dla osób z problemem alkoholowym i ich rodzin 425-57-50.

MEDYCYNĄ I ZDROWIE

◆ **PRACOWNIA USG – LEK. MED. B. STĘPIEŃ** – os. Handlowe 8, tel. 644-78-26 lub 640-50-90 (po południu): badania jamy brzusznej, tarczycy, ginekologia, ciąża. Czynna: poniedziałek 12.00–16.00, wtorek–piątek 9.00–13.00.

◆ **GABINET KARDIOLOGICZNY**. Lek. med. Krzysztof Ideć, os. Centrum A, bl. 3. Badania: EKG, Holter, testy wysiłkowe, porady, echokardiografia. Rejestracja: 418-79-80.

◆ **GABINET UROLOGICZNY**, specjalista urolog A. Karski przyjmuje pon., czw. 16–18, ul. Pleszowska 23. 415-58-00.

USŁUGI RÓŻNE

◆ **USŁUGI SZKLARSKIE**, os. Jagiellońskie 19, Pawilon Handlowo-Usługowy koło kościoła ARKA (wejście z tyłu), tel. 647-86-50.

◆ **FOTOLABORATORIUM**, os. Centrum B 3. Tel. 643-20-49. 8–19, sob. 8–14. Usługi fotograficzne, atelier: zdjęcia ślubne, okolicznościowe, legitymacyjne.

◆ **ROWERY** – sprzedaż, części, akcesoria, serwis, naprawy, komis, malowanie ram. FHU „Elmar”, plac targowy PIAST, paw. 3, tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.

◆ **PRZECHOWALNIA ROWERÓW** (z możliwością przeglądu) i **OPON** (całoroczna). Plac targowy PIAST, paw. 3. Tel. 647-13-88, kom. 0502-73-00-87.

◆ **OBUWIE – NAPRAWA**. Os. Jagiellońskie 19, pawilon handlowy (wejście od tyłu). Tel. 647-86-50.

◆ **SALON FRYZJERSKI „Dorota”** (damski, męski, dzieci). Pl. Targowy „Piast”, paw. 26, 27. Tel. 012 681-33-77.

◆ **Zastrajkował telewizor?** Dzwon 645-47-65, 0609-725-791.

◆ **NAPRAWA I SPRZEDAŻ PARASOLI**. Szkolne 14. 644-98-11.

◆ **NAPRAWA telewizorów**. Dojazd gratis. Tel. 0503-787-943, 012 645-92-08.

◆ **ZAKŁAD PIECZĄTKARSKI**, Robert Sroka, os. Niepodległości 3, tel./faks (012) 649-55-55.

◆ **TAPICER MEBLOWO-SAMOCODOWY** – kompleksowe usługi tapicerskie, odnowa antyków. Transport zapewniony. 2 Pułku Lotniczego, paw. 1. Tel. 012 623-74-99, 0604-89-48-44.

◆ **KALETNIK** – naprawiamy torebki, teczki, plecaki, walizy. Wszywamy zamki do kurtki skórzanych, butów, namiotów. Zapraszamy, os. Boh. Września, bl. 58, tel. 012/645-76-13.

◆ **SERWIS RTV**. 0508-08-46-92, 012 647-03-90.

BIURA KSIĘGOWO-PODATKOWE

◆ **„AUXILIUM” S.A.** Kraków, Al. Pokoju 84. Tel./fax (12) 425-80-53, (12) 425-91-47, e-mail: auxilium@auxilium.com.pl.

◆ **„SALDO”** – usługi księgowo-podatkowe. Rozliczenie VAT-u budowlanego. Zeznania roczne PIT-y. Tel. 641-07-59.

◆ **„PRYMUS” – BIURO KSIĘGOWO-PODATKOWE**, 31-946 Kraków, os. Teatralne 24. Tel. 643-41-28, tel./fax 643-71-91. UMOWY LEASINGOWE, przedstawicielstwo Europejskiego Funduszu Leasingowego.

◆ **BIURO RACHUNKOWE „ATINA”**, usługi podatkowo-księgowo. Zeznania roczne PIT-y. Boh. Września 76. 648-01-89.

JĘZYKI OBCE

◆ **ANGIELSKI 4 x SZYBCIEJ** metodą CALLAN. Huta, 685-56-26, Prokocim 658-43-28. www.angielski.krakow.pl

POŚREDNICTWA NIERUCHOMOŚCI

◆ **FIRMA „GARRET”** – licencje państwowe, sprzedaż–kupno domów, mieszkań. Kredyty. DH „Wanda”, ul. Broniewskiego 1. Tel. 012 642-59-10/11. www.garret.pl

◆ **NIERUCHOMOŚCI POLSKIE**

◆ **ATRACYJNE OFERTY**. Szybka sprzedaż, wynajem. www.nieruchomosci.polskie.gratka.pl (012) 428-13-20.

◆ **„ARKA-DOM” – NAJSKUTECZNIEJSZE BIURO NIERUCHOMOŚCI**. Os. Jagiellońskie 19, koło kościoła Arka. Tel. 641-66-74. www.arkadom.krakow.pl

◆ **NIERUCHOMOŚCI „TWÓJ DOM”**, os. Centrum E 21. Tel. (012) 643-76-60, (012) 378-31-31. www.twoj-dom.com.pl

◆ **SPRZEDAŻ – kupno mieszkań, domów, działek. OBSŁUGA KREDYTOWA. Oddział I Niepołomice**. ul. 3 Maja 1. Tel./faks (012) 281-39-09, e-mail: biuro1@twoj-dom.com.pl

◆ **KRAKOWSKIE BIURO NIERUCHOMOŚCI „CONSTANS”** – Kraków, ul. Długa 46/2. Tel. (012) 634-15-71; kom. 0602-692-285. E-mail: e.milosz@interia.pl; www.constans.gratka.pl.

KREDYTY, POŻYCZKI

◆ **CHWILÓWKI, POŻYCZKI**. Osiedle Złotej Jesieni 6, pokój 76 (II piętro). Tel. (012) 647-04-02.

UBEZPIECZENIA

◆ **UBEZPIECZENIA** – najkorzystniejsze komunikacyjne. Pakiety ubezpieczeniowe OC, AC, NW dla samochodów nowych i komisyjnych – „WARTA”, PZU, „P.T.U.”, „COMPENSA”, HDI „ASEKURACJA”, „ALLIANZ”, „GENERALI”, „INTERISK” – DALEW, os. Słoneczne 2, tel. 643-05-48 w godz. 9.00–18.00, sob. 9.00–13.00. Bilety autobusowej komunikacji międzynarodowej.

KWACIARNIE

◆ **KWACIARNIA „KALINA”**, os. Centrum D1, czynna od pn. do pt. w godz. 8–19, w soboty 8–17, w niedziele 9–15. Tel. 012 644-33-36. Przyjmujemy zamówienia z dostawą do domu.

◆ **KWACIARNIA „CUPIDO”**, pl. Targowy Bieńczyce 6, tel. 641-46-35. Czynna: pon.–sob. 6.00–19.00, niedziela 9.00–16.00. Zamówienia na telefon. Dowóz w obrębie Krakowa. Wieńce, wianki okolicznościowe, bukiety.

ZARZĄDZANIE NIERUCHOMOŚCIAMI

◆ **MARGO Zarządzanie Nieruchomościami s.c.** zaprasza zainteresowane Wspólnoty do współpracy. E-mail: biuro@margo.nieruchomosci.pl, tel. 012 640-91-32, www.margo.nieruchomosci.pl.

USŁUGI MOTORYZACYJNE

◆ **SERWIS OPON KRAWAL**. partner handlowy MICHELIN i PIRELLI oferuje wszelkie naprawy opon i dętek • profesjonalne wyważanie kół • prostowanie felg alu i stalowych • pompowanie kół azotem • unikalne wyważanie kół z próbą drogową • naprawy opon z systemem PAX • opony różnych marek krajowe i zagraniczne. Honorujemy karty płatnicze. Raty. Ul. Cienista 3 (róg Kocmyrzowskiej). Pon.–pt. 8.00–18.00, sobota 8.00–14.00. Tel.: 425-70-08, 643-09-98. www.capala.com.pl

◆ **AUTOKOMPUTERS.c.**, A. Bulanda, J. Wałasek, ul. Makuszyńskiego 9B, tel. 684-19-00, pon.–pt. 7.30–17.00. Badania techniczne pojazdów do 3,5 ton (przeglądy rejestracyjne): okresowe, zasilanych gazem, rejestrowanych po raz pierwszy za granicą, powypadkowych. Komputerowy system pomiaru i kontroli układów jezdnych samochodów osobowych i busów oraz ich regulacja. Komputerowy pomiar sprawności amortyzatorów, ul. Siwna 30, godz. 7.30–17. Tel. 415-97-75. www.autokomputer.krakinfo.pl.

◆ **AUTOALARMY, BLOKADY, CENTRALNE ZAMKI** (rok założenia 1989). Bieńczyce, ul. Cienista 12, tel. 644-45-17.

◆ **AUTO-SERVICE**: autoryzowany dealer firmy CASTROL Piotr Fijałkowski, os. Słoneczne 8A, tel. 644-37-43, czynne 8–16, poleca komputerowy pomiar geometrii i komputerowe wyważanie kół, bezstykową zmianę opon, pneumatyczne smarowanie, podciśnieniową wymianę olejów, mycie podwozia i nadwozi oraz silników. Oleje silnikowe CASTROL oraz filtry olejowe zakupione w naszej firmie wymieniamy GRATIS. Opony DĘBICA.

◆ **AUTOCENTRUMBLASK**, ul. Bulwarowa 33, myjnia ręczna, tel. 644-89-06 czynna od pon. do sob. 8–18, niedziela 8–15.

◆ **samoobsługowa myjnia ręczna** (7 dni w tygodniu, 8–23).

◆ **serwis i sprzedaż opon** (tel. 680-53-10, pon.–sb., 8–18).

◆ **serwis klimatyzacji**.

◆ **AUTOMYJNIA. MYCIE RĘCZNE**. Ul. Fatimska 6, tel. 644-72-39. Całodobowy parking.

◆ **AUTOSZYBY – SERWIS**. Nowa Huta. Tel. 425-88-21.

◆ **BLACHARSTWO, LAKIERNICTWO, MECHANIKA**. Os. Szkolne 26. Tel. 644-88-44.

◆ **AUTOALARMY**, centralne zamki, blokady. (012)643-62-12, Czyżyny.

◆ **ZŁOMOWANIE** samochodów, wystawianie zaświadczeń, transport. (012)681-01-41, 0605-100-845.

◆ **GAŹNIKI, rozruszniki, alternatory**. 0501-168-155.

◆ **A. AUTOSKUP**, stare, zniszczone, skorodowane. Kraków. 0510-59-26-14.

PRACOWNIE ZŁOTNICZE

◆ **WYROBY ZŁOTE, SREBRNE**. Naprawy. Grawerowanie. Skup złota i srebra. Ceny producenta. Bieńczycki pl. Targowy 23/1 (I p.). Tel. 685-53-80.

BHP SZKOLENIA

◆ **BHP SZKOLENIA** obsługa. www.casusbhp.com. 012 623-72-19.

OGŁOSZENIA DROBNE

◆ **A.** Autoskup, stare, zniszczone, skorodowane. Kraków. 0510-59-26-14.

◆ **ABSOLUTNIE** kupię dwupokojowe, gotówka. 0509-715-821.

◆ **A.** Kupię działkę rolną albo budowlaną. 0503-100-123.

◆ **ANTENY** specjalista. (012)648-30-42.

◆ **AUTOMYJNIA**, Fatimska 6, zatrudni.

◆ **BEZSTRESOWO**, bezpiecznie, pomoże sprzedać-kupić mieszkanie, dom, działkę, doświadczone biuro. (012)647-52-47.

◆ **BOHATERÓW** Września, 46 m², 260 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **CENTRUM A**, 32 m², 195 000 zł. 0509-119-141.

◆ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerek „Karcherem”, solidnie, niedrogo. 0516-060-318.

◆ **CZYSZCZENIE** dywanów, tapicerk. (012)649-92-39, 0513-587-700.

◆ **CZYSZCZENIE** dywanów, wykładzin, tapicerek meblowych, samochodowych. Ceny promocyjne. 0602-128-924.

◆ **DACH**. papa termozgrzewalna, obróbki blacharskie. 0507-896-506.

◆ **DACHY**. 0790-570-122.

◆ **FRYZJERSKIE** stanowisko podnajmę. 0602-114-789.

◆ **GARAŻE** murowane na magazyny wynajmę. Prywatna posesja. (012)643-17-09 wieczorem.

◆ **GARAŻU** szukam, Huta. 0696-908-099.

◆ **GLĄDŹ**, malowanie, tapetowanie, remonty. 0791-261-150.

◆ **GLĄDŹ**, malowanie. 0601-521-324.

◆ **GÓRALI**, 3-pokojowe, 67-metrowe, 376 000 zł, Em1. 0791-064-002.

◆ **KALINOWE**, 2-pokojowe, wysoki standard, 255 000 zł, Em1. 0791-064-002.

◆ **KALINOWE**, 24 m², 140 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **KOLOROWE**, 2-pokojowe, 53,5-metrowe, wysoki standard, 340 000 zł, Em1. 0791-064-002.

◆ **KOLOROWE**, 31 m², 199 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **KOLOROWE**, 53 m², 290 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **KOMBATANTÓW**, 33 m², 170 000 zł. Do negocjacji. Interpolmex. 0513-928-211.

◆ **LAKIERNIA** lub samodzielniego pomocnika. 0888-206-506.

◆ **LODÓWKI**. zamrażarki-naprawa u klienta, gwarancja. (012)647-51-22, (012)425-86-14.

◆ **MALOWANIE**, flizowanie, remonty. (012)358-70-87, 0501-626-403.

◆ **MALOWANIE**, tapetowanie, solidnie, niedrogo. (012)422-48-13.

◆ **MATEMATYKA** i fizyka. 0505-233-205.

◆ **NAPRAWA**, konserwacja, sprzedaż, montaż piecyków łazienkowych. (012)648-46-19, 0502-587-520.

◆ **NAPRAWA** piecyków, hydraulicza. (012)648-48-32, 0518-527-005.

◆ **NA** sprzedaż, Kolorowe. 0602-692-285.

◆ **NA** Wzgórzach, 40 m², 240 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **NIEPOLMICE**, dom do zamieszkania. 0501-406-227.

◆ **OKAZJA!** Czyżyny, trzypokojowe, balkon, II/IV, do remontu. Cena do uzgodnienia. (012)430-18-01.

◆ **OKNO** balkonowe PCV, 2-skrzydłowe, stan bdb. 0606-232-001.

◆ **POMIESZCZENIE** do wynajęcia. 0508-918-916.

◆ **PRACA** stała lub dorywcza na stanowisku kasjera lub pracownika hali sprzedażowej. Atrakcyjna stawka, możliwość stałego zatrudnienia. Kontakt: (012)290-44-55 lub 0602-714-900.

◆ **PRZYJMIEMY** osobę do biura nieruchomości, CV na pracu@twoj-dom.com.pl

◆ **SPRZEDAMY**, Okulickiego, 2 pokoje. 0602-692-285.

◆ **SPRZEDAMY**, Teatralne, Handlowe. 0664-755-875.

◆ **STRUSIA**, 37 m², 245 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **SZAFY** suwane, meble kuchenne, tanio. 0692-439-006.

◆ **SZKLARZ**, oprawa obrazów, os. Szkolne 30. (012)644-27-07.

◆ **SZKOLNE**, 45 m², wysoki parter, 230 tys., sprzedam. 0600-969-193.

◆ **SZUKAM** garażu. 0508-918-916.

◆ **TANIE** linie lotnicze, promowe. (012)644-13-66.

◆ **TEATRALNE**, 45 m², 240 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **TRZYPKOJOWE** sprzedam, Kolorowe. (012)644-80-46.

◆ **UROCZE**, 2-pokojowe, 48-metrowe, 259 000 zł, Em1. 0791-064-002.

◆ **UROCZE**, 37 m², 223 000 zł. (012)643-76-60.

◆ **USŁUGI** tapicerskie. 0784-00-92-92.

◆ **VAT**, odliczenia. 0692-106-760.

◆ **WŁAŚCICIEL** sprzedaje 2-pokojowe, Jagiellońskie i 3-pokojowe, 2 Pułku Lotniczego. 0503-497-586.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni osoby do wykonywania prac porządkowych na terenach zielonych i kosiarzy w rejonie Huta, Podgórze. 0506-079-673, (012)413-01-39.

◆ **ZAOPIEKUJĘ** się starszą osobą. Nowa Huta. 0502-178-432.

◆ **ZASTRAJKOWAŁ** telewizor? Dzwon pod nr (012)645-47-65 lub 0609-725-791.

◆ **ZIELONKI**, dom, 546 000 zł. 0501-406-227.

◆ **ZŁOCIEŃ**, 1-pokojowe, 30,5-metrowe, 180 000 zł, Em1. 0791-064-002.

◆ **24 m²**, Nowa Huta, os. Strusia, superkomfortowy lokal biurowo-usługowy, 2 piętro, do wynajęcia. (012)646-96-12.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAKŁAD** zatrudni brygadzystę do kierowania pracami przy utrzymaniu terenów zielonych w rejonie Huty i Podgórze. (012)41-301-39, 0506-079-673.

◆ **ZAK**

Są pierwsze reakcje na, zainicjowaną na redakcyjnym spotkaniu przez naszych Czytelników, propozycję uczczenia Jubileuszu 60-lecia Nowej Huty przez ukazywanie przeszłości tej części Krakowa we wspomnieniach ludzi. Okazuje się, że od 19 lat spotyka się grupa Przyjaciół, którzy odegrali istotną rolę w budowie i pierwszych latach rozruchu Kombinatu Metalurgicznego (niektórzy od 1949 roku). Spotkania przez długie lata odbywały się nieprzypadkowo w budynku NOT, bo znaczna część seniorów hutnictwa to inżynierowie. Uczestnicy tych spotkań z zadowoleniem przyjęli inicjatywę ukazywania historii Nowej Huty przez pryzmat wspomnień tych, którzy tworzyli tę historię. Postanowili włączyć się do tego nurtu i przy okazji 20-lecia swoich spotkań w przyszłym roku, chwycić za pióra i podzielić się swoimi wspomnieniami. W tym numerze prezentujemy pierwsze wspomnienia jednego z ostatnich żyjących, członka kadry kierowniczej huty od początku, który skromnie prosił o nie podawanie imienia i nazwiska, a za zgodą Grupy Przyjaciół uznano jego tekst za credo tych budowniczych huty.

bryki samochodów, motocykli i rowerów, wytwórnie sprzętu gospodarstwa domowego, a w konsekwencji potrzeb materiałowych dla tych celów – rozbudowywać hutnictwo, modernizując stare huty i budując nową. Robiono to zresztą podobnie w całej prawie Europie, zniszczonej wojną wywołaną przez Niemcy.

• Ci, którzy nie mają odwagi (i służnie) kwestionować potrzeby budowania Nowej Huty, atakują złą jej lokalizację. I znów pojawiają się akcenty ideologiczne: sąsiedztwo czegoś tak parszywego jak huta żelaza miało być

bez odpylania w jednym z miast belgijskich.

W pierwszym rządzie krytykujących stoją ci, którzy niczego nie projektowali, ani nie budowali, którym się wydaje oczywiste, iż w Polsce każdy winien mieć własną willę z ogrodem i basenem, w zespole podobnych rezydencji, otoczonych murem i pilnowanych przez „goryli”, co właściciele doskonale ma izolować od szarej hołoty. Tymczasem Nowa Huta była projektowana dla ludzi pracy, bez względu na pochodzenie i status społeczny, dla ludzi, którym się jesz-

końca lat 70. i lata 80. kosztowała Hutę niedotrzymaniem kroku rozwojowi i postępowi technicznemu w hutnictwie światowym. Po ponad 20 latach intensywnej produkcji huta wymagała większych nakładów na wymianę niektórych agregatów, na instalowanie nowych maszyn i linii produkcyjnych. Nie było tych pieniędzy, a co gorsze, nie było zrozumienia sytuacji. Nie zdawano sobie sprawy z groźącego niebezpieczeństwa, wynikającego z opóźnionego działania. Na przełomie lat 80. i 90. zespół ekspertów kanadyjskich, opracowujący na zamówienie naszego rządu eks-

60 lat Nowej Huty

PRAWDA O HUCIE

Zwykle obchodzono rocznice tzw. okrągłe – 25-, 50-, 100-lecie, skąd więc pomysł, żeby świętować 60-lecie? Jest grono entuzjastów Nowej Huty, największej chyba dzielnicy Krakowa, którzy wychodzą ze słusznego założenia, że należy machnąć ręką na tych „kundelków” (pozwoliłem sobie użyć wyrażenia z najwyższej półki), którzy do znudzenia i obrzydzenia będą opluwać tę piękną dzielnicę, a zamiast tego spoglądając na problem we właściwy sposób: skoro już jest ta dzielnica i nikt jej (dzięki Bogu) nie usunie, to należy pomyśleć pozytywnie. Pomyśleć – jak działać, żeby tej dzielnicy wiodło się lepiej, żeby usuwać te działające ponad pół wieku bariery między „starym” Krakowem i „nową” Nową Huta; usuwać stare i nie tworzyć nowych.

Tymczasem odnoszę wrażenie, że mamy do czynienia z dalszym ciągiem rozgrywek politycznych. Jeżeli tak, to tylko pytanie: kto z kim i po co? Ponieważ Lewica jest już od pewnego czasu w odwrocie, więc na „udeptanym polu” pozostały już tylko dwa postsolidarnościowe ugrupowania: PO i PiS. Obydwie partie „żywią się” tak zwanym antykomunizmem, bezpardonową krytyką PRL-u. Wypada tutaj zauważyć, że w Polsce nigdy nie było żadnego komunizmu. Przecież najlicniejsza część społeczeństwa chłopci, byli prywatnymi przedsiębiorcami, choć nie w warunkach gospodarki rynkowej, ale w dość nieudolnie realizowanym socjalizmie. Spółdzielnie produkcyjne były zjawiskiem marginesowym, więc nie zmieniały charakteru gospodarki rolnej. Żeby wzmocnić w tej grze swoje dość kiepskie karty, obydwie partie atakują wszystko, co się nawinie pod rękę, byle tylko miało to jakikolwiek związek z czasami PRL-u. Temat „Nowa Huta” nadaje się do tego celu wyśmienicie. Tym bardziej, że można to łatwo powiązać z innym tematem – samograjem – ze Związkiem Radzieckim. Tak więc, od lat słyszymy, że Huta, nazwana później Huta im. Lenina (HiL), nie była Polsce potrzebna, zbudowano ją pod dyktando ZSRR, co u p. Delorma (Andrzej Delorme, „Antyekologiczna spuścizna totalitaryzmu, secesje, Kraków, 1995 r.) brzmiało tak: „Zbudow-

wano wprawdzie przemysł, lecz nie taki, jakiego kraj potrzebował. Zbudowano przemysł, jakiego potrzebowało radzieckie imperium dla swych ekspansywnych zamierzeń, który kraj jedynie ekonomicznie i ekologicznie obciążał.” Polemizowanie z tak prymitywnym i tendencyjnym wnioskiem pana Delorma byłoby zwykłą stratą czasu. Polemizować można tylko z kimś, kto zna przedmiot sporu i chce dojść prawdy, a nie „dołożyć” jedynie swojemu rozmówcy.

Prawda była bowiem następująca. Kraj nasz był przed wojną biedny i zacofany. Około 65% ludności utrzymywało się z rolnictwa, podczas gdy na Węgrzech tylko 52%, w Czechosłowacji 34,5%, w Austrii 27%, w Niemczech 21%. Rolnictwo było więc u nas podstawą bytu większości społeczeństwa. Ale to rolnictwo było kiepskie. Gospodarstwa rolne o powierzchni poniżej 2 ha (a więc całkowicie niedochodowe i nie samowystarczalne) stanowiły 25,5% całości, 2–2,5 ha 38,7%, 5–10 ha 24,8%. Na wsi mieszkala i wegetowała ogromna ilość ludzi tzw. zbędnych, którzy nie mieli niczego, nie byli jednak traktowani przez oficjalną statystykę jako bezrobotni. Rolnictwo było rozdrobnione, a zbiorcy, między innymi skutkiem tego – słabe. Bardzo niska była produkcja energii elektrycznej. Niska była w Polsce produkcja stali. Gęstość linii kolejowych była w Polsce 5 razy mniejsza niż w Anglii i w Niemczech. Bardzo mała była ilość samochodów. Biedne było wyposażenie szpitalnictwa. Wystarczy spojrzeć do roczników statystycznych z tamtych czasów. Niewiele ponad 10% budynków mieszkalnych posiadało równocześnie elektryczność, kanalizację i wodociąg. Podobne dane statystyczne można mnożyć, zawsze z niekorzyścią dla obrazu Polski. Wystarczy przypomnieć choćby taką wstydliwą sprawę: ilość analfabetów przekraczała 21% (!), a na wsi aż 27,6%. Kraj potrzebował więc nie tylko usunięcia zniszczeń wojennych (zniszczeniu uległo ponad 70% substancji materialnej), ale także radykalnego podniesienia poziomu cywilizacji. Trzeba było tworzyć nowe miejsca pracy, budować drogi z twardą nawierzchnią, linie kolejowe, mosty, zapory wodne, elektrownie, fa-

podobno karą dla Krakowa za „reakcyjną” postawę w czasie referendum, zwanego popularnie „3 x tak”. Tak mówią ci „najlepiej poinformowani”, którzy przy tym nie byli, którzy w 1948 r. albo się jeszcze nie urodzili, albo grali jeszcze w klasy lub „Zośkę” na ulicach. Ja, rocznik 1921, towarzyszyłem tej historii bardzo blisko, od połowy 1948 r., gdy zacząłem pracować w biurze projektów hutniczych „BIPROHUT”. gdzie, pod okiem inż. Jan Anioły, późniejszego naczelnego dyrektora Nowej Huty. Pracował wówczas Dział Projektowania Nowej Huty, utworzony w grudniu 1947 r. W tym dziale pracowało kilku dobrych inżynierów, znających problemy hutnictwa, ludzi dobrej woli, bezpartyjnych, którym dalekie były jakiegokolwiek rozgrywki polityczne. Miałem zaszczyt poznać ich w Zabrze, a z niektórymi pracować później w Krakowie. Choć było to już wielokrotnie mówione, powtórzę to jeszcze raz: analizowano bardzo starannie 11 różnych możliwych lokalizacji, posługując się tymi samymi kryteriami, tylko gospodarczymi. Były tam miejscowości na Śląsku, a także w okolicach Skawiny, Sandomierza i Krakowa. Lokalizacja na wschód od Krakowa okazała się bardzo korzystna. Zarzut, że budowano hutę na dobrych glebach lessowych, że wywłaszczono właścicieli gruntów w sposób niesprawiedliwy itd. byłby marginesowy, gdyby to nie tyczyło się właśnie huty i Krakowa, ale jakiegokolwiek innego zakładu przemysłowego, na który godzili by się Krakowianie. Przy okazji zapominamy, że w Polsce było i jest nadal trudno uzgodnić jakiegokolwiek lokalizację bez gwałtownych protestów, ataków opozycji, blokowania dróg i terenów, przywiązywania się łańcuchami do drzew, głodówek itp. Przykładów było dość, choćby: nadawcze stacje radiowe, zaporą czorsztyńska, Dolina Rozpudy, ważne odcinki autostrady Kraków-Zakopane, spalarnie śmieci, zakłady kremacji zwłok, stacje benzynowe itd. Wygoda i sobiepaństwo zawsze u nas brało górę nad potrzebami ogólnospołecznymi. Zauważę przy okazji, że po wojnie w wielu zachodnich państwach pracowały huty stali w miastach. Klasycznym przykładem była huta Cornigliano w Genui (!) i stalownia besemerowska

cze nie przewróciło w głowie, którzy dostawali za darmo (!) mieszkania, na owe czasy komfortowe, obciążone bardzo niewielkim czynszem. Powstało miasto wygodnych domów, szerokich ulic, łatwej komunikacji, pełne zieleni, boisk sportowych, kortów tenisowych, swobodnego oddechu, ze żłobkami, przedszkolami, teatrem i kinami.

Czas spojrzeć z innej strony na tę sprawę. Czym była w latach 50. budowa Nowej Huty, wielkiego zakładu przemysłowego i równie dużego osiedla mieszkaniowego, traktowanego początkowo jako oddzielne miasto? Co dawało społeczeństwu, oprócz oczywistej poprawy zaopatrzenia w wyroby hutnicze dla gospodarki narodowej? Otóż dawało dużo dobrych miejsc pracy, dobrze płatnych, odciążenie małych miasteczek i wsi, zwłaszcza galicyjskich, od nadmiaru ludzi skazanych na bezrobocie i skrajną biedę. Dawało różnym dziedzinom życia przykład znacznego postępu technicznego, zwłaszcza w budownictwie i w przemyśle budowy maszyn, w dziedzinie organizacji oraz bezpieczeństwa i higieny pracy. Dawało możliwość odciążenia starego hutnictwa i umożliwienia jego stopniowej modernizacji. Dawało możliwość kontaktów z nowoczesnym hutnictwem światowym i dziedziną produkcji maszyn i urządzeń, co owocowało potem instalowaniem w Hucie im. Lenina bardzo nowoczesnych linii produkcyjnych z USA, Niemiec, Włoch, Francji, Japonii i Austrii. Fachowcy z Huty im. Lenina wyjeżdżali na praktyki nie tylko do ZSRR, ale także do ww. krajów, zapoznając się tam nie tylko z techniką produkcyjną, ale także z różnymi metodami organizacji produkcji i gospodarki remontowej. Poznawali nowe kraje, nowe środowiska, inną kulturę. Ludzie tu wyrosli, z budownictwa i z hutnictwa. Inżynierowie i robotnicy zasilali potem różne inne budowy i zakłady przemysłowe jako doświadczeni fachowcy wysokiej klasy, zajmując tam ważne, często decydujące stanowiska.

Warto wspomnieć o jednej jeszcze sprawie. Huta (HiL) miała bardzo dobry start (lata 50. i 60.), niezły okres dojrzałości, ale „zadyszka”

pertyzę na temat przyszłości polskiego hutnictwa, zwracał uwagę na tę sprawę, na groźbę spóźnienia się, przegapienia ostatniej szansy. Niestety, jak już wspominałem, nie było odpowiedniej atmosfery w polskim rządzie. Bardzo szkodliwe dla naszej huty było to, że władze Krakowa jawnie zwalczały jakikolwiek plan modernizacji huty, bo niektórzy twierdzili, żeby Hutę „zaorać”, gdyż jej istnienie grozi Krakowowi „zagładą ekologiczną”. Nie pomagały żadne ekspertyzy fachowców, nawet wykonane przez branżowy w tym odniesieniu instytut niemiecki. Oni, polscy politycy i tak wiedzieli lepiej. Dopiero, gdy bankrutująca huta zmniejszyła swą produkcję blisko trzykrotnie, okazało się, że były i są nadal inne, ważniejsze zagrożenia atmosfery – samochody i ciągle jeszcze prymitywny sposób opalania mieszkań, wreszcie – emisja ze źródeł zewnętrznych.

Jak widać, Nowa Huta nie miała szczęścia do polityków: za PRL-u służyła ówczesnej propagandzie sukcesu, potem, od czasów „Solidarności”, służyła ciągle jako straszak „postkomunistyczny”, przysparzając popularności tym, którzy głośniej i dobitniej krytykują tę wielką i śmiałą inwestycję. Wszystko, i wtedy, i teraz, dzieje się jakoby „dla dobra Narodu, dla dobra Państwa”. Tymczasem na sprawę trzeba wreszcie popatrzeć inaczej. Dzisiaj wchodzi już do działania drugie od tamtych czasów pokolenie, którego tamte czasy nie interesują, które martwi się tym – co ma być.

Nowa Huta jest wielką częścią dużego miasta. Nie ważne jak powstała, ważne natomiast, żeby się rozwijała, żeby nie marnował się dobytek, żeby ludziom żyło się dobrze i spokojnie. Jeżeli Wam, krytykom zależy rzeczywiście na sukcesie społeczeństwa i Państwa, zejdźcie z barykad i dołączcie do nas, zwykłych mieszkańców, którym obce są rozgrywki polityczne, którzy chcą spokoju, a nie swarów podlanych żółcią. Jeżeli (ewentualne) obchody 60-lecia miałyby stanowić znów jakiś element przetargu, to lepiej, żeby tego świętowania nie było.

Oprac.
SŁAWOMIR PIETRZYK

BY BYŁY INWESTYCJE, TRZEBA JE ZAPLANOWAĆ

Rozmawiamy z **Józefem KRĘŻOŁKIEM**, członkiem Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta

● **Jest Pan członkiem Zarządu Dzielnicy. Jaki zakres kompetencji został Panu powierzony?**

– Uczestniczę w posiedzeniach Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII, a jako kompetencję szczególną powierzono mi nadzór nad pracami Komisji Planowania Przestrzennego, Ochrony Środowiska, Mienia i Rozwoju Gospodarczego oraz Komisji Zdrowia i Profilaktyki.

● **Proszę przybliżyć czytelnikom zakres działania Komisji Planowania...**

– Jej przewodniczącym jest radny Sylwester Filipek, wiceprzewodniczącym radny Tomasz Karpierz, ponadto w jej skład wchodzi radni Czesław Rosiek, Wojciech Ruśniok oraz ja. Do głównych zadań tej komisji należy opiniowanie wszelkich inwestycji realizowanych na terenie dzielnicy – infrastruktury, hal produkcyjnych, budynków biurowych, wszelkiego typu budowli, z wyjątkiem budynków mieszkalnych. Opiniujemy także zbycie lub przekazanie w dzierżawę przez gminę mienia gminnego. Tego typu uchwał jest w ostatnich latach bardzo dużo, gdyż trwa proces scalania działek, zdarza się, że stoją domy na działkach gminnych, które to działki nie są jeszcze uwłaszczone, i to wszystko trzeba porządkować.

Kolejnym ważnym zadaniem jest planowanie. Komisja musi wyprzedzać, przynajmniej o dwa, trzy lata, co będzie w dzielnicy realizowane. I na przykład wszystko to, co w dzielnicy jest aktualnie realizowane, zaplanowane zostało trzy, a nawet cztery lata temu. Trzeba bowiem pamiętać, że powstanie jakiegokolwiek inwestycji wymaga przygotowania koncepcji (to jest okres dwóch lat), później wykonanie projektu (to przeciętnie jeden rok). Aby otrzymać pozwolenia na budowę (od budowy małego parkingu na osiedlu po większe inwestycje, jak budowa chodnika w osiedlach podmiejskich) trzeba czekać trzy lata. Przykładowo, projekt budowanego ogródka jordanowskiego na os. Stalowym został wykonany cztery lata temu. Dlatego też, Komisja Planowania Przestrzennego sporządza dzisiaj plany inwestycji, które powstaną za kilka lat. Jeśli by Komisja, Rada Dzielnicy, nie planowały na przyszłość, to zakończone zostałyby zadania zaplanowane kilka lat temu, i przed sobą mielibyśmy lata bez żadnych inwestycji. Trzeba pamiętać także o tym, że w budżecie Miasta są specjalne środki przeznaczone na inwestycje. I w zależności od tego, jakie inwestycje są przygotowane (mają odpowiednie plany i zezwole-

nia), tyle pieniędzy otrzymujemy z budżetu. Dzielnica może otrzymać 300 tys. zł, ale może otrzymać i milion zł. Oczywiście nie zdarza się, by Miasto przekazało środki na wszystkie zaplanowane inwestycje w dzielnicy, ale przydziela je na pewną ich część. Im więcej inwestycji jest przygotowanych, tym lepiej. Bo jeśli nie będzie przygotowana żadna, z miasta nie dostaniemy żadnych pieniędzy. To pokazuje jak ważne jest planowanie. Po prostu warto być aktywnym. Warto mieć gotowe projekty, bo wtedy można walczyć o pieniądze. Dzisiaj na przykład mamy już projekt parku Wiśniowy Sad. I będziemy mogli poczynić starania o wprowadzenie tej inwestycji do budżetu Miasta. Mam nadzieję, że pomogą nam w tym radni miejscy wybrani z terenu naszej dzielnicy.

● **To może jeszcze parę słów o pracach i zadaniach Komisji Zdrowia i Profilaktyki...**

– Jej przewodniczącym jest radny Tadeusz Owczarz, a członkami radni: Ewa Ignatowska, Józef Krężołek, Czesław Rosiek i Tomasz Urynowicz. Jako Komisja, ale także jako Rada Dzielnicy, wspieramy Szpital im. Żeromskiego. Wspieramy prace remontowe prowadzone w szpitalu. Oczywiście zakres i przeznaczenie



pomocy uzgadniamy z dyrektorem tej placówki. Niekiedy pomagamy też w zakupie jakiejś aparatury medycznej. Część środków przeznaczamy na wspomaganie dzieci niepełnosprawnych. Współfinansujemy na przykład wyjazdy takich dzieci wraz z ich rodzicami na turnusy warsztatowe, w trakcie których szkoleni są jak rozwiązywać przeróżne, i trudne niekiedy problemy jakie niesie życie. Partycypujemy także w budowie podjazdów dla niepełnosprawnych do przychodni (ostatnio taki podjazd został

wykonany przy przychodni w Branicach). W przychodni, w os. Centrum C 11 wymieniliśmy drzwi wejściowe, bo były za wąskie i nie można było wjechać wózkami inwalidzkimi. Dofinansujemy przebudowę łazienek i ubikacji tak by były również dostępne dla niepełnosprawnych. Staramy się o budowę wind w przychodniach – tak by niepełnosprawni mogli bez trudu dotrzeć do lekarzy ordynujących na I czy II piętrze. W tym przypadku staramy się jednak o dodatkowe środki z budżetu Miasta, gdyż są to bardzo kosztowne inwestycje, na które nas – jako Dzielnicy – po prostu nie stać. Tak jest na przykład w przychodni na os. Uroczym. Koszt zamontowania windy w tej przychodni to ok. 400 tys. zł. Jak wiadomo, na terenie Dzielnicy XVIII praktycznie wszystkie przychodnie znajdują się w budynkach mających co najmniej 50 lat. I wszystkie trzeba dostosować dla potrzeb niepełnosprawnych. Niepełnosprawnych na naszym terenie przybywa. Bo mieszkańcy Nowej Huty się starzeją. A niepełnosprawnymi robi się wielu starszych ludzi, którzy mają trudności z poruszaniem się. I te przychodnie czynimy bardziej dostępnymi również dla nich.

● **Dziękuję za rozmowę.**

(f)

SZPECĄ DZIELNICĘ

Coraz głośniejsze o 60. rocznicy rozpoczęcia budowy Nowej Huty. Wszyscy chcielibyśmy, by dzielnica na ten czas wypiękniała. I w ostatnich latach wiele zmienia się na korzyść. Głównie za sprawą wspólnot mieszkaniowych, które wysiłkiem właścicieli mieszkań remontują i odnawiają budynki – często po raz pierwszy od

chwili ich wybudowania. W Nowej Hucie jest jednak wiele budowli, które po prostu szpecą. Najczęściej znajdują się w zarządzie gminy. Ich stan jest opłakany. Tak jak na przykład elewacja budynku nr 1 w os. Młodości, w którym znajduje się oddział Deutsche Banku.

W ubiegłym tygodniu odbyliśmy

mały spacer po najstarszych osiedlach wraz z przewodniczącym Rady i Zarządu Dzielnicy XVIII Nowa Huta **Edwardem Porębskim**.

– Na os. Wandy, w sąsiedztwie najstarszego nowohuckiego budynku, w starych szaletach znajduje się dzisiaj skup złomu. Jego wygląd robi fatalne wrażenie. Nie mam nic przeciwko prywatnym przedsiębiorcom. Tym bardziej, że ze zbiórki złomu żyje wielu bezdomnych, ale zastanawiam się, czy to jest dobre miejsce na taki punkt – mówi przewodniczący Porębski.

Wchodzimy w os. Willowe, na tyły bloków nr 29 i 30. Widzimy garaże. Przerdzewiałe drzwi. Stara zżółczona farba... Takie zabudowania można sobie od biedy wyobrazić gdzieś na wsi, przy stodole, ale nie w środku miasta. Podobnie wygląda grupa blaszanych garaży stojących pośrodku os. Szkolnego, niedaleko Teatru Łaźnia Nowa. Znow rdza. luszcząca się farba, a na ich tylnych ścianach malunki graficy.

– Takich szpetnych miejsc w Nowej Hucie jest więcej – mówi przewodniczący Edward Porębski. Jeśli zamierzamy poprawić estetykę dzielnicy, to Gmina musi coś z tym zrobić.

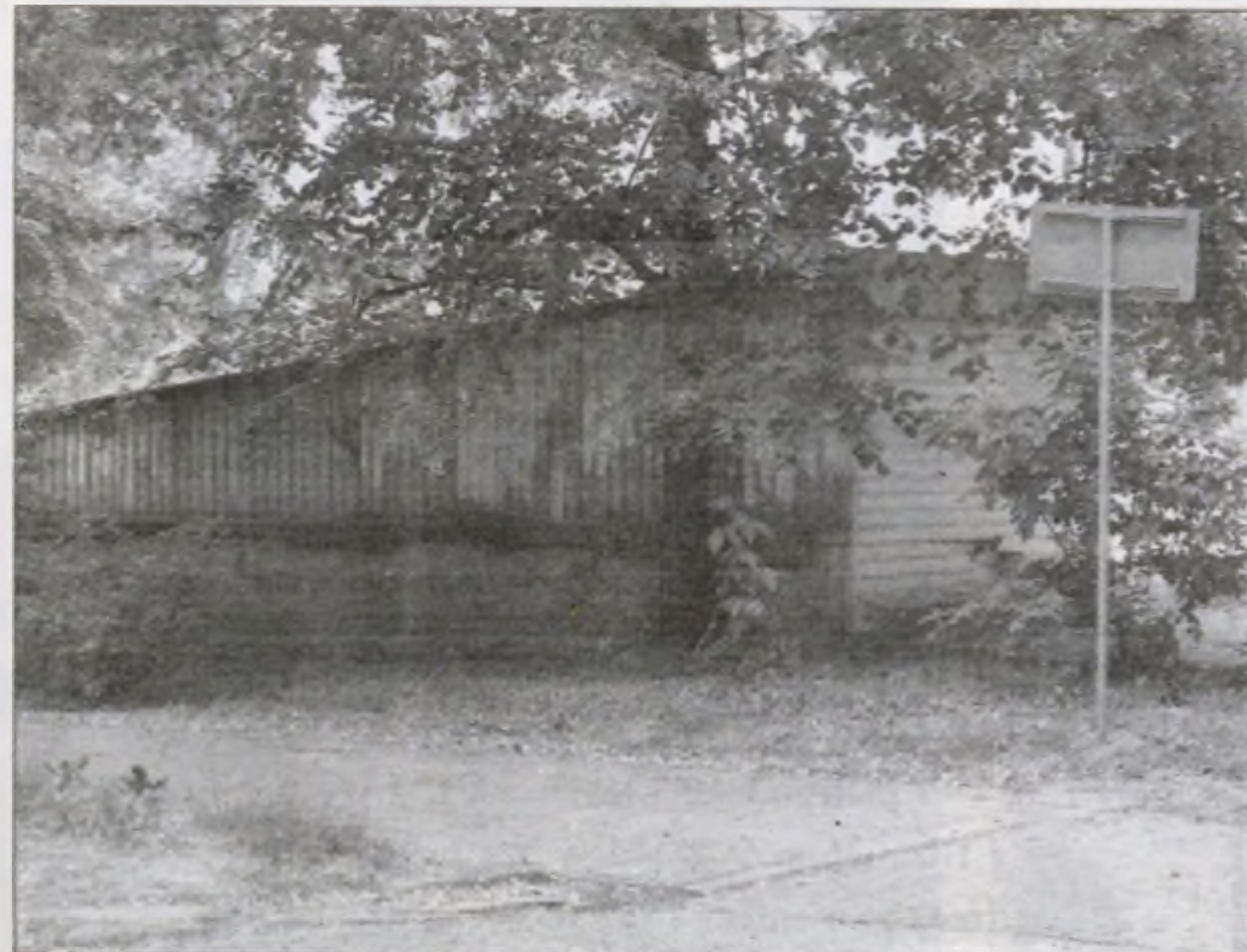
(f)



Garaże na os. Szkolnym.



Garaże pomiędzy blokami 29 i 30 w os. Willowym.



Skup złomu w os. Wandy.

RADA I ZARZĄD DZIELNICY XVIII: os. Centrum B6, tel.: 644-78-40. Przewodniczący: Edward Porębski, zastępca przewodniczącego: Miłoslawa Ciężak, członkowie Zarządu: Irena Matras-Lech, Małgorzata Szajewska, Józef Krężołek. Dyżur przewodniczącego: każdy wtorek, godz. 16.00 do 17.00. Dyżur zastępcy przewodniczącego i członków Zarządu: każdy poniedziałek, godz. 16.00–17.00. Biuro Rady i Zarządu czynne: poniedziałek – godz. 11.00 do 16.00, wtorek, środa i piątek – godz. 9.00 do 13.00.

DRUŻYNA „ORLEGO PIÓRA” ZNÓW ZWYCIĘŻA

Wyjątkowy rajd harcerski „Tylko dla Orłów”, odbywający się na Kudłaczach w Paśmie Lubomira i Lysiny Beskidu Średniego (Myślenickiego), w dniach 31 V–1 VI br., połączył siedem nowohuckich drużyn harcerskich w bohaterskiej walce o legendarne „Orle Pióro”.

Zmagania z wymagającymi zadaniami, łączącymi w sobie elementy obrzędowości harcerskiej i zdrowej rywalizacji międzydrużynowej, zostały uwie-

Musiła ona najpierw zdobyć fragmenty mapy, aby odnaleźć magiczny artefakt, a następnie odprawić czarodziejski rytuał by uwolnić dobre moce.



Zwycięski patrol.

czone symbolicznym ogniskiem, na którym ostatecznie uwolniono słowiańskiego boga dobra – „Dobrowita”. „Siły Ciemności” ponownie musiały ugiąć się przed hartem ducha krakowskich harcerzy. Dzień Dziecka mógł się odbyć w radosnej atmosferze!

PRACĄ ZESPOŁOWĄ W RYCERZY CIEMNOŚCI

Druga edycja rajdu najlepszych nowohuckich drużyn harcerskich rozpoczęła się w sobotę od porannego marszu na Kudłacze. Każda grupa miała możliwość wyboru trasy o różnym stopniu trudności, w zależności od kondycji uczestników. Po dotarciu na miejsce startowe, którym było schronisko lub Sucha Polana, 8-osobowe zespoły kierowane przez swoich drużynowych, rozpoczęły poszukiwania „Orlego Pióra”. Zgodnie z legendą, uwięziona w nim dusza Dobrowita, miała zostać uwolniona przez grupę śmiałków zwaną „Drużyną Orlego Pióra”.

Elementów tych strzegli „Dobrzy Ludzie”, których odnaleźć można było na dwunastu punktach rajdowych, na których drużyny wykonywały różnorodne zadania. Były to testy sprawdzające m.in. umiejętności pracy w zespole, sprawność fizyczną, kreatywność oraz wiedzę z technik harcerskich.

Uczestnicy rajdu musieli zmierzyć się m.in. z „Rycerzami Ciemności” podczas bitwy na miecze, z zabezpieczeniem groźnych „chemikaliów” za pomocą systemu lin i węzłów, rozbrajaniem „napromieniowanych głowic”, poszukiwaniem skarbu poprzez wyznaczenie azymutów, podróżowaniem na „latającym dywanie” i zwirowaną jazdą rowerową.

Emocji było co niemiara, każdy patrol musiał wspiąć się na wyżyny swoich umiejętności. Każdy bowiem chciał, by dobro zwyciężyło, a „Rycerze Ciemności” zostali zepchnięci na zawsze w nieskończoną otchłań...

CZAR RZUCIĆ NADSZEDŁ CZAS...

Około godziny 18 wszystkie zespoły zakończyły rywalizację i udały się do schroniska. Ostatecznie z dwóch drużyn, którym udało się skompletować całą mapę, tj. 208 KDH „Hakratury” i 345 KDH „Orion”, to ten drugi zespół odnalazł magiczne pióro. Zostało ono spalone w rytualnym ognisku, a zamknięte w nim dobre moce zostały uwolnione. Pierwszy dzień rajdu zakończył się artystyczną prezentacją drużyn i wspólną zabawą w blasku roztańczonych płomieni.

NAJTWARDSI Z NAJTWARDSZYCH

Niedzielne przedpołudnie przyniosło kolejne atrakcje. Każdy z uczestników mógł sprawdzić się m.in. w strzelaniu z wiatrówek, udzielaniu pierwszej pomocy czy nietypowej odmianie piłki nożnej. Natomiast w południe wiele emocji dostarczyło ogłoszenie oficjalnych wyników rajdu, którego zwycięzcami okazali się przedstawiciele 208 KDH „Hakratury” w składzie: Piotr Salwiński, Michał Salwiński, Kacper Obydzński, Kamil Gomecki, Mateusz Romanowski, Piotr Stani, Dariusz Miękina i Jakub Wendel. Drugie miejsce zajęła 300 KDH „Zawrat” (Marek Balon, Karolina Ciastoń, Paulina Król, Katarzyna Metel, Mateusz Król, Karolina Oksytucz, Paulina Mikołajek i Paweł Zieliński) i trzecie 345 KDH „Orion” (Marcin Kasprzyk, Marta Kapturkiewicz, Weronika Witowska, Jagoda Jasko, Karolina Marat, Magda Kapelant, Dominika Czólno i Filip Sanał).

Organizacją całego przedsięwzięcia, promującego aktywny wypoczynek w górach, zajęło się Namiestnictwo „Orla Perć” działające przy Hufcu Kraków – Nowa Huta, a w przygotowaniu i przeprowadzeniu akcji pomagały firmy „Trzy Pióra”, „Skauttur” i „Compas”, dzięki którym uczestnicy korzystali ze specjalistycznego sprzętu sportowego oraz otrzymali pamiątkowe koszulki i atrakcyjne nagrody. Nieoceniony był też wkład wielu osób, przyjaciół harcerstwa, którzy prowadzili zajęcia na poszczególnych punktach.

(ab)

Od 27 do 29 czerwca 2008 przy ul. Bulwarowej

I TURNIEJ GRAND PRIX POLSKI W SIATKÓWCE PLAŻOWEJ MĘŻCZYZN

W dniach od 27 do 29 czerwca odbędzie się I Turniej Grand Prix Polski w Piłce Siatkowej Mężczyzn Kraków – Nowa Huta 2008. Turniej rozegrany zostanie na dwóch boiskach do siatkówki plażowej zlokalizowanych na terenie obiektów należących do Ośrodka Sportu i Rekreacji „Krakowianka” przy ul. Bulwarowej w Nowej Hucie.

Ta widowiskowa impreza sportowa wpisana została do kalendarza imprez Polskiego Związku Piłki Siatkowej. W ramach eliminacji wyłonionych zostanie 16 drużyn, które rozegrają mecze ćwierćfinałowe, półfinałowe i finałowe. Publiczność będzie miała do dyspozycji trybunę mogącą pomieścić 800 osób oraz miejsca stojące. Będzie też możliwość korzystania z nowoczesnego basenu kąpielowego, znajdującego się obok boisk, miasteczka z placem zabaw dla dzieci oraz zaplecza gastronomicznego. Teren rozgrywek sąsiaduje z pełnym urokiem nowohuckim zalewem. W dniu rozpoczęcia turnieju wieczorem odbędzie się koncert z udziałem Jose Torresa, w ramach cyklu koncertów „Nowa Huta - Dlaczego nie?”

Organizatorem turnieju jest Ośrodek Sportu i Rekreacji „Krakowianka” przy udziale Dzielnicy Nowohuckich: XIV Czyżyny, XVI Bieńczyce, XVII Wzgórza Krzesławickie oraz Dzielnicy XVIII Nowa Huta. Patronat medialny nad imprezą sprawują: TVP 3, TVP Sport, Radio Kraków, Polska Gazeta Krakowska oraz Głos-Tygodnik Nowohucki.

Zgłoszenie do turnieju: dla zawodników ubiegających się o rozstawienie, do biura PZPS (termin do wtorku 24 czerwca do godz. 14, fax: 0/22 440 83 43 lub e-mail osyropiatko@pzps.pl); dla zawodników startujących w eliminacjach, zgłoszenia w dniu rozpoczęcia turnieju (27 czerwca, piątek) od godz. 8 na miejscu zawodów, odprawa techniczna godz. 8.30. **Wymagane dokumenty:** dokument tożsamości, licencja zawodnika siatkówki plażowej PZPS (można wykupić przed zawodami - w piątek 27. czerwca, w godz. 8-8.30), w przypadku siatkarzy do lat 18 potrzebna pisemna zgoda rodzica lub opiekuna, ważne badania lekarskie. **Ubiór sportowy:** krótkie spodenki sportowe, koszulki typu tank-top (bez rękawów), koszulki od organizatora i reklamy na ubiorach. Szczegółowe przepisy gry można znaleźć pod adresem: http://mzps.plazowka.w.interia.pl/2006_PrzepisyGry.pdf, natomiast szczegółowy regulamin rozgrywek PZPS pod adresem: http://pzps.pl/page.php?id=108_48.

Przewidziana pula nagród: 16 000 zł. Kontakt z organizatorami: OSiR „Krakowianka”, ul. Eisenberga 2, 31-523 Kraków, tel. 0-12 616-17-73, biuro@cracoviamaraton.pl www.pilkaplazowa-nh.pl.

(f)

ZAKŁADY POGRZEBOWE
Przedsiębiorstwa Usług Komunalnych Sp. z o.o.

ul. Rakowicka 35a, tel. 411-47-76, pn.-pt. 7.30-15.30, sob. i św. 8.00-14.00
ul. Reduty 1, tel. 411-35-26, pn.-pt. 7.30-15.30,
cm. Grębałów, tel. 645-31-61, pn.-pt. 7.00-15.00, sob. 8.00-14.00,
cm. Podgórze, tel. 656-55-11, pn.-pt. 7.30-15.30,
ul. Pielęgniarek 6, tel. 632-31-77, pn.-pt. 7.00-15.00

DYŻUR CAŁODOBOWY – PRZEWOZY Z MIESZKAŃ
również w soboty i święta pod tel. 411-45-02 lub 04, Batowice, ul. Reduty 1

Kompleksowa obsługa pogrzebów, duży wybór trumien, obsługa żałobników, transport kraj i zagranicą, kremacja, nekrologi, wieńce, formalności w USC itd.
REALIZUJEMY WSZELKIE ZASIŁKI POGRZEBOWE

CORDIA B. Kwiecińska
Różnicę zasiłku wypłacamy przed pogrzebem

os. Na Skarpie 24 czynne 8.00-15.30
os. Uroczę 5

KOMPLEKSOWE USŁUGI POGRZEBOWE TANIO – CAŁODOBOWO
(012) 644-87-75, 0512-179-466

CAŁODOBOWE PROFESJONALNE USŁUGI POGRZEBOWE BEZGOTÓWKOWO

PRZEDSIĘBIORSTWO KONDUKT
USŁUG POGRZEBOWYCH os. Uroczę 5
ul. Łazarza 17 ☎ 685-53-44

685-53-44, 0600-783-304

BEZPŁATNY PRZEWÓZ ZMARŁYCH Z DOMU DO CHŁODNI
• wyrabiamy akty zgonu • trumny dębowe • własna kwiaciarnia
• kremacja • chłodnia • sklep z czarną odzieżą

POGRZEBOWE USŁUGI:
♦ **KOMPLEKSOWO** ♦ **BEZGOTÓWKOWO**
Bezpłatny całodobowy przewóz zwłok z mieszkań do chłodni
„REKORDIA” (w budynku administracyjnym cmentarza w Grębałowie)
Tel. 645-47-24 (CAŁĄ DOBĘ)

Wszystkim, którzy okazali nam pomoc, życzliwość i łączyli się z nami w dniach smutku i bólu oraz uczestniczyli w uroczystościach pogrzebowych

śp. ROMANA KOZŁOWSKIEGO
z głębi serca płynące podziękowania
składa
RODZINA

Serdecznie dziękujemy dr Małgorzacie KULIS i pielęgniarce Elżbiecie ULMAN z Hospicjum Domowego im. św. Łazarza za troskliwą opiekę oraz serdeczność okazaną w ostatnich dniach naszego Taty

śp. Romana Kozłowskiego
Córki

KARAWAN GRUPA

FIRM POGRZEBOWYCH

TRADYCJE OD 1981 ROKU



ul. Sieroszewskiego 5 Tel. 012 686 61 20
012 686 61 45
8.00 - 15.30

Cm. Grebałów Tel. 012 645 14 35
8.00 - 15.30

os. Na Skarpie 20 Tel. 012 686 43 40
8.00 - 15.00

Cm. Batowice Tel. 012 413 63 46
8.00 - 15.30

Całodobowy przewóz z mieszkań, również w niedziele i święta.

POGOTOWIE POGRZEBOWE

24h 012 686 61 45

Wszystko do pogrzebów
Rozliczenia bezgotówkowe
Różnice z zasiłku wypłacamy przed pogrzebem
Reprezentujemy Rodzinę w urzędach
Przewóz krajowy i międzynarodowy
Nowoczesna chłdnia
Kremacje



Kaplica Ceremonialna - godne pożegnanie bliskich...



www.karawan.pl

PRACA w regionie dla Przedstawicieli handlowych i menadżerów

Oferujemy:

- bezpłatne szkolenia
- nowych klientów na każdy dzień
- średnie miesięczne wynagrodzenie 6.000 zł
- możliwość kariery

Wymagania:

- komunikatywność
- własny samochód
- działalność gospodarcza

kontakt pod numerem: 600 392 500, 662 089 306



Prokocim
działający od ponad 10 lat

Biura: os. Kalinowe 4, tel. 648-40-92,

ul. Okólna 4, tel. 655-01-42.

e-mail: zaradca@prokocim.pl

ZAPRASZA

Wspólnoty Mieszkaniowe
do współpracy w zarządzaniu nieruchomościami

- dysponujemy doświadczonym zespołem, którego członkowie posiadają licencje państwowe – ich kompetencje są rękojmią profesjonalnej i rzetelnej dbałości o wasz budynek
- gwarantujemy jasne i przejrzyste rozliczenie kosztów
- prowadzimy prekursorską działalność pozyskiwania kredytów na docieplenia budynków i modernizację instalacji C.O.
- udzielamy wszechstronnych porad

Jesteś zainteresowany – zapraszamy!

WYŻSZA SZKOŁA FILOZOFICZNO-PEDAGOGICZNA „IGNATIANUM”

NOWY KIERUNEK STUDIÓW!

Wydział Pedagogiczny Wyższej Szkoły Filozoficzno-Pedagogicznej „Ignatianum” w Krakowie informuje, że poza dotychczasowymi kierunkami studiów: pedagogika i politologia w roku akademickim 2008/09 otwarty zostaje nowy kierunek:

PRACA SOCJALNA

Rekrutacja na studia na podane kierunki odbywać się będzie w dniach od 2 do 15 lipca br. (drugi termin: 15–20 września br.), w godz.: 10.00–14.00 (od poniedziałku do soboty).

Dodatkowe informacje można uzyskać pod adresem: www.ignatianum.edu.pl.

Zarząd Zakładu Walcowniczego

„PROFIL”

Spółka Akcyjna
zawiadamia, że

ZWYCZAJNE WALNE ZGROMADZENIE AKCJONARIUSZY

odbędzie się w dniu 28.06.2008 r.
o godz. 7.30 w siedzibie Spółki
w Krakowie przy ul. Ujastek 1
(świetlica budynku administracyjnego).

Akcjonariusze mogą brać udział w zgromadzeniu osobiście lub przez pełnomocnika. Pełnomocnikami nie mogą być pracownicy Spółki. Pełnomocnictwo musi być udzielone na piśmie pod rygorem nieważności. Lista akcjonariuszy uprawnionych do uczestnictwa w WZA zostanie wyłożona w sekretariacie Spółki na trzy dni przed terminem walnego zgromadzenia. Porządek obrad zostanie ogłoszony w Monitorze Sądowym i Gospodarczym Nr 107 z dnia 03.06.2008 r. oraz na tablicy ogłoszeń w budynku ZW „PROFIL” S.A.

L

www.slimak.prawojazdy.com.pl

Nauka Jazdy „ŚLIMAK”
Kat. „B”

OS. ALBERTYŃSKIE 36
SZKOŁA PODSTAWOWA NR 100
W KRAKOWIE

Biuro czynne: pon. 17–19,
wt. 10–12, czw. 17–19
012 649-14-92 w. 20
(w godz. otw. biura)

Kursy prawa jazdy
i doszkalanie

Atrakcyjne ceny, zniżki
dla uczniów i studentów, raty
Tel. +48 604-506-919 (24h)

Restauracja „Piastowska” Zaprasza!!!

w godz. 10.00–22.00



648-27-26

www.piastowska42.fm.interia.pl

Os. Tysiąclecia 42

SALA KLIMATYZOWANA

organizujemy przyjęcia okolicznościowe, wesela i bankiety w restauracji i w miejscu wskazanym przez klienta – możliwość negocjacji cen; istnieje możliwość dowozu zamówionych wyrobów

oferujemy bardzo dobrej jakości wyroby garmazeryjne – bez konserwantów po bardzo atrakcyjnych cenach, dla odbiorców indywidualnych i zbiorowych – (F-VAT);

Tanie obiady firmowe po 10 zł

Z

Zdrowie i uroda

PRZYCHODNIA LEKARSKA

NOWA HUTA os. Szklane Domy 2a
REJESTRACJA 012-644-98-99
Sekretariat 012-643-76-03
fax 012-644-61-07

BADANIA:

- > okresowe pracowników -1 dzień
- > na książeczkę zdrowia - 1 dzień
- > kierowców kwalifik.-okresowe

LEKARZE:

- * internista-lekarz med.pracy
- * leczenie w ramach NFZ:
 - neurolog i ginekolog
 - chirurg naczyniowiec
 - laryngolog * okulista
 - dermatolog * stomatolog
- > PRACOWNIA ANALITYCZNA
pełny zakres (wyniki w dn. następnym)
- > EKG spoczynkowe
- > USG jamy brzusznej i ginekologiczne
- > RENTGEN kręgosłupa i kłt.piersiowej
- > REHABILITACJA - MASAŻE
- > ZABIEGI PIELĘGNIARSKIE

NISKIE CENY i FACHOWA OBSŁUGA

GABINET KARDIOLOGICZNY

os. Centrum A bl.3
(wejście od podwórza)
lek. med. Krzysztof Ideć

BADANIA WYKONYWANE NA MIEJSCU

- test wysiłkowy
- echo serca
- badanie Holtera

Rejestracja:

☎ 357-36-12

VIDENT

- ◆ protezy zębowe, korony, mosty
 - ◆ ekspresowe naprawy protez
 - ◆ pełny zakres usług protetycznych
- Niskie ceny, wysoka jakość materiałów!
os. Boh. Września 1a/3g
tel. 645-93-33

EPIDEMIA CUKRZYCY (2)

W ubiegłym tygodniu przekazaliśmy część informacji związanych z zagadnieniem cukrzycy, jakie można było uzyskać na odbytej w Krakowie pod koniec maja br. konferencji prasowej poświęconej tej chorobie. Problematykę związaną z narastającą liczbą przypadków cukrzycy referował wówczas kierownik Katedry i Kliniki Chorób Metabolicznych UJ, prof. dr hab. Jacek Sieradzki. Dziś skupimy się na problemie powikłań związanych z nie leczoną lub źle leczoną cukrzycą.

Jak twierdzą specjaliści, wzrastająca liczba zachorowań na cukrzycę, późne wykrywanie cukrzycy, ograniczony dostęp pacjentów do nowoczesnej farmakoterapii utrzymującej cukrzycę w ryzach to, jak mówią specjaliści – prosta droga do tego, by nie tylko o samej cukrzycy, ale również o jej powikłaniach mówić w kategoriach epidemii. Niebezpieczne są zwłaszcza późne powikłania cukrzycy, takie jak zwiększone ryzyko zawału serca i udaru mózgu, czy retinopatia, która jest najczęstszą przyczyną ślepoty w populacji ludzi czynnych zawodowo. Do innych groźnych powikłań należy tzw. zespół stopy cukrzycowej (5-15% procent chorych ze stopą cukrzycową wymaga amputacji). Skutkiem cukrzycy bywa także nefropatia, która jest najczęstszą przyczyną krańcowej niewydolności nerek.

Cukrzyca nie leczona lub leczona niewłaściwie jest jedną z głównych bezpośrednich i pośrednich przyczyn inwalidztwa oraz wczesnej umieralności.

OSIEM PRZYKAZAŃ W WALCE Z CUKRZYCĄ

By zapobiec możliwym powikłaniom chorzy cierpiący na cukrzycę powinni przestrzegać ośmiu swoich przykazań. Po pierwsze konieczne jest skuteczne leczenie, intensyfikowane wraz z rozwojem choroby (w tym nowoczesna insulinoterapia). Po drugie niezbędna jest kontrola poposiłkowej glikemii, a także oznaczenie długoterminowego poziomu cukru we krwi, czyli HbA1c (hemoglobina glikowana). Po trzecie niezwykle istotna jest samokontrola cukrzycy. Po czwarte – systematyczna kontrola w Poradni Diabetologicznej. Po piąte – stosowanie się do zaleceń lekarskich. Po szóste – okresowe wizyty u okulisty, neurologa, kardiologa i nefrologa. Po siódme – zmiana stylu życia na bardziej aktywny i pozbycie się złych nawyków żywieniowych. I po ósme – regularna edukacja na temat zdrowego stylu życia.

SZCZĘPŁE JEST ZDROWSZE. Szczególnie niebezpieczna jest nadwaga i otyłość, które są przyczyną wielu groźnych dla zdrowia i życia chorób cywilizacyjnych. Wśród których na pierwszym miejscu jest cukrzyca. Światowa Organizacja Zdrowia ponad dziesięć lat temu uznała otyłość za przewlekłą chorobę wymagającą leczenia, którego głównym celem powinno być zmniejszenie za-

chorowalności na choroby związane z otyłością. Na początku długiej listy tych chorób jest cukrzyca typu 2, a następnie: choroba niedokrwienna serca, miażdżyca, nadciśnienie tętnicze i niektóre typy nowotworów. Patologiczne nagromadzenie tkanki tłuszczowej upośledza różne funkcje organizmu i to właśnie ten mechanizm prowadzi do wielu chorób.

Leczenie otyłości i leczenie cukrzycy, tak naprawdę, to dwie strony tego samego medalu. Trzeba tylko pamiętać, że sukcesem w leczeniu otyłości nie jest spektakularne zrzucenie zbędnych kilogramów, ale utrzymanie, przez dłuższy czas pożądanej, obniżonej wagi. Szybkie pozbycie się zbędnych kilogramów niejednokrotnie równie szybko kończy się ich odzyskaniem. Lekarze mówią: jedynym skutecznym sposobem normalizacji wagi jest ograniczenie ilości spożywanych kalorii, zmiana nawyków żywieniowych i zwiększenie aktywności fizycznej. A nawet niewielki spadek wagi, 5-10 procent, prowadzi do obniżenia poziomu cukru we krwi. Korzyści są widoczne. Można wówczas zmniejszyć dawki leków, bo redukcja masy ciała wiąże się ze wzrostem wrażliwości na insulinę oraz ze zmniejszeniem lekooporności.

Z badań ogólnopolskich wynika, że 50-60 proc. polskiej populacji osób dorosłych ma nadwagę i otyłość. Prawie 80 proc. osób z cukrzycą typu 2 jest otyłymi w momencie zdiagnozowania choroby.

JABŁKO CZY GRUSZKA?

Często rozróżnia się dwa typy otyłości: udowo-pośladkową (typu „gruszka”) oraz brzuszna (typu „jabłko”). Ta pierwsza częściej występuje u kobiet. Druga charakterystyczna jest dla mężczyzn. Dla zdrowia bardziej niebezpieczna jest otyłość brzuszna. Zaburzenia metaboliczne w tego typu otyłości zwiększają ryzyko występowania wielu chorób. Badania pokazują, że osoby otyłe z tkanką tłuszczową magazynowaną w brzuchu wykazują zwiększone predyspozycje do zachorowania na cukrzycę, a także miażdżycę, nadciśnienie tętnicze, a także kamieć żółciową. Jest też dobra wiadomość. Jak twierdzą specjaliści, stosunkowo najłatwiej pozbyć się brzusznej tkanki tłuszczowej. Kluczem do sukcesu jest zmniejszenie kaloryczności spożywanych produktów oraz zwiększenie aktywności fizycznej.

(f)

W OPTYK

WIESŁAW KOCZOROWSKI

SALON OPTYCZNY ◆ GABINET OKULISTYCZNY
os. Niepodległości 3 ☎ 649-66-66, 649-48-88

RZUĆ PALENIE

- likwidacja głodu nikotynowego w 20 minut
(rewelacyjne efekty po 1 zabiegu)

PONADTO LECZYMY:

- ALERGIE – bezbolesne testy i odczulania
- nerwice ● reumatyzm
- depresje ● nerwobóle
- bóle kręgosłupa i stawów
- astmę

Prowadzimy terapie antyalkoholowe

GABINET BIOREZONANSU

Kraków, os. Krakowiaków 43,
Rejestracja tel. 012 642-07-03
pon.-pt w godz. 10.00-17.00

PRACOWNIA RENTGENOWSKA

Wykonujemy zdjęcia:

- kręgosłupa
 - klatki piersiowej
 - kostne, zębów
- i panoramiczne zębów
os. Urocze 2
Tel. 644-92-82

Zarząd NZOZ-u Mark-Med
zaprasza pacjentów do

Poradni

Laryngologicznej

zlokalizowanej w Przychodni,
os. Kolorowe 21, II p., pok. 306.
Rejestracja tel. (012) 644-24-74.

Przyjęcia będą realizowane
po wcześniejszej rejestracji telefonicznej.
Poradnia świadczy usługi w ramach kontraktu
z Narodowym Funduszem Zdrowia.

PRODENT[®] os. Niepodległości 3 A

tel. 681-33-22, 681-34-80 czynne pon.-pt. 9-21, sobota 9-18

PEŁNY ZAKRES USŁUG

◆ stomatologia ◆ protetyka ◆ ortodoncja
WYBIELANIE ZEBÓW W 30 MINUT

EMERYCI I RENCIŚCI 30% ZNIŻKI
NA USŁUGI PROTETYCZNE

RATY! RATY! RATY! RATY!

POGOTOWIE STOMATOLOGICZNE PEŁEN ZAKRES LECZENIA

ul. Mogińska 121, tel. (012) 413-04-66
czynne: pn.-sob. 10.00-22.00, niedziela 10.00-21.00

LECZNICA

i ARTYKUŁY DLA ZWIERZĄT

OS. HANDLOWE 5

☎ 012 644-96-29

17. koncert z cyklu
NOWA HUTA. DLACZEGO NIE?!

organizatorzy:
Porozumienie Dzielnic Nowohuckich
Dzielnice: XIV Czyżyny, XVI Bieńczyce, XVII Wzgórza Krzesławickie
www.pdnh.net
Ośrodek Kultury Kraków – Nowa Huta
www.krakownh.pl
Dzielnica XVIII Nowa Huta



prowadzenie
Lidia Jazgar



27 czerwca 2008 r. godz. 19.00 wstęp wolny

Ośrodek Sportu i Rekreacji „Krakowianka”, ul. Bulwarowa 1

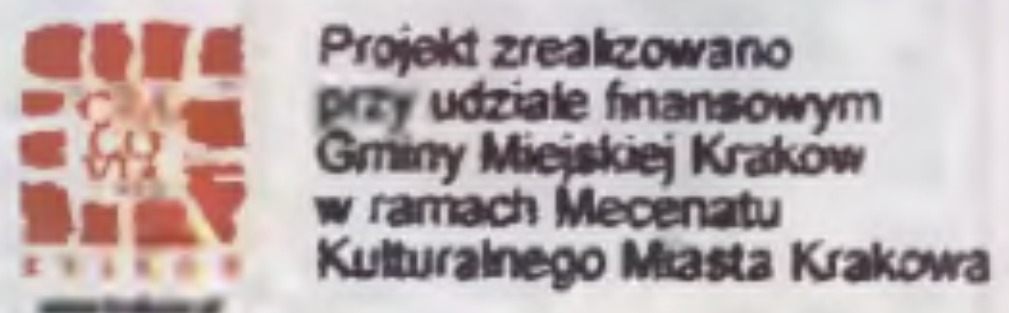
JOSE TORRES y

SALSA TROPICAL

wspierają nas:



Projekt zrealizowano przy wsparciu finansowym Województwa Małopolskiego



Projekt zrealizowano przy udziale finansowym Gminy Miejskiej Kraków w ramach Mecenatu Kulturalnego Miasta Krakowa

patroni medialni:



sponsorzy:



partnerzy:



BALBUD
investment
www.bal-bud.com.pl

BULWAROWA 33a tel 48 12 680 54 45 fax 48 12 686 00 36 kom 513 091 762

SPRZEDAŻ MIESZKAŃ



BUDOWA ROZPOCZĘTA



**Apartamenty
Nad Zalewem
w Nowej Hucie
ul. Wojciechowskiego**



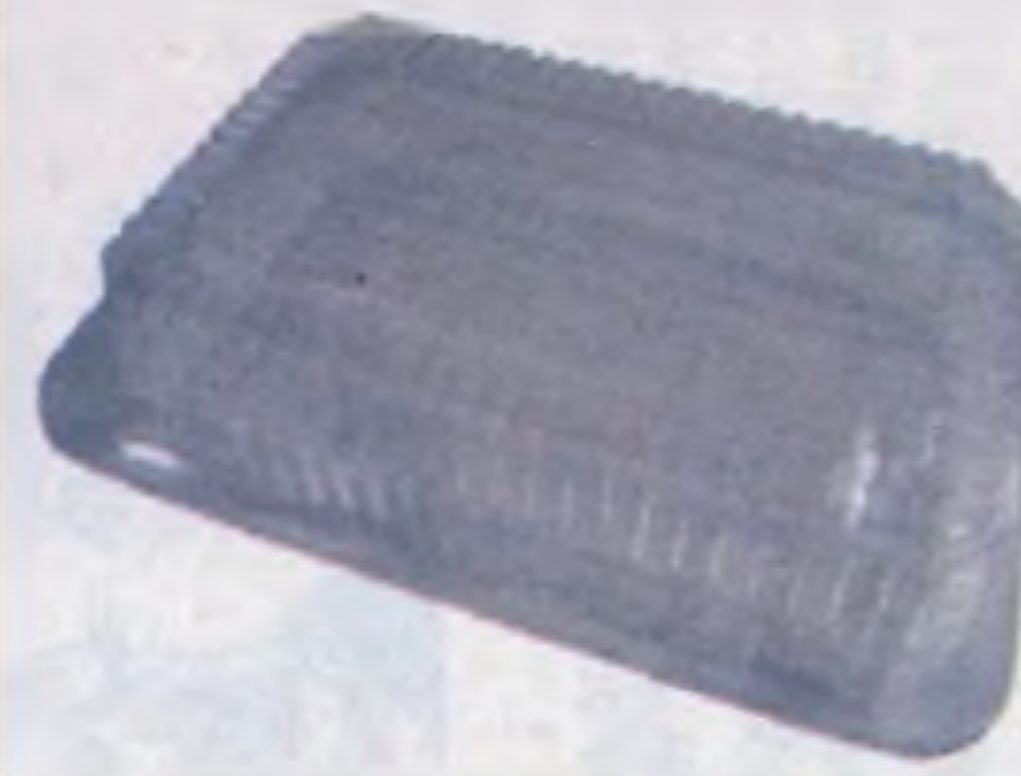
PIERWSZA I JEDYNA INWESTYCJA W TYM REJONIE REKREACYJNYM

PAPAK-OPAKOWANIA

PAPIEROWE, TEKSTUROWE, FOLIOWE,
JEDNORAZOWE, OZDOBNE

Na imprezy oferujemy:

opakowania do tortów i ciast na wynos,
opakowania na galaretki, stelaże do tortów,
serwetki, świece, obrusy papierowe,
ozdoby sali, balony, środki czystości.



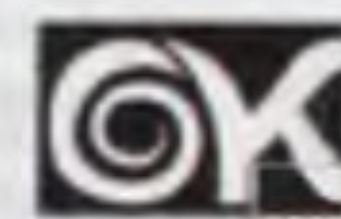
ART. BIUROWE I SZKOLNE, DRUKI, ŚRODKI CZYSTOŚCI,
ART. HIGIENICZNE, WYPOSAŻENIE SKLEPÓW

ul. Makuszyńskiego 26a

tel. 6-433-433

www.opakowaniawkrakowie.pl

bezpłatne dostawy do sklepów i firm,
zawsze w dniu zamówienia
szeroki asortyment,
możliwa samoobsługa
na 1100 m.kw
pon.-pt. 7.00-17.00
soboty 8.00-12.00



OŚRODEK KULTURY KRAKÓW NOWA - HUTA

Klub Pod Kasztanami

zapraszają na

VI FESTIWAL PIOSENKI LUDOWEJ

22 czerwca, godzina 15.00

BŁONIA KOŚCIELNICKIE

W programie:

- występ amatorskich zespołów wokalnych Seniorów
- wspólna biesiada

Sponsorzy:

GREINPLAST BIS Sp. z o.o., KORUND IMPEX s.c., SŁAG RECYCLING Sp. z o.o., Stalmas Sp. z o.o.

JUNKERS VAILLANT

- ✓ ARISTON ✓ BERETTA
- ✓ TERMET ✓ DUVAL

- ◆ OSZCZĘDNOŚCIOWE PIECE ŁAZIENKOWE I C.O. (gazowe i elektryczne)
- ◆ INSTALACJE SANITARNE I C.O.
- ◆ GRZEJNIKI ◆ RURY ◆ ZAWORY ◆ BATERIE

MONTAŻ i TRANSPORT – GRATIS

F.H.U. „RELAX”

648-46-19, 0502 587-520

os. Niepodległości 3 (obok Pizza Hut) **NAJNIŻSZE CENY**



INTROLIGATOR

EKSPRESOWA OPRAWA PRAC DYPLOMOWYCH

Centrum B, bl. 7 Tel. 644-12-25

AUTO GAMA

ARTYKUŁY MOTORYZACYJNE

SZEROKA GAMA AKCESORIÓW SAMOCHODOWYCH
CZĘŚCI ZAMIENNE DO SAMOCHODÓW:

- OSOBOWYCH
- DOSTAWCZYCH
- CIĘŻAROWYCH

Kraków, os. Kombatantów 9
tel./faks 012 647 48 98, 012 649 85 75

e-mail: auto@autogama.pl www.autogama.pl

ZAPRASZAMY: PN.-PT.: 8.00-18.00, SOBOTA: 9.00-14.00

www.santorini.krakow.pl biuro@santorini.krakow.pl

SANTORINI
RESTAURACJA
HOTEL
★★★

BEZPŁATNY DOSTĘP DO INTERNETU
RESTAURACJA, HOTEL

Kraków, ul. Bulwarowa 35 b, (012) 644-91-11

LEGALIZACJA WODOMIERZY

2-letnia gwarancja
5-letnia legalizacja

WSZELKIE NAPRAWY
WODOMIERZE PRZEMYSŁOWE
- REGENERACJA
HURTOWA SPRZEDAŻ

ul. Klasztorna 2
tel. 643 12 64, faks/tel. 642 14 38

SMREK

SKLEP DRZEWNY

os. Kombatantów 6, tel. 649-65-42

- BOAZERIE • PANELE • LISTWY WYKOŃCZENIOWE
- DRZWI HARMONIKOWE • DESKA BARLINECKA

PROMOCJA PANELI PODŁOGOWYCH
FACHOWA OBSŁUGA, INSTRUKCJE MONTAŻU

zapraszamy: pon.-pt. 9.00-18.00, soboty 9.00-14.00

Zaufaj gwiazdom, zwłaszcza tym, które Ci sprzyjają

HOROSKOP

BARAN (21 III-20 IV). Będziesz miłe zaskoczony i wzruszony pamięcią bliskich i znajomych. Drobne upominki, którymi zostaniesz obdarowany, sprawią Ci wiele radości. Najbliższe dni pozostaną miłym wspomnieniem.

BYK (21 IV-20 V). Oceniaj ludzi nie po kwiecistej wymowie, lecz po czynach. Nie daj się zwieść miłym słówkom. Jednym słowem bądź ostrożny w kontaktach z nowymi znajomymi i od razu nazbyt wiele sobie nie obiecuj.

BLIŹNIĘTA (21 V-21 VI). Fascynujesz się nieustannie nowymi sprawami, nowymi ludźmi. W tym zaaferowaniu brakuje Ci czasu żeby

pomyśleć o sobie. Spokojniej, nie pędź tak, wycisz się, pomyśl trochę także o swoim zdrowiu.

RAK (22 VI-22 VII). Wiadomość, na którą czekasz od dawna powinna niebawem do Ciebie dotrzeć. Ucieszą Cię zawarte w niej informacje, chociaż nie w pełni będą zgodne z Twoimi oczekiwaniami. Pomimo tego, uznaj to za dobry początek.

LEW (23 VII-22 VIII). Decyzje, jakie niebawem zapadną w gronie bliskich Ci osób, a dotyczące spraw materialnych, będą osobiście dla Ciebie bardzo pomyślne. Nawet nie spodziewałeś się jak wiele osób jest Ci przychylnych.

PANNA (23 VIII-22 IX). Nie zrażaj sobie, na ogół życzliwie usposobionych osób, twardymi, krytycznymi ocenami. Okaż innym więcej tolerancji, wszak wobec siebie samego nie bywasz tak bardzo wymagający.

WAGA (23 IX-22 X). Nastąpił pomyślny okres na załatwianie wszelkich spraw urzędowych. Teraz trzeba kuć żelazo póki gorące. Pokażuj się więc w biurach, przypominaj o swoich pismach i sprawach, przedstawiaj swoje racje, nie daj się zbyć byle jakimi argumentami.

SKORPION (23 X-21 XI). Blińska osoba będzie liczyć na pomoc z Twojej strony. Staraj się nie zawieść jej oczekiwań. Od Twojego zaangażowania będzie wiele zależało, czy w trudnej sytuacji będzie można wyjść na prostą.

STRZELEC (22 XI-21 XII). W trudnej sytuacji rodzinnej niewątpliwie sobie poradzisz. Doświadczysz

także życzliwości od innych i skonstatujesz, że w gruncie rzeczy, świat nie jest taki zły, jak wcześniej sądziłeś.

KOZIOROŻEC (22 XII-19 I). Bardzo liczą się z Twoim zdaniem w firmie. Masz też niekwestionowany autorytet w rodzinie i wśród przyjaciół. Teraz często będziesz mediatorem w sporach i doradcą w problemowych sytuacjach.

WODNIK (20 I-18 II). Zupełnie nieoczekiwanie ktoś ze znajomych postanowi sprawić Ci przyjemność. Może to być drobny upominek, ale również także propozycja wspólnej wycieczki, czy wizyty w teatrze?

RYBY (19 II-20 III). Wiesz doskonale, że prawdziwych przyjaciół poznaje się w biedzie. Doznasz takiego olśnienia, i to w pozytywnym znaczeniu. Prawdziwy przyjaciel zrozumie Twoje kłopoty i poda Ci pomocną dłoń.

SAMANTA

Starszy, trochę już przygłuchy pan z zadowoloną miną mówi do lekarza:

- Jak pan powiedział, doktorze, że wyglądam jak arystokrata?

- Nie. Powiedziałem, że wygląda to na raka prostaty...

W poczekalni u psychiatry rozmawia dwóch pacjentów:

- Czemu tu jesteś?

- Jestem Napoleonem. Gdy kiedyś zachorowałem na grypę i przedstawiłem się lekarzowi, ten powiedział, że bym tu przyszedł.

Pierwszy jest jednak ciekawy i pyta dalej:

- A skąd wiesz, że jesteś Napoleonem?

- Pan Bóg mi powiedział.

Na to pacjent z drugiego końca poczekalni woła:

- Nie mówiłem, nie mówiłem...

BAJMOT TWÓJ SKLEP MOTORYZACYJNY

Części zamienne do samochodów:

ŁADA, TAVRIA, UAZ, SKODA, FIAT,
FSO, DAEWOO, ŻUK

oraz do samochodów produkcji zachodniej i japońskiej

os. Szklane Domy 1, pon.-pt. 8-18, sob. 9-14
tel./faks (012) 644-17-26

BIURO OGŁOSZEŃ

Redakcja „Głosu” (NCK) ☎ 643-44-33

POŁĘDWICA Z MOZZARELLĄ

Składniki: 2 kromki chleba pełnoziarnistego, 2 łyżki oliwy, 6 suszonych pomidorów, ząbek czosnku, pół pęczka świeżej szalwii, 2-plastry (ok. 20 dag każdy) poledwicy wołowej, 250 g mozzarelli.

Na patelni grillowej lub w piekarniku podgrzać chleb. Pomidory zmiksować na pastę i posmarować nią chleb. Na patelni rozgrzać oliwę, dodać czosnek i szalwię. Osuszone mięso wrzucić na patelnię. Smażyć po 1 min z każdej strony. Na chlebie kłaść pokrojone mięso i plasterkowaną mozzarellę. Zapiekać w piekarniku, aż ser się rozpuści. Posypać pieprzem. Podawać z rukolą, oliwą i parmezanem.



Restauracja „Kmita” na os. Piastów 24 B organizuje

WESELA, PRZYJĘCIA, BANKIETY.

Tel. 604-050-055.

Sentencja tygodnia

Malum ne alienum feceris tuum gaudium (łac.) – Nie czynj cudzego nieszczęścia swoją radością.

**§ Akta sprawy...
Poprawczak zamiast wakacji**

Letnie wojaże są teraz coraz bardziej kosztowne, a kiedy brakuje pieniędzy, niektórzy uważają, że najlepiej je ukraść. Z takiego chorego założenia wyszła trójka 16-latków z Nowej Huty. Planujący podróż po Unii Europejskiej młodzieńcy, nie mogąc specjalnie liczyć na pomoc rodziców, poszli po linii najmniejszego oporu, dokonując kradzieży w krakowskich sklepach i na parkingach. Nie przewidując, że ich klientem na placu na Rybitwach będzie mężczyzna poszukujący skradzionych mu z terenowego nissana tylnych świateł.

Cała trójka znała się od lat, razem chodzili do podstawówki i gimnazjum, a potem poszli do technikum. A w kwietniu rozpoczęli dzięki Internetowi planowanie podróży. Chcieli odwiedzić kilka miast południowej Europy. Ostatecznym celem podróży miała być hiszpańska Ibiza – miejsce kultowe wśród żadnych wszelakich rozrywek młodych ludzi z całego świata.

Mateusz, Roman i Hubert zgromadzili sprzęt podróżny, czyli namiot, karimaty, śpiwory oraz plecaki, problemem okazał

się tylko brak pieniędzy na podróż. Czyli przynajmniej tysiąca euro. Tymczasem rodzice ich nie mieli, także propozycja matki jednego z nich, która chciała, aby dorobili sobie do kieszonek roznoszeniem ulotek, nie spotkała się z zainteresowaniem młodzieńców. I chłopcy – po podliczeniu swych finansowych potrzeb – postanowili samodzielnie uporać się z tym problemem.

Zaczęli od drobnych kradzieży w krakowskich centrach handlowych. Udalo im się, mimo obecności kamer i ochroniarzy, ukraść m.in. dwa depilatory oraz tzw. pendrive'y, czyli pamięci zewnętrzne do komputera. Usuwając wcześniej nalepki zabezpieczające, wynieśli je i sprzedali wśród znajomych za 250 zł.

Po tym młodzi ludzie poczuli się bezkarni i postanowili dokonać kolejnych przestępstw. Kradnąc tym razem zewnętrzne elementy z zaparkowanych w Nowej Hucie samochodów. Konkretnie: obudowy lusterek, listwy ozdobne, wycieraczki, obudowy świateł oraz owiewki. Gdy większość lupów szybko sprzedali znanemu im mężczyźnie skupującemu używane części, postanowili dalej zajmować się tym procederem.

Tym razem „rajd” po kilku osiedlach „zaowocował” nowymi zdobyczami. Tym razem zamierzali je samodzielnie sprzedać na giełdzie samochodowej, licząc na większe zyski niż u pasera. I tam też z ich ofertą zapoznał się właściciel nissana patrola, któremu nieznani sprawcy kilka dni wcześniej na os. Uroczym wykrecili szkła lamp tylnych. Mężczyzna pooglądał dokładnie towar, znalazł na lewym kloszu charakterystyczną rysę, zapytał o cenę i dyskretnie zadzwonił na policję. A funkcjonariusze szybko zadbali o zmianę planów wakacyjnych nieletnich złodziei.

(mar)

Hotel Restauracja

✓ Drink-Bar
✓ Sala konferencyjna
Bezpłatny dostęp do Internetu

Kraków
os. Złotej Jesieni 12
☎ (012) 648 48 67
www.puhit.com.pl; grandfelix@puhit.com.pl

WESELA • BANKIETY TANIO

STUDNIÓWKI • STYPY

wynajem sali na konferencje i zebrania
W „DOMU WĘDKARZA” przy ul. Bulwarowej

☎ 604-413-736, 604-478-911, 604-427-385